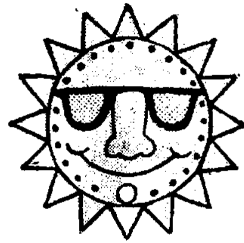
imburgs agblad



Donderdag 17 juni 1976. 58e jaargang no. 141.

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Ben Romijn — Abonnement: kwartaal f 37,75, maand f 12,68 — Giro 1035100



Staatssecretaris Hendriks van volksgezondheid heeft gesteld, dat de verzorgingsstaat zoals wij in Nederland er een hebben een bedreiging vormt voor de zelfstandigheid van de mensen. De verantwoordelijkheid voor eigen gezondheid hoort bij de mensen zelf te liggen en iedere vorm van betuttelarij of zedenprekerij moet dan ook worden vermeden, aldus zijne excellentie. Ik vind dat wijze woorden, want ik zie vadertje staat helemaal niet zitten als de allesverzorger, de pijnstiller, de trooster, de wegverbreder naar het paradijs van de illusie. Hendriks sprak zijn woorden op een bijeenkomst waar een nieuwe commissie van gezondheidsvoorlichting en -opvoeding geïnstalleerd werd. Dat is een kernpunt. Want als men op het gebied van de gezondheidszorg gaat voorlichten dan mag men rustig waarschuwen tegen allerlei ongezonde gewoonten, die in de huidige samenleving weliswaar in de heersende opvattingen geaccepteerd worden, maar niettemin toch schadelijk kunnen zijn. Volgens staatssecretaris Hendriks zullen beleidsmakers en politici door deze voorlichting steeds meer op hun verantwoordelijkheid gewezen dienen te worden, dat zij ook geaccepteerde, ongezonde gewoontes aanpakken. Toch is dat, in mijn gedachtengang althans, een verschuiving in risic. Het waarschuwingssignaal is gekomen omdat er zoveel zieken zijn. Dan wordt het tijd om de gezonde mens voor te lichten hoe hij gezond kan blijven. Ik vind het alleen jammer, dat eerst de hele zaak verziekt moet zijn, alvorens men nationaal geconcentreerd op hoog niveau een actie ontketent. Goede morgen, excellentie Hendriks, wanneer kom U eens door Limburg fietsen?

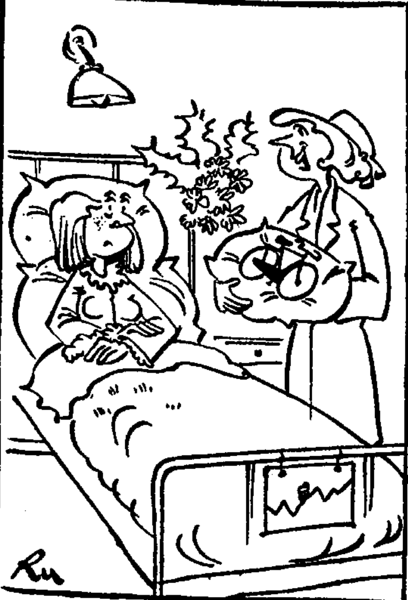
Dagtip

Als je op vakantie bent is een van de gezelligste dingen die je kunt doen ergens lekker te gaan eten. Je heerlijk laten verwennen, liefst een hele avond lang, aperitiefje (natuurlijk een glas droge witte wijn), soepje, hoofdgerecht, iets na en een fijne fles wijn erbij. En dan merk je altijd dat goed eten en drinken een fijn gesprek en een hechte sfeer tot stand heeft gebracht. In elk geval: u hebt geluk vakantieganger, want Limburg is het land dat heel wat fijne eethuizen in zijn heuvelige schoot herbergt. Smul lekker vandaag.

Minder

Schreven wij gisteren op deze plaats, dat de Westduitsers van het heerlijk vet eten niet genoeg krijgen, vandaag kunnen wij u melden, dat de Amerikanen stukken minder zijn gaan roken en dat er steeds meer mensen krachtiger acties van de regering tegen het roken wensen. Wat ook minder wordt, is het drinken van wijn en wel in Engeland. Op dat land hoeven Frankrijk en Italië niet te rekenen als het er om gaat hen van hun wijnoverschot af te helpen. De Britten ledigden dit jaar al 30 miljoen flessen wijn minder dan in '75. En dat ligt niet aan een grotere soberheid, maar aan de verdubbelde accijns. Dus toch nog een kater.

Jaar van de fiets (4)



U bent de eerste moeder van een fietsje

Trieste balans na twee uur modder-voetbal

ORANJE GING AF



● De bewaking van Johan Cruijff, hier in duel met twee Tsjechen, was ditmaal effectief. De aanvoerder van Oranje bleek niet in staat zijn team 'uit het moeras' en de malaise te tillen...

door george taylor

ZAGREB — Het Nederlandse voetbalelftal heeft een vernederende afgang beleefd. Het verloor in een turbulent gevecht, dat niets met sport te maken had, in de verlenging met 3-1 van Tsjechoslowakije, nadat de normale speeltijd met een 1-1-stand was afgesloten.

Verschillende Nederlandse topvoetballers misdroegen zich op een ergerlijke manier. De Tsjechen, die hun trainer Jezek na afloop op de schouders namen, verdienden de triomf volledig. Ze werden luid toegejuicht door 25.000 verregende Joegoslavische voetbalsupporters, die duidelijk partij voor hen hadden gekozen.

De trieste balans van dit voetbalgevecht leverde Nederland niet alleen een nederlaag op, maar ook twee uit het veld gestuurde spelers: Johan Neeskens en Willem van Hanegem. Neeskens, omdat hij de Tsjech Nehoda onderuit schopte en van Hanegem omdat hij weigerde bij scheidsrechter Thomas te komen. Deze had hem op een gele kaart getrakteerd, wegens het zich bemoeien met de leiding.

Voor dat zelfde feit kreeg ook aanvoerder Johan Cruijff geel. Kortom: het was een schande zoals dit povere Nederlandse elftal zich presenteerde.

Onthutste bondscoach George Knobel na het débacle: 'Het is een enorme teleurstelling. Ik had het niet voor mogelijk gehouden dat het Nederlandse elftal zo slecht zou kunnen spelen. Het klopte in het elftal nergens'...

Johan Cruijffs commentaar was kort en krachtig: 'Als geheel hebben wij allemaal slecht gespeeld'.

Het was, in Zagreb, een zwarte dag voor Oranje. De onthutsende nederlaag en... het openbaar geworden conflict tussen bondscoach George Knobel en de sectie betaald voetbal. Blijft Knobel bij zijn besluit de KNVB per 30 juni as. te verlaten, dan is het niet uitgesloten dat hij zal terugkeren naar MVV (zie Sport 1).

Vandaag in deze krant

De voetbalvereniging Klimmania viert vanaf zaterdag haar tweede decennium en dat op uitbundige wijze. In de feesttent zullen drie dagen lang allerlei orkesten de feesten opluisteren. Reportage op pagina 5. Verder op deze pagina gegevens over de wandeltocht op zondag 20 juni, de puzzel en agenda en de culinaire rubriek. Jan van Lieshout tenslotte deed de 'Costa del Jetta' aan.

tijdje vrij

Europees weerbericht



● Inge bekijkt hier een van de leeuwen, die kasteel Wittem versieren. In kasteel Wittem kan men prima eten of zomaar een kop koffie drinken. De omgeving is ideaal om te wandelen. Foto Dries Linssen

ZUID-LIMBURG
Geleidelijk meer zon, afnemende wind en iets warmer, 21 tot 23 graden.

EUROPA
Belgische kust: zonnige perioden, matige zeewind, 18 tot 20. Britse Eilanden: droog met opklaringen, 18 tot 22. Zuid-Scandinavië: zonnig en droog, 18 tot 23. Duitsland: goed zomerweer, 18 tot 22. Alpengebied: plaatselijk nog een bui, 19 tot 22. Balkan: plaatselijk onweer, 22 tot 26. Italië: in het noorden een bui, elders zomers en warm, 26 tot 29. Frankrijk: in het noorden 20 tot 23, in het zuiden tot 30. Spaanse oostkust: zomers, 27 tot 32.

VANDAAG			MORGEN		
Zon op:	04.19	onder: 21.03	Zon op:	04.19	onder: 21.03
Maan op:	23.51	onder: 10.33	Maan op:	—.—	onder: 11.40

Barcelona	onbewolkt	27	Nice	zwaar bewolkt	23
Genève	zwaar bewolkt	26	Parijs	regen	22
Kopenhagen	licht bewolkt	20	Rome	onbewolkt	26
Londen	regen	18	Split	zwaar bewolkt	27
Mallorca	onbewolkt	31	Tunis	onweer	34

Zeven doden bij scholierenrel in Zuid-Afrika

JOHANNESBURG — Bij een opstand van scholieren in de negervoorstad Soweto ten zuidwesten van Johannesburg zijn woensdag zeven mensen gedood en 46 door schoten van de politie gewond.

Twee jongeren vonden door politiekogels de dood, twee politiemannen en een blanke burger werden door de oproerige menigte om het leven gebracht. Een oudere neger, die in de menigte verzeild geraakt was, werd eveneens dodelijk getroffen.

De politie vloog met hefschroefvliegtuigen boven het centrum van de onlusten, die zich afspeelden bij een middelbare school. De voorstad is nu afgegrendeld en de politie heeft de bevolking gewaarschuwd er weg te blijven.

Het hoofd van politie van Soweto riep de bevolking op, de kalmte te bewaren en naar huis terug te gaan. Het spoorwegverkeer tussen Johannesburg en het 15 km verder gelegen Soweto is verbroken. Aan alle in Soweto aanwezige blanken is verzocht deze voorstad te verlaten.

In negerkringen werden al eerder moeilijkheden verwacht nadat de regering had bepaald dat het Afrikaans verplicht op de scholen moest worden onderwezen. Het verzet hiertegen onder de negerleerlingen in Soweto, die meer politiek bewust zijn dan hun ouders, is nu tot uitbarsting gekomen.

Zie ook pagina 3

Ziekenfondsraad wil meewerken aan bezuiniging

UTRECHT — De nationale ziekenfondsraad is bereid, mee te werken aan de bezuinigingsoperatie van de regering. Het ziekenhuiswezen zal daar tot 1980 ongeveer een miljard gulden aan moeten bijdragen. Vicevoorzitter mr. J. W. Filippo van de NZR zei woensdag op de ledenvergadering in Utrecht, dat de ziekenhuizen in goed overleg met de specialistenvereniging, de overheid en de betalende instanties „selectieve grenzen aan de groei moeten stellen".

Het terugbrengen van het aantal ziekenhuisbedden van 5,6 tot 5 per 1000 inwoners in 1980 is volgens hem geen reden tot ongerustheid, mits de kleinere ziekenhuizen bij een noodzakelijke sluiting van ziekenhuizen niet eenzijdig de dupe worden.

Mr. Filippo waarschuwde overigens, dat het huidige beddenoverschot in korte tijd kan omslaan in een beddentekort, als het aantal opnamen blijft stijgen — en dat valt gezien de veroudering van de bevolking te verwachten — en de daling van de gemiddelde verpleegduur vertraagt of tot stilstand komt. De poliklinische geneeskunde zal in ieder geval verder moeten worden gestimuleerd.



● FRANCIS MELOY

Amerikaanse ambassadeur in Beiroet vermoord

BEIROET — De Amerikaanse ambassadeur in Beiroet, Francis Meloy en zijn handelsattaché Warren zijn vermoord. Dit is woensdagavond door het Witte Huis in Washington bevestigd.

Het Rode Kruis in de Libanese hoofdstad meldde dat ambassadeur Meloy, de handelsattaché Warren en hun chauffeur dood zijn aangetroffen. Over de daders ontbreken alle gegevens.

Meloy en Warren werden woensdagmorgen als vermist opgegeven. Geruchten wilden dat hij op weg naar president Sarkis van Libanon door gewapende mannen werd meegenomen.

In het Witte Huis en het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken worden de mogelijkheden onderzocht of de 1.500 in Libanon aanwezige Amerikanen, van wie 53 man ambassadepersoneel, geëvacueerd kunnen worden.

Akkoord over bouw F-16

DEN HAAG — Fokker en General Dynamics hebben overeenstemming bereikt over de bouwkosten van het gevechtsvliegtuig F-16. Dinsdag heeft Fokker de minister van economische zaken ter goedkeuring de zgn. 'pricing-agreement' voorgelegd, waarin de kosten zijn geregeld voor de assemblage van de toestellen die tot dusver door de VS zijn verkocht aan Noorwegen, Denemarken, Nederland en België. De overeenkomst heeft een waarde van bijna 570 miljoen gulden.

KOFFIE EN BORREL DUURDER

DEN HAAG — De publieksprijs van jonge en oude jenever, alsmede vieux, wordt met een kwartje per liter verhoogd. Deze verhoging zal op 29 juni aanstaande ingaan.

Ook de koffieprijs wordt zeer hoog. Maandag komt er opnieuw 26 cent bij voor een pak koffie van 250 gram. Dit is al de vierde keer in 1976 dat de koffie duurder wordt, zodat een half pond nu drie kwartjes duurder is dan aan het begin van het jaar. Zo langzamerhand is een pak van 250 gram niet meer beneden de drie gulden te koop.

In Limburg meldden de supermarkten nog geen run op de nog goedkope koffie. Een aantal zaken bleek nog niet op de hoogte van de voorgenomen prijsstijging. In andere gevallen beschreef men de verkoop als iets hoger dan normaal.

Meer animo voor langer dienen

DEN HAAG — Steeds meer dienstplichtige militairen blijven langer in het leger om een dreigende werkloosheid te ontlopen. Volgens de Leger Voorlichtingsdienst bestaat er een toenemende belangstelling voor een verlenging van de dienstplicht met één tot vier jaar. Voor soldaten en korporaals duurt de dienstplicht 14 maanden, voor (onder)officieren 16.

Treinramp Schiedam

Machinist reed door rood licht

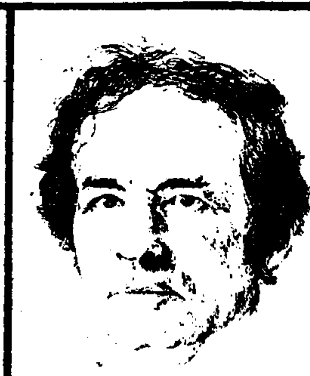
UTRECHT — De treinramp bij Schiedam op 4 mei jongstleden waarbij 24 mensen om het leven kwamen is te wijten aan een menselijke fout. Het onderzoek van justitie en NS heeft aangetoond dat de machinist van de bij het ongeluk betrokken sprintertrein ten onrechte uit Schiedam is vertrokken en door een rood sein is gereden. Het technische beveiligingssysteem functioneerde goed.

Kamer verdeeld over matiging minimumloon

DEN HAAG — De Tweede Kamer is zeer verdeeld over de vraag in hoeverre de minimumloontrekkers het komend halfjaar moeten meedoen in de matiging van de inkomens. Dat bleek woensdag in de Tweede Kamer toen een wetswijziging van minister Boersma om de minimumlonen per 1 juli te matigen, ternauwernood een meerderheid haalde. Ook bij het stemmen over enkele wijzigingsvoorstellen van de PvdA, die tot doel hadden de inkomenspositie van de minimumloners veilig te stellen, bleek slechts een krappe meerderheid daar tegen.

PASTORALE

Een liefdes-roman van Paul Haimon 4



Omdat de kinderen toch bleken kinderen als alle anderen te zijn, trok een avontuurlijke, in het dorp weinig gunstig bekend staande knecht er op een dag naar toe en hij verhuurde er zich voor de drukke zomermaanden. Het beginnend aanzien dat de kinderen met hun eigen talenten aan de bewoners der hoeve hadden bezorgd, liep daardoor weer enige terugslag op, maar de knecht kwam ook na de zomer niet terug en dat was een teken dat men op de hoeve nog krachten te weinig had en dat men ze ook betalen kon. De boer en zijn vrouw had nog niemand gezien. Waar zij 's Zondags mishoren gingen, wist men niet en daarom ging het praatje rond dat zij niet aan Zondag deden. Ten slotte werd het verhaal weer opgehaald van de man, naar wie het bos genoemd was. Voordat de knecht en de gemeentebode tot de hoeve waren doorgedrongen, had een natuuronderzoeker zich tot diep in het bos gewaagd. Aan een slapend water was toen plotseling een witte figuur als een naakte geest op hem afgekomen, en dat kon niemand anders geweest zijn dan de pater, die zich in het bos had verscholen nadat hij uit zijn klooster was getrokken en voor het huis van een mooie, doch getrouwde vrouw zijn toog had verbrand. Was de boer misschien de gewezen pater zelf? Het verhaal werd wel is waar telkens op een andere manier verteld, en de pastoor van de Waarsgrond en Benedendal legde de mensen uit dat men daaruit reeds kon afleiden dat het kwaadsprekerige fantasterij was, maar het was erg hardnekkig en nu scheen het in de verschijning der vreemden daarboven eindelijk zijn ontknoping te hebben gevonden.

Wil Leerinx, zoon van Adel Leerinx en Albertina de Jonge, boer in het Kempische, was in de bloesemende jaren zijner jonkheid een blonde, krachtige jongen. Vele meisjes bracht hij het hoofd op hol door maar even naar haar te kijken en eenmaal op hem verliefd, bleven ze hem trouw. Hij had minstens zeven trouwe „verloofden" voordat bekend werd dat hij met Maria van Oerkerken, een meisje uit een herberg dat velen aantrok, ging trouwen. De gezworenen vielen hem af als bladeren van een boom in een storm. Wil zei dat hij zichzelf zijn vrouw wel kiezen zou en dat deed hij. Hij trouwde met het meisje, dat maar weinig van haar vader meekreeg. Met zijn eigen vader kwam hij daardoor in een onplezierige verhouding en zijn erfdeel ontving hij eerst bij diens dood. Maria was wel een mooie vrouw, doch hij kon haar geen feest aanbieden waarbij dat tot uiting kon komen. Wil werd dagloner op een hofstede in Moorveld en won daar door zijn bekwaamheid veel achting. Zij kregen mooie en gezonde kinderen. De eerste waren jongens wat Wil zeer gelukkig maakte. Toen de oudste tien jaar was, vroeg hij verlof aan de provincie om de Waaiersberg te mogen ontginnen. Men kwam hem op alle gewenste manieren tegemoet bij de betaling van de woeste grond, die zijn eigendom werd en hij begon er van uit een zelfgebouwde hut de ontginning. Na drie jaar rusteloos zwoegen, beschikte hij over weiden en akkergrond genoeg om er een hoeve te kunnen grondvesten. Bij de dood van zijn vader kon hij daartoe overgaan en hij bevolkte ze aanstonds met het goede vee uit zijn vaders stallen. Mooier vee liep daarna nergens in het Bovendalse. Zijn oudste zoon heette Dinge, een blonde jongen, die vlug groot was. Na hem kwamen Rein en Rändel, later Thea, Maria en nog kleinen, die bij deze geschiedenis later genoemd worden. Dinge was een echte jonge boer, die veel van paarden hield en er vroeg op leerde rijden met losse teugel. Rein deed het hem spoedig na en toonde zich nog roekelozer. Hij deed zijn paard over greppels springen en over prikkeldraad, waarvoor hij van Dinge een berisping kreeg en daarna waadde hij ermee door een water tot het zwemmen moest. Met Rändel zwierven zij samen veel door het bos, zij leerden er de manier waarop de vogels leefden en stierven kennen en wisten spoedig hun geluiden na te bootsen zodat zij van de echte haast niet te onderscheiden waren. Zij vooral waren erg gelukkig geweest toen hun vader de Waaiersberg had gekocht. Zo'n wildernis als zij er vonden! Maar Wil, hun vader, deed 'hen flink aanpakken en daardoor wonnen zij spoedig veel land bij. Van zijn zuster ontving Wil later een brief: ze wilde niet dat er onenigheid en vijandschap was tussen hen. In het dorp van zijn vader was een beurs vrijgekomen, waarvan een jongen, die graag studeerde, zijn studie kon betalen. Zij had bemerkt dat, daar er in het dorp geen candidaat was komen opdagen, een van Wils kinderen daarvan zou kunnen profiteren. Wil was zo van aard dat hij de beurs niet aannam, maar hij zond toch zijn zoon Rändel, die goed en graag leerde, naar de school in zijn oude woonplaats. De jongen zou de verbinding worden tussen zijn verleden dat hij niet vergeten kon en het kostbare heden, dat hem gelukkig maakte.

in gesprek

CNV

Math Weijers zei dat hij had verwacht, dat een groter aantal leden van het NKV zouden zijn overgegaan naar het CNV. Dat dit niet is gebeurd, komt volgens mij door het feit, dat ons episcopaat heeft gezwegen na de uitspraak van W. Spit, eens verbondsvoorzitter van het NKV, dat hij als katholiek een confessionele vakbeweging overbodig vond en door het feit, dat ons episcopaat niet heeft gereageerd bij de totstandkoming van de federatie NKV/NVV. Dit zwijgen is er voor mij de oorzaak van dat men massaal „ja" heeft gezegd tegen de federatie. In 1945 was er geen verdeeldheid in onze Nederlandse kerkprovincie. De verdeeldheid van nu heeft duidelijk invloed op geestelijk, politiek en sociaal terrein. Wij staan nu voor de ondergang van de eens zo zegenrijke arbeid van de KAB Limburg. Idealisten van weleer: dit is de dank voor Uw werk! Maar het is nog niet te laat; het CNV is nu Uw waarborg voor Uw geestelijke en materiële belangen.

MAASTRICHT **L. J. Geuren**
(CNV'er)

Hondsdolheid

„Hondsdolle kat neergeschoten" – zo las ik dezer dagen in het LD. Soortgelijke berichtjes las ik voordien reeds vaker. Ik vraag mij af of het niet mogelijk is, dat het in zo'n gevallen gaat om een kat, die een nest jongen ter wereld heeft gebracht en dat nest bedreigd ziend zich agressief te weer stelt.
Zoiets maken we toch ook vaak mee in de vogelwereld. Toen eens op mijn binnenplaatsje een nest jonge spreeuwen de eerste vlieglessen kreeg, was het mij enkele dagen lang niet mogelijk het plaatsje te betreden. Als ik dat wilde doen, scheerden de ouders van de jonge spreeuwen constant over mijn hoofd en vlogen vrijwel in mijn gezicht. Pas toen de jongen het nest hadden verlaten, kon ik weer veilig naar buiten gaan. Deze spreeuwen waren beslist niet hondsdol!
Ik hoop maar dat de hondsdolheid geen excuus is geworden om zich te ontdoen van dieren, die men niet wenst.

EIJSDEN **Mej. M. E. A. Gehlen.**

★ ★ vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ ★



Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen 5, 29, 46, 51, 53 en 57

15.00 - 15.25 **Het kleine huis op de prairie.** „De investering" T.V.-jeugdserie.
18.40 **Kortweg.** Informatie over komende Holland Festivalevenementen.
18.45 **Toeristische tips.**
18.55 **Journaal.**
19.05 **Kinderkrant.** Lanny Tan presenteert dit gevarieerde jeugdprogramma.
19.35 **Kinder/Jeugdevangelisatie.** Reportage van een feestelijke dag in de Irenehal te Utrecht, naar aanleiding van de landdag van de Evangelische Omroep. Voor de kinderen.
19.55 **The Waltons.** „Volbloed" T.V.-serie.
20.45 **De EO-landdag 1976.** Showprogramma vanuit de Irenehal te Utrecht. Met: Walt Mills, Reinata Heemskerk, Clara Zietse en anderen.
21.35 **Journaal.**
21.50 **Nader bekeken.** Informatierubriek.
22.20 **Het Pascha.** Amerikaanse film. Film over een Pashamaaltijd. Een gebruikelijke kerkelijke Joodse ceremonie.
22.45 **Tenslotte.** Dagsluiting door Ds. W. Glashouwer.
22.50 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen 31, 35, 49, 54, 56 en 60

18.45 **Ti-Ta-Tovenaar.** Voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Terra Africa.** „De Boedoema en de Kotoko bij het Tsjaadmeer" T.V.-serie over langzaam verdwijnende Afrikaanse culturen.
19.30 **Horen zien zwijgen.** „Boer pas op je kippen" Aflevering uit de serie stomme-film-fragmenten. Presentatie: Maarten van Rooijen.
20.00 **Journaal.**
20.10 **Voetballen.** Rechtstreekse reportage vanuit Belgrado (Joegoslavië) van de halve finale van het toernooi om de Europa Cup tussen Joegoslavië-West-Duitsland.
22.00 **Hier is Ed van der Elsken.** Koos Postema praat met de bekende filmer en fotograaf Ed van der Elsken.
22.30 **Achter het nieuws.** Actualiteitenrubriek.
[illegible]

DUITSLAND I
Kanalen 9, 11, 24 en 46

14.15 **Journaal.**
14.20 **Der Silbersee.** Concertsuite van Kurt Weill uit de muziek bij het toneelstuk van Georg Kaiser. Met: Anja Silja, sopraan; Günther Reich, bariton; Brenda Jackson, sopraan; het Radio Symfonie Orkest en anderen.
15.15 **Effi Briest.** T.V.-film met Angelica Domröse, Horst Schulze, Dietrich Körner en anderen. Effi Briest trouwt met baron van Instetten, maar niet uit liefde. Vandaar een romance met een jonge majoor. Toch wordt het haar noodlot....
17.15 **Keewatt, keewatt.** Film over het leven in een van de rijkste sjeikdommen aan de Perzisch-Arabische Golf.
17.45 **Saeramentsdag.** Reportage uit Densheim aan de Bergstrasse.
18.00 **Het meisje op de bezemsteel.** Film voor de kinderen.
19.15 **Ik weet, dat de zon...** De wereldreizen van de blinde Peter Tiefenthaler.
20.00 **Journaal.**
20.15 **The execution of private Slovik.** Amerikaanse speelfilm uit 1974. Met: Martin Sheen, Mariclare Costello, Gary Busey en anderen. De Amerikaan Eddie Slovik wordt bij het uitbreken van de tweede wereldoorlog voorwaardelijk ontslagen uit de gevangenis. Hij sluit een gelukkig huwelijk, maar moet in dienst. Hij moet mee naar Europa. Bij een vuurgevecht verliest hij het contact met zijn onderdeel. Hij sluit zich aan bij een regiment Canadezen maar verdwijnt dan na enige tijd weer....
22.15 **Titel, Thesen, Temperamente.** Cultureel magazine.
23.00 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

13.30 **Koren van de wereld.** Portret van het Corul Madrigal Boekarest.
14.00 **De Draaischijf.** Vrijetijdsmagazine. Te gast: Der Kölner Kurrende.
14.40 **Journaal.**
14.45 **Susanne en de toverring.** Film over het schoolmeisje Susanne.
15.55 **Fenn - Hong Kong Pfui.** „De sneeuwmens" T.V.-tekenfilmserie.
16.20 ■ **Sabrina.** Amerikaanse speelfilm uit 1953. Met Audry Hepburn, Humpry Bogart, William Holden en anderen. Sabrina, de dochter van de chauffeur van de steenrijke familie Larrabee is verliefd op David, de zoon des huizes, die haar amper opmerkt. Enkele jaren later ontdekt zij hem weer. David is verloofd maar diep onder de indruk van Sabrina....
18.10 **Journaal.**
18.15 **Lobt Ihn mit Trommeln und Tanzen.** Film over de hoogtepunten van een Afrikaanse eucharistieviering van de Ashanti's in Ghana.
[illegible]
18.50 **De grote hulp.** Balans van goede daden.
20.00 **Journaal.**
20.10 **Voetballen.** Rechtstreekse reportage vanuit Belgrado (Joegoslavië) van de wedstrijd tussen Joegoslavië - West-Duitsland in het kader van de halve finale om de Europa Cup voor landenteams.
22.00 **Een weekeinde in Rostock.** Film van Dirk Sager, die drie dagen met een Hamburgse handbalploeg te gast was bij de Oostduitse sportvereniging BSG in Rostock.
22.45 **Journaal.**

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50, 55 en 58

17.30 **Schooltelevisie.**
18.00 **Sesamstrasse.** Voor de kinderen.
18.30 **Rockpalast.** Muziek voor jongeren.
19.00 **Klaas Vaak.** Voor de kinderen.
19.05 **Voor Turkse gastarbeiders.**
19.15 **Economie voor kleinbedrijven.**
19.45 **Nieuws en commentaar uit de regio.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Europa in de twintigste eeuw.** „De tweede wereldoorlog" T.V.-serie.
21.00 **Tijdelijk monnik.** Filmreportage over de rol van het Boeddhisme in Thailand.
21.45 ■ **Flesh.** Amerikaanse speelfilm uit 1932 met Wallace Beery, Karen Morley, Ricardo Cortez en anderen. Polakai, een goedmoedige eerlijke bokser moet ervaren dat zijn vrouw Laura een minnaar heeft, die veel geld van haar verlangt. Laura en Nicky vertrekken naar Amerika maar Polakai volgt hen. Hier moet hij getuige zijn van een vreselijke scène tussen Laura en Nicky....
23.15 **Journaal.**

BELGIË (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

18.55 **Ti-Ta-Tovenaar.** Voor de kinderen.
19.00 **Tienerklanken.** Showprogramma voor de jeugd met een optreden van Johan Verminnen, Jef Elberts, Eddy Wally en Francois Glorieux.
19.40 **Mededelingen.**
19.45 **Journaal.**
20.10 **Voetballen. Rechtstreekse reportage vanuit Belgrado van de halve finale om de Europa Cup tussen Joegoslavië - West-Duitsland.**
22.00 **Standpunten.** Toelichting door de stichting Arthur Vanderpoorten.
22.20 **Première.** Jo Röpcke toont nieuwe filmfragmenten.
23.05 **Journaal.**

BELGIË (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

17.55 **1,2,3,...j'ai vu.** Voor de kinderen.
18.15 **Netselik.** Documentaire over het traditionele leven van de Eskimo's vóór de komst van de [illegible] levering. T.V.-serie.
19.00 **Antenne-soir.** Regionaal nieuws.
19.15 **Journaal.**
19.30 **A vous de choisir: fietspaden.**
19.50 **Valdez.** Westernfilm met Burt Lancaster, Susan Clark, Jan Eypher en anderen.
21.15 **Contacts, verkeersrubriek.**
21.20 **Le carrousel aux images.** Sélim Sasson toont fragmenten uit nieuwe films. Daarna journaal.

Nationale hitparade

HILVERSUM – De nationale hitparade van deze week met tussen haakjes de stand van vorige week en aantal weken genoteerd:

1 (1) Rocky: Don Mercedes
2 (13) Arms of Mary: Sutherland Bros en Quiv
3 (2) Jungle Rock: Hank Mizell
4 (15) Voor niets: Bob Bouber
5 (4) This melody: Julien Clerc
6 (3) Glass of champagne: Sailor
7 (5) Right back where we started from: Maxine Nightingale
8 (24) Blueberry Hill: Fats Domino
9 (8) You can do it: Anita Meyer
10 (11) Ik krijg een heel apart gevoel: Corry
11 (10) Movin: Brass construction
12 (7) Could it be magic: Donna Summer
13 (14) Requiem: Slik
14 (21) Single bed: Fox
15 (6) Rocky: Frank Farian
16 (17) Hoe lang zou het duren: Cees en Marjan
17 (–) Tonight's the night: Rod Stewart
18 (19) Show me the way: Peter Frampton
19 (18) Love hangover: Diana Ross
20 (–) Have you ever: Joe Tex
21 (–) Pretty little Linda: Husky
22 (26) I'll go where: Jimmy James en Vagabond
23 (–) You never walk alone: Lee Towers
24 (–) Love me like a lover: Tina Charles
25 (12) Shake it down: Mud
26 (–) I never loved a woman: John Russell
27 (27) Welcome back: John Sebastian
28 (9) Sweet love: Ferrari
29 (–) Yesterday: The Beatles
30 (20) Lieder der nacht: Marianne Rosenberg



● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00 7.30 8.30 10.30 12.30 15.30 17.30 18.30 22.30 23.55.
NCRV: 7.02 Het levende woord. 7.08 Te-Deum Laudamus: gewijde koorzang. 7.41 Hier en nu. 7.55 Muziek in uw straatje. 8.24 Op de man af: evangelisch commentaar bij de tijd. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 Tot uw dienst: klassieke muziek. 9.45 Onder de hoogtezon: pastoraal, muzikaal ziekenbezoek. 10.33 Een uur natuur, met zomerse informatie over het buitenleven. 11.30 Metropole Orkest: lichte muziek. 12.00 Uit het songbook van Ria Joy. 12.15 Boer en tuinder. 12.26 Mededelingen. 12.41 Hier en nu. 12.55 Middagpauzedienst. 13.15 Goed gestemd, gevarieerde zang. 14.00 klanksnoer: klassieke muziek. 15.00 Globaal: muziek, mensen en meningen. 17.32 Hier en nu. 18.00 Tijd vrij voor muziek in vrije tijd. 18.41 Wereldpanorama. 18.53 De kerk vandaag. 19.10 ● Leger des Heilskwartier. 19.25 ● De wereld zingt Gods lof, verzoekplatenprogramma van gewijde muziek. 20.05 ● Schuttersweg 8, rechtstreeks programma met o.m. muziek. (20.30 Zojuist verschenen: nieuwe boeken; 21.00 Wie van ver komt..., verhalen uit de wereldliteratuur). 22.25 Avondoverdenking. 22.40 Hier en nu. Aansluitend: Politiek weekoverzicht. 23.00-23.55 ● Stairway to the stars: lichte grammofoonplaten.

HILVERSUM II
402 m; (na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00 8.00 11.00 13.00 16.00 18.00 20.00 23.55.

AVRO: 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Dag met een gaatje. 8.11-8.25 AVRO's Radiojournaal. 8.50 Morgenwijding. 9.00 De Verenigde Naties: dokumentaire. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Radio Lawaaipapegaai. 10.10 Arbeidsvitaminen: populaire verzoekplatenprogramma. 11.03-11.05 AVRO's Radiojournaal). 11.30 Rondom twaalf. 11.55 Beursberichten.) 12.30 Wekelijkse sportrevue. 12.45 Per Saldo. 13.11 AVRO's Radiojournaal. 13.25 'n Middagje AVRO: Muziek, informatie en service. 16.03-16.10 AVRO's Radiojournaal. 17.00 ● Parlevinken: programma voor en over watersporters. 17.40 De vrije gedachte. 17.55 Mededelingen. 18.11 AVRO's Radiojournaal. 18.20 Zendtijd P.P.R. IKON: 18.30 Kleur: informatie en kommentaar over zaken van kerk en samenleving. AVRO: 19.00 ● Promenade Orkest: klassieke muziek. 19.30 ● Hoogtepunten uit operettes. 20.05 AVRO's Radiojournaal. NOS: 20.10 ● Holland Festival 1976: Omroeporkest en solisten: moderne muziek. AVRO: 22.30 ● Buffer: programma dat kan verdwijnen voordat het begonnen is. NOS: 23.00 Met het oog op morgen. (23.05 Aktualiteiten-overzicht. 23.20 Den Haag vandaag. 23.25-23.55 Even ontspannen voor het slapen gaan).

HILVERSUM III
201 en 445 m; FM-Kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

TROS: 7.02 ● Drie op je boterham. 9.03 ● Pep-op-Drie. 11.03 ● Gerard de Vries draait op verzoek. 12.03 ● Boter, Klaas en Prijzen, en astrologische adviezen. 14.03 ● De Polderpopparade. 16.03 ● De Europarade gepresenteerd door Ferry Maat.. NOS: 18.03 De Vakturebank. 18.10 ● NOS-Maal. 19.02 ● Poster; the Elvis Presley Story (13). 20.02 ● Soul Top-10. 21.02 ● Luister uit.....én thuis... met groeten en wensen van en vragenrubriek voor militairen. 22.02 ● Als dat zou kunnen, verzoekplatenprogramma. 22.55 Mededelingen. 23.02 ● Sesjun: Jazz en blues live vanuit de Boerenhofstede te Laren. 0.02 ● De Hugo van Geldershow met elpee-werk. 1.02-7.00 ● De nachtwacht.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00 9.00 14.00.

KRO: 7.02 ● Badinerie: klassieke muziek. 9.02 ● Aan woorden voorbij...: gedachten ter overweging. 9.10 Echo. 9.30 ● Klassieke pianomuziek. 10.00 ● Aubade: Symfonie Orkest en Koor van de Oostenrijkse Omroep, m.m.v. sopraan en piano. 12.00 ● Rondom Haydn (3). 14.02 Schoolradio. 15.00-17.00 ● Kollage: van alledaags en zeldzaam.

R.O.Z.
FM-kanalen 13 en 28

19.00 ROZ aktueel. 19.10 Ik herinner mij nog goed. 19.30-20.00 Journaal van de Kunst en zo.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk half uur. 0.30.
Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus, Haidy. 8.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 10.30 Luxemburg 25905. 11.30 Hallo Nachbarin. 12.00 RTL - 12 Uhr mittags - heute in Ibbenbüren, Jochen. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Haidys Rekordjagd. 15.30 Das Schlager-Quiz, Jörg. 16.30 Hörergrusz/Lotterie. 17.00 Oldies. 18.00 Superclub. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 6.30 7.00 7.30 8.00 9.00 10.00 13.00 17.00 19.00 22.00 23.40.
Oost-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 Hallo - zomereditie.

Limburg: 10.03 De vrije teugel. 11.00 Vluchtheuvel. 11.02 Koud buffet. 12.00 Variété van twaalf tot twee. Gevarieerd programma.

Antwerpen: 14.00 Cappuccino. Muziek zonder grenzen. 16.00 Splinternieuws. 16.05 Die zomer van toen.

Brabant: 17.03 Piek-uur met Eurotoppers. 18.00 BRT II Focus. Regionaal magazine. 19.10 Zeg maar... muziek. 19.45 Intermezzo. 19.53 Onderweg. Katholiek levensbeschouwelijke uitzending.

West-Vlaanderen: 20.00 Toeternietoe. Licht muziekprogramma. 22.05-23.45 Jeugd '76. Amusements- en informatieprogramma op jeugdformaat.

puzzel van de dag

zeeslak / van andere aard	▼	▼	bedstee / in orde	be-rustend	▼	ver-schiet / Engels telwoord	▼
▶			▼	▼			
duivel ▶						muze van het minne-dicht	
frisheid ▶ / omroep-vereni-ging						▼	oor-logsgod
▶			tijdperk ▶				▼
▶			Frans lidwoord		slee ▶		
vunzig		jaarge-tijde ▶	▼				
flink ▶					gesne-den stier ▶		

oplossing van gisteren

-a-m-fe-
octopus-
-capsule
nu-satan
era-l---
-a-smaad
kaal-die
-tra-ark

recept



Varkens schnisels met tomaat en kruiden

Roer een sausje van 4 eetlepels olie, 2 theelepels citroensap, een theelepel rosmarijn, een verkruimeld blaadje laurier, een theelepel tijm en basilicum, een gehalveerd teentje knoflook en versgemalen peper. Vraag uw slager om vier dunne (ongepaneerde) varkensschnitzels en wrijf deze met uw kruidensausje in. Laat ze zo 2 uur staan. Veeg de kruiden er dan af, laat de schnitzels uitlekken en vang de olie op. Bestuif ze met weinig bloem en met zout. Bak ze 5 minuten in boter, boven flink vuur en neem ze uit de pan. Druk in de achtergebleven braadboter 2 tomaten fijn, voeg de kruiden en resten olie toe en laat het mengsel even sudderen. Temper het vuur en laat de schnitzels nog 5 minuten in de tomatenmassa nastoven. Geef hierbij aardappelpuree.

Asterix en de Gothen

● Goscinny Uderzo
Copyright Dargaud SA



DE BLINKENDE BOEMERANG

Suske en Wiske



VANDAAG de dag

Meisje vrijgelaten

ACAPULCO — Een op 24 mei in Mexico ontvoerd achtjarig meisje, Gail Munney, is in Acapulco tegen betaling van een losgeld van ca. 200.000 dollar (ruim 500.000 gulden) vrijgelaten. Gail Munney is het dochtertje van een investeerder uit de VS.

Doctor Tito

BELGRADO — Het Joegoslavische staatshoofd, de 84-jarige maarschalk Josip Broz Tito, wordt de eerste doctor in de militaire wetenschap van zijn land. Dit is woensdag door de militaire hogeschool in Belgrado bekendgemaakt.

Aardschokken

UDINE — In het gebied van Friuli in Noordoost-Italië hebben zich woensdagmorgen vroeg weer aardschokken doen voelen. Dit veroorzaakte onder de velen, die daar nog in tenten wonen na de grote ramp van 6 mei, paniek. De twee korte maar krachtige schokken veroorzaakten geen schade.

Vliegtuigverkoop

NAIROBI — De Verenigde Staten hebben woensdag met Kenia een principeakkoord gesloten voor de levering van 12 supersonische gevechtsvliegtuigen van het type F-5. Volgens Amerikaanse zegslieden wil Washington met deze verkoop tegenwicht bieden voor de levering van Russische Migs-21 aan Kenia's buurlanden Oeganda en Somali. De verkoop van de zeer moderne F-5 aan Kenia moet worden goedgekeurd door het Amerikaanse congres.

200-mijlszone

PARIJS — Frankrijk heeft woensdag het voornemen bekendgemaakt een 200-mijlszone te proclameren waarbinnen alle vis- en mineraalgronden aan hem toevallen. Op het wekelijkse kabinetsberaad werd een wetsontwerp goedgekeurd dat Frankrijk exploratie- en exploitatierechten op en onder de zeebodem en in alle wateren tot 200 mijl uit Frans grondgebied toekent. De huidige Franse visserijgrens is 12 mijl.

Diplomaat dood

KINGSTON — De Peruaanse ambassadeur in Jamaica Fernando Rodriguez is in zijn woonkamer doodgestoken. Volgens de autoriteiten zijn er geen aanwijzingen dat het om een politieke moord zou gaan. De 46-jarige diplomaat werd aangevallen nadat hij was teruggekeerd van een wandeling. De politie veronderstelt dat hij bij zijn terugkeer enkele inbrekers betrapte.

Opvolger v. Duyn

AMSTERDAM — Als opvolger voor Roel van Duyn, gewezen wethouder van Amsterdam, die aan het einde van deze maand ook zijn raadszetel ter beschikking wenst te stellen, heeft de algemene ledenvergadering van de afdeling Amsterdam van de PPR aangewezen de 28-jarige Jos Vernooij, de huidige fractieassistent van de gemeenteraad van de PPR-gemeenteraadsfractie.

De Limur dood

PARIJS — De Franse filmregisseur Jean de Limur, die heeft samengewerkt met Amerikaanse regisseurs als Cecil B. Demille. Max Linder en Charlie Chaplin, is in Parijs op 89-jarige leeftijd overleden.
De Limur heeft in Hollywood gewerkt met Demille aan „The King of Kings" en met Linder aan „The Three Musketeers". Tot zijn bekendste franse films behoren „La Gardes Lumières".
derlandse Vereniging van Transport-

Toch voor rechter

DEN BOSCH — De twee röntgenologen van het Sint-Josephziekenhuis in Eindhoven, verdacht van het indienen van te hoge declaraties bij de ziekenfondsen in 1972 zullen daarvoor op donderdag 28 oktober voor de rechtbank in Den Bosch terecht moeten staan. De hoge raad heeft het beroep verworpen dat beide artsen hadden ingediend tegen de beschikking van het Bossche gerechtshof, dat evenals de rechtbank aldaar, hun bezwaarschriften tegen hun dagvaarding ongegrond had verklaard en hun zaak voor behandeling naar de zitting had verwezen.

Tegen blokkades

RIJSWIJK — De Koninklijke Nederlandse Vereniging van Transporondernemingen (KNVTO) keurt blokkades van bijvoorbeeld grensposten af. De vereniging heeft dit woensdag meegedeeld in verband met dreigementen van chauffeurs. Men noemt dergelijke acties principieel onjuist en bovendien onverstandig. In de verklaring zegt de vereniging zich grote zorgen te maken over de gevolgen van de negatieve Duitse houding tegenover de gevraagde uitbreiding van het aantal Duitse rijvergunningen voor de Nederlandse wegvervoerondernemingen. „In overleg zal dus een vuist kunnen en moeten worden gemaakt om tot het gewenste resultaat te komen", aldus de verklaring.

Bisschop Simonis schrijft brief aan vakantiegangers

ROTTERDAM — Bisschop Adriaan Simonis van Rotterdam heeft een herderlijke brief geschreven over de vakantietijd „om mee te nemen, te overdenken en door te geven". Misschien, zo schrijft hij, is het wel wat hooggegrepen, maar de vakantie is de tijd, die veel weg heeft van het paradijs, of van de nieuwe hemel en de nieuwe aarde, waarvan wij allen dromen".

Maar de massale vakantie, het massatoerisme, is nog iets nieuws. De mens moet kennelijk nog met deze grote gave leren leven. Voor al te veel mensen valt vrije tijd nog samen met leegte en verveling. Bisschop Simonis ziet hier een belangrijke taak liggen voor de plaatselijke gemeenschappen om initiatieven te ontwikkelen voor goede recreatiemogelijkheden ten behoeve van de toeristen. Ieder die zich hiervoor inspant beoefent in hoge mate de deugd van gastvrijheid en geeft er nieuwe inhoud aan, aldus de bisschop.

Bisschop Simonis ziet in de vakantie ook een goede gelegenheid voor mensen, die zich in het dagelijks leven te weinig tijd gunnen voor elkaar, om zich echt open te stellen voor elkaar. Vrije tijd en vakantie kunnen in dit opzicht met name voor huwelijken en gezinnen van onschatbare herscheppende betekenis zijn.

Eigen sfeer

Over de zielzorg in de toeristencentra merkt bisschop Simonis op, dat sommigen geneigd zijn de stekels meteen op te zetten, wanneer zij horen over speciale kerkdiensten in de toeristencentra. Zij voelen zich wellicht wat door de kerk achtervolgd. Toch doet deze reactie volgens de bisschop geen recht aan de opgedane ervaringen. Een eucharistieviering in een recreatieoord ademt meestal een heel eigen familiale sfeer en wordt daarom erg gewaardeerd. Ook gebeds- en zangdiensten in oecumenisch verband moedigt de bisschop aan.



• Bisschop Simonis.

19-jarige meldt zich als moordenaar aan

BRUSSEL — Een 19-jarige jongen heeft zich bij de politie te Antwerpen gemeld met de mededeling dat hij vorig jaar te Antwerpen, op de linker Scheldeoever, een jonge vrouw om het leven gebracht heeft. Die moord wekte destijds veel opschudding. Op 17 oktober van het vorige jaar werd Mia Neirinck, de echtgenote van een redacteur van de 'Gazet van Antwerpen' om het leven gebracht toen ze, in de avond, haar man op de krant een pakje brood gebracht had. Uit een onderzoek bleek dat de jonge vrouw, niet lang nadat ze de redactie van de krant verlaten had, vermoord was. Haar stoffelijk overschot werd de dag daarop (18 oktober) gevonden in een vijver niet ver van de redactielokalen van de 'Gazet van Antwerpen'.

Vrij snel nadat de echtgenoot van de 23-jarige vrouw destijds haar vermissing bij de politie bekend maakte, werd een grootscheepse speuractie op touw gezet. Verschillende, tientallen verdachten, werden aangehouden, maar moesten na enige tijd weer worden vrijgelaten.

De 19-jarige jongen die zich nu bij de politie gemeld heeft, heeft bekend dat hij op 17 oktober, dronken, naar huis gereden was. Ergens op de linkeroever van de Schelde, nabij het zogeheten Galgenweel, kreeg hij de aandrang zijn roes uit te slapen in de daar aanwezige bosjes.

Even later, aldus de verklaring van de jongeman, had hij de jonge vrouw bemerkt en haar bepaalde voorstellen gedaan, waarop de vrouw niet inging. Daarna, aldus de verklaring van de jongeman, wurgde hij de vrouw, ontkleedde haar en wierp het stoffelijk overschot in het water.

Bij oprichting commissie nationaal plan gezondheid

Verantwoordelijkheid gezondheid moet bij de mensen zelf liggen

LEIDSCHENDAM — „Voor bijna iedere welzijnsnood is er op het ogenblik een sociale institutie, een regeling en een bureaucratie. Hoe belangrijk de verworvenheden van de verzorgingsmaatschappij, waarin wij leven, ook zijn, zij houden ook het gevaar in zich de mensen onmondig en onzelfstandig te maken. De instituties blijven anoniem en op een afstand. De solidariteit van de sociale verzekeringen is er wel, maar zij is weinig tastbaar, het is een abstracte solidariteit".

Dit zei staatssecretaris Hendriks van volksgezondheid woensdagmiddag bij de installatie van de „Commissie nationaal plan gezondheidsvoorlichting en opvoeding". De installatie gebeurde op het ministerie van Volksgezondheid en Milieuhygiëne in Leidschendam. Voorzitter van de commissie is prof. dr. L. Burema, hoogleraar in de maatschappelijke gezondheidszorg aan de Erasmusuniversiteit in Rotterdam.
„De mensen", zo ging de bewindsman verder, „hebben de directe betrokkenheid bij eigen en andermans welzijn voor een groot deel verloren. Zij hebben steeds meer geleerd pijn en verdriet te ontlopen en verantwoordelijkheid voor de eigen gezondheid af te wentelen. Zij hebben geleerd de zorg voor eigen gezondheid uit te besteden aan een steeds volmaakter lijkend gezondheidszorgsysteem".

Niets is echter minder waar, zo ging staatssecretaris Hendriks verder. „De ver voortgeschreden medische kennis en de medische technologie scheppen een illusie van oneindige mogelijkheden. De medische ingewijden weten echter wel beter"

Om de gezondheid van de mensen te bevorderen moet volgens de heer Hendriks naar andere wegen worden gezocht. Nieuwe wetenschappelijke vondsten op medisch-technisch gebied leveren relatief steeds minder op voor de verbetering van de gezondheidstoestand van de bevolking. De meest „moderne" ziektes ontstaan, aldus de staatssecretaris, door ongezond gedrag van de mensen zelf, bijvoorbeeld te veel en foutief eten, roken, overmatig gebruik van alcohol of andere drugs, te hard en te dwangmatig werken, te zeer onderdrukken van emoties, onveiligheid en zorgvuldigheid in de omgang met de omgeving en met elkaar.

De taak van de gezondheidsvoorlichting en opvoeding — een nieuwe, jonge loot aan de stam van de gezondheidszorg — zal de mensen zelfstandiger moeten maken en hen helpen beslissingen te nemen die hun gezondheid bevorderen. De nadruk zal moeten liggen op wat wordt genoemd zelfhulp, vrijwilligerswerk, toegankelijkheid van de organisatie en decentralisatie van bestuur. Ook de relatie tussen de mensen en de hulpverleners zoals artsen of maatschappelijk werkers zal moeten worden veranderd. De verantwoordelijkheid voor de eigen gezondheid, zo ging Hendriks verder, hoort bij de mensen zelf te liggen en iedere vorm van betuttelarij of zedenprekerij moet dan ook worden vermeden.

"Bel de koningin maar even op"

AMSTERDAM — Politieauto's met zwaailichten en loeiende sirenes hebben woensdagmiddag het winkelende publiek in de Amsterdamse Kalverstraat uiteen doen stuiven nadat op het hoofdbureau een overvalmelding was binnengekomen van juwelier Siebel. Aangekomen bij de juwelier bleek de 'overvaller' zwijgend op een stoel de komst van de politie af te wachten.

De man, wiens identiteit niet bekend is omdat hij ook op het politiebureau volhardt in het zwijgen, was even tevoren de juwelierszaak binnengestapt en toonde belangstelling voor diamanten. Toen hem enkele diamanten werden getoond, koos hij een exemplaar van 6900 gulden uit en liet het inpakken. Vervolgens stak hij dit pakje onder zijn overhemd en zei: 'Bel de koningin maar voor de rekening', waarna hij aanstalten maakte te vertrekken. Volgens de politie verkeerde hij mogelijk onder invloed van drugs.

Theater dichtgespijkerd

AMSTERDAM —Negen Duitse acteurs en actrices van Marburger Theater Haufen, die weken geleden met de krakers van de Kleine Komedie langs de Amstel een afspraak hadden gemaakt over een in dit theater te geven voorstelling, zijn bij hun aankomst in Amsterdam tot de ontdekking gekomen, dat het theater geheel was dichtgespijkerd. De krakers waren er al uit verwijderd. Het Duitse gezelschap wilde een voorstelling geven van een eigen stuk, genaamd „Heksenhamer", waarin geageerd wordt tegen de beroepsverboden in Duitsland. Men heeft besloten de voorstelling toch te laten doorgaan op dinsdag in de nabij gelegen Mozes en Aaronkerk.

AVONDKOERSEN

AMSTERDAM — In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag):
AKZO 42.20 (41.70)
Kon. Olie 131.00-131.70 gl (130.40)
Philips 30.90 (30.90 gl)
Unilever 126.40 (125.90)



• Een overzicht van de opstand van scholieren, waarbij zes personen het leven verloren.

Netto niet meer dan één procent achteruit

CNV werkt aan nieuw voorstel over lonen

UTRECHT — In een poging een dreigend conflict over de lonen af te wenden, werkt de christelijke vakcentrale CNV aan een tussenvoorstel. Dat komt erop neer dat het loon van de grootste groep werknemers er netto niet meer dan één procent op achteruitgaat. Het voorstel van de regering (20 gulden per maand erbij plus een tientje minder ziekenfondspremie) betekent een compensatie van hooguit twee van de door de vakbeweging verlangde vijf procent.

Het nieuwe initiatief is afkomstig van de Hout-en-Bouwbond van het CNV. Voorzitter Dilo van Commenée zei woensdagmorgen op de vergadering van de bondsraad in Utrecht tot deze opstelling in het loonoverleg te willen komen om een nieuwe loonmaatregel van de regering te vermijden. Als de leden van zijn bond zich achter hem scharen, waarop van Commenée rekent, zal hij het voorstel doorspelen aan de top van het CNV.

Van Commenée zegt verder over harde bewijzen te beschikken van twee bouwbedrijven om via kunstgrepen de op komst zijnde vermogensaanwasdeling (VAD) te ontduiken. „Van twee werkgevers staat als een paal boven water dat ze zich tegen de VAD proberen in te dekken door hun ondernemingen in twee of drie bedrijven op te splitsen. Daardoor is er met de omzet en de winstcijfers zó te schuiven dat onder de VAD valt uit te komen", aldus van Commenée. De twee bedrijven zijn volgens hem Van Elst uit Veenendaal (120 werknemers) en A. J. van der Heyden (120 werknemers) uit Woerden.

Volgens van Commeneé splitst men de ondernemingen in werkmaatschappijen waar de werknemers (voor wie de VAD bestemd is) worden ondergebracht. De winsten van de werkmaatschappijen vallen de moedermaatschappij in de school waar echter geen personeel aan verbonden is. Op die manier weet men de VAD te omzeilen. Volgens van Commenée zijn er nog wel meer bouwbedrijven die er dit soort praktijken op nahouden, maar concreet bewijsmateriaal is er niet.
Hij leverde voorts felle kritiek op de regering die door haar houding in de Zuidafrikaanse kernorder het Nederlandse bedrijfsleven een slechte dienst heeft bewezen. „Als we op deze weg doorgaan, is er straks géén land meer waar wij contact mee kunnen hebben", zo zei hij in Utrecht. Hij vroeg zich af wat de Nederlandse houding straks ten aanzien van Frankrijk zou moeten zijn als dit land de order van de reactorvaten voor Zuid-Afrika wél heeft aanvaard.

PvdA wil politiediensten korten

DEN HAAG — De PvdA-fractie in de Tweede Kamer meent dat het aantal landelijke politiediensten sterk moet worden beperkt. „Wij zijn bereid akkoord te gaan met de instelling van landelijke diensten, als de noodzaak daartoe duidelijk is aangetoond, aldus PvdA-woordvoerder Stoffelen in de kamer tijdens het debat over de nota over de herziening van de politiewet.

De socialisten vinden dat precies in de wet moet komen te staan welke landelijke politiediensten er moeten zijn. Zij zijn bang, dat er anders een wildgroei van deze diensten ontstaat die moeilijk op democratische wijze te controleren vallen. Wel is de PvdA-fractie van mening, dat een beperkt aantal landelijke diensten niet kan worden gemist.

VERLENGD MANDAAT

Van onze verslaggever

VERENIGDE NATIES — Nog geen half uur voor het aflopen van het mandaat van de VN-vredesmacht op Cyprus heeft de veiligheidsraad het mandaat met zes maanden verlengd. De resolutie vraagt VN-secretaris-generaal Kurt Waldheim zijn pogingen om via onderhandelingen een regeling van de kwestie-Cyprus tot stand te brengen, voort te zetten.

Opstand in Zuid-Afrika

Vervolg van pag. 1

De leerlingen die aan de opstand deelnemen zijn tussen de 13 en 18 jaar oud. De onlusten waren al in mei begonnen met het weglopen van leerlingen van de middelbare school Phefini en breidden zich uit naar zes andere scholen in het gebied. De regering wilde hen echter niet toestaan te leren in de talen die zij zelf wensten, Engels en hun stamtaal.

De regering had twee jaar geleden bepaald dat onderwijs gegeven moest worden in Engels en Afrikaans, de twee officiële talen van het land. Dat werd gevolgd door de bepaling dat Engels gebruikt moest worden voor het onderwijs in algemene wetenschappen en praktische onderwerpen zoals huisvlijt, houtbewerking, kunsten, ambachten en landbouwkunde. Afrikaans moest gebruikt worden voor rekenen, wiskunde, geschiedenis en aardrijkskunde.

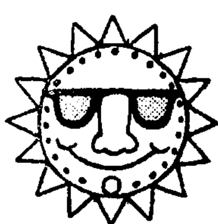
Er zijn slechts weinig onderwijzers en leraren die in het Afrikaans les kunnen geven. Schoolhoofden zeggen dat de onderwerpen al moeilijk genoeg zijn als zij in eigen taal worden onderwezen, laat staan in een taal die de kinderen niet willen leren. De leerlingen beschouwen de maatregel als een vorm van indoctrinatie.

De opstand begon woensdag met het samenkomen van ongeveer drieduizend leerlingen in de middelbare school Phefini en de menigte groeide aan tot ongeveer 10.000. Woensdagmiddag was de toestand nog verward.

vandaag de dag

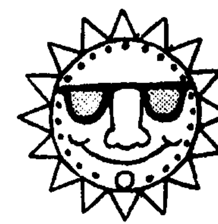
Kermis in Leunen en Veleden

Echt, Bovenste straat, 18.00 – 20.00 uur: avondmarkt met muziek, standwerkers en oude ambachten.
Geleen, sportpark: wielerwedstrijden op de baan, aanvang ca. 13.00 uur
Roermond, gemeentemuseum, Andersonweg 8: tentoonstelling van objecten en zeefdrukken van de Antwerpse kunstenaar Pieter Celie, geopend van 10 – 12 en van 14 – 17 uur
Roermond, Oranjerie: World Press Photo – Tentoonstelling, geopend van 10 – 18 uur
Venray, schouwburg: tentoonstelling van werken van beeldende kunstenaars uit het gebied van Peel en Maas
Maastricht, toneelacademie, Lenculenstraat 33: 20.30 uur, „uitvoeringen van spoken" een toneelspel van Henric Ibsen door 3e jaars studenten, kaarten reserveren bij de toneelacademie, tel 043 – 10992
Maastricht, stadsschouwburg, 20.00 uur: einduitvoering van de operaafdeling van het conservatorium Maastricht
Keulen, Tanzbrunnen in Rheinpark: Folkmusic uit alle delen van de wereld met de Mountain Village Singers, vanaf 20.00 uur



en morgen

Echt, Bovenstestraat, 18.00 – 22.00 uur: avondmarkt met muziek, standwerkers en oude ambachten
Kermis in Maalbroek
Maastricht, toneelacademie, Lenculenstraat 33, 20.00 uur, „uitvoeringen van spoken", toneelspel van Henric Ibsen, door 3e jaars studenten, kaarten reserveren bij de toneelacademie, tel.043 – 10992
Roermond, gemeentemusseum, Andersonweg 8: tentoonstelling van objecten en zeefdrukken van de Antwerpse kunstenaar Pieter Celie, geopend van 10 – 12 en van 14 – 17 uur
Roermond, Oranjerie: World Press Photo – Tentoonstelling, geopend van 10 – 18 uur
Venray, schouwburg: tentoonstelling van werken van beeldende kunstenaars uit het gebied van Peel en Maas
Maastricht, fort St. Pieter, Luikerweg 80, 20.00 uur " Broons Sessie", muziek uit de jaren 60
Terwinselen (gem. Kerkrade): zomerfeesten, aanvang 20.00 uur



hap weg

Minestrone

Soep met een grote S, zo zou je minestrone kunnen noemen. Als er een beetje zorg aan wordt besteed is het een komplete maaltijd. Met vier man kan van het volgende recept gebunkerd worden. Bak honderd gram in dobbelsteentjes gesneden rookspek uit in twee eetlepels olie en fruit hierin twee kleingesneden uien en tweehonderdvijftig gram spitskool in smalle repen. Schil vier aardappelen en snijdt ze in blokjes. Schenk een liter bouillon bij de uien en voeg de spitskool, aardappelen en tweehonderd gram macaroni toe. Breng het geheel aan de kook en laat het twintig minuten doorkoken zodat alles gaar is.Doe er een pot witte bonen bij en warm het geheel nog even goed door. Geef de soep met stokbrood en geraspte kaas.

Oplossing van puzzel 2237

P O K K E N   B   K A M E E L
U L A A N   R A T   H O R D E
K   M A   V A D E R   O M   T
K O   S T E M   L O N T   O T
E V A   A S   K   E A   A V E
L E E K   T A A R T   A D E R
  R   A C   A K O   S A   R
F L A T E R   E   S T R U M A
  O   E L   E T S   A D   A
S P A R   S M O E L   E L K E
P E L   J O   E   A F   L E S
E R   B A N G   R A A M   N T
L   T R   T E G E N   E B   H
E G A A L   S E M   L I E D E
R A K K E R   L   M O D D E R

Wandel mee met het Limburgs Dagblad op zondag 20 juni

Start restaurant Europa, Toeristenweg, in Vaals

Inschrijving tussen 10 en 14 uur.

Aan de Costa del Jetta

Ik hou mijn hart vast. Stel, dat een van die mussen eens iets liet vallen. Onder de „bonte es" zit niemand minder dan Bertus Aafjes. Bertus en zijn vrouw drinken vaker een kopje koffie bij „Jetje aan de Maas". In „Het Veerhuis" in Blitterswijck zit je loge. Je kunt er met volle teugen genieten van de Maas: „de rivier met de rust van psalmen" en „de opgetogenheid van hymnen", zoals Bertus het in een van zijn werken uitdrukte.

Wie in Blitterswijck naar Jetje vraagt, ziet wijsvingers prompt naar de Maas flitsen. „Tante Jet" is de enige dochter van de vroegere veerman van Blitterswijck. „Moeder was van Ayen. Zij leerde vader kennen doordat zij iedere week met een raderboot van Ayen naar Venlo voer om er op de markt de zelf gekarnde boter te verkopen. Ik heb vader amper gekend. Ik was drie, toen hij in 1917 stierf".

Pas in 1940 trad Joost, de jongste broer van Jetje, in de voetsporen van zijn vader. Hij was eigenlijk parlevinker. Toen hij in 1940 werd gedemobiliseerd was zijn varende winkel weg en was alles op de bon. Hij bleef veerman in Blitterswijck tot 1954, toen hij naar Maasbommel verhuisde. Martien Verbaarschot, met wie Jetje inmiddels was getrouwd, zag geen brood in het veer, dat uit de vaart werd genomen. Werd de nieuwbakken kastelein veelvuldig geraadpleegd door aanstaande moeders, die wilden weten of het een jongen of een meisje zou zijn, in eigen huwelijk hoefde Martien niet te profeteren. Het bleef kinderloos.

De opvolging wil daarom nog wel eens onderwerp van gesprek zijn sinds Martien is overleden. Wat gebeurt er als Jetje er niet meer is? Het



● *Bertus Aafjes met echtgenote (links) op bezoek bij „Jetje aan de Maas".*

bruin café met zijn eeuwig glimmende en naar boenwas ruikende plankenvloer geniet een verreikende vermaardheid; vooral dank zij het vrolijke vrouwtje met de schalkse blik. Bij „Jetje aan de Maas" pleistert patricier zowel als plebejer. De achterom is er even bekend als de voorom. Op tijd wordt niet gelet. De opkomende zon moet vaak sluiten.

Jaren was „Het Veerhuis" de meest gewilde schipperskroeg langs de Maas. Vele schippers probeerden voor de avond in Blitterswijck te zijn. Onder de oorlog ruilden zij er met de boeren van Blitterswijck kolen tegen koren.

Jaren was „Het Veerhuis" een echt teerhuis. Legendarisch zijn de teeravonden van de hoefsmeden uit het dekenaat Venray. Zij teerden meestal op snoek. Hoe meer bier zij uit hadden, des te hoger de eenheidsprijs voor pindraad werd. Geen enkele smid, die zich na de ontnuchtering aan de prijsafspraken hield.

Nu is „Het Veerhuis" enkel nog teerhuis voor het bij Jetje domiciliërende gilde „St. Antonius". De feestdag van de Egyptische woestijnabt wordt elk jaar met veel vleesbraad gevierd. Het is een wonderlijke schutterij. Hoe oud het gilde is, weet niemand meer. Alle perkamenten werden onder de oorlog een prooi der vlammen. Uit de mondelinge overlevering weet men, dat het minstens 350 jaar moet zijn. Veel aktiviteiten heeft het gilde nooit ontplooid. Zelfs wordt niet om het koningschap geschoten. De gildebroeders kiezen hun koning. Ook nemen zij aan geen enkel schuttersfeest deel. Ze zijn bij geen bond. De Bond uit het Land van Cuijk blijft naar de buitenbeentjes lonken. Enthousiasme wil echter nog altijd niet vonken.

„Toch begint het gilde langzaam maar zeker te ontwaken", zegt Jan Franssen, de 44-jarige voorzitter.„Voorzichtigjes proberen we oude gebruiken in ere te herstellen. Zo wordt er 's zomers weer bier gekruid. In 1930 ging die traditie teloor. De rente, die de gemeente moest betalen voor het geld, dat zij van het gilde had geleend, bedroeg toen niet langer meer twee vaatjes bier, maar ƒ 26,40. Dat bedrag betaalt de gemeente nog steeds. Daar komt ze niet van af. Het bier wordt nu door een brouwerij uit Arcen geschonken. Met een kruiwagen worden de vaatjes opgehaald. Uit dat bierkruien is inmiddels een gildefeest gegroeid, dat zijn derde editie beleefde. Er treedt dan een kapel op en in elke hoek van de tent is een tap. Reclame wordt niet gemaakt. De tent komt toch vol. Dit jaar werden 23 vaatjes geleegd".

Rijkelijk vloeit het bier ook op kermismaandag, wanneer de visclub, die bij Jetje thuis is, een kermisconcours organiseert. Tijdens de jongste vergadering stelde Jetje voor de prijsuitreiking over te hevelen naar een herberg in het dorp. De vissers dreigden het concours te zullen boycotten als daartoe zou worden besloten. Na afloop van dat concours is het altijd vechten om de stoelen. Trouwens ieder weekend heeft de bezetting van de zitjes iets van een stoelendans. Vandaar dat Jetje 's zondagsmorgens stekjes moet reserveren voor klanten, die trouw komen kaarten. Onder de toepers bevinden zich ook veel gasten van de camping, die in de moestuin van Jetje verrees en de „Costa del Jetta" wordt genoemd. Tussen de bekers van de visclub en de vogels van het gilde wordt wat afgelachen. Vraag je waarom dan is zelfs een lach het antwoord. Men weet niet waarom. Men weet wel, dat het gezellig toeven is bij „Jetje aan de Maas"

met jan op toer

Klimmania viert tweede Decennia

door Wiel Lankes

Klimmen – Een goede bekende, de voetbalvereniging „Klimmania" uit Klimmen, maakt zich op om op uitbundige wijze drie dagen te gaan feesten ter gelegenheid van het 20–jarig bestaan. Alle aktiviteiten rond dit gebeuren zullen zich afspelen in een feesttent hiervoor opgesteld op het gemeentelijk sportcomplex aan de Schoolstraat te Klimmen. Het feest wordt zaterdag 19 juni om 10.00 uur ingezet met een jeugdsportdag, samengesteld uit behendigheidswedstrijden gebaseerd op het spel "De bal is rond". Tot besluit van dit evenement is er een marathon. Voor de leden van de gemeenschap van Klimmen en uit de omstreken begint om 19.00 uur een Beierse avond, waarbij de muziek verzorgd wordt door de "Belvauer Musikanten", de landskampioen van 1975.

Zondag 20 juni begint het feest om 11.00 uur met een frühschoppen muzikaal omlijst door de populaire Berggalmkapel. Dit wordt een gezellig samenzijn voor alle Klimmenaren en oud–Klimmenaren. Om 19.00 uur komt de jeugd aan de beurt, voor hun staat dan een speciale disco–avond op het progamma met medewerking van het bekende Rodima–team. De feesttent wordt voor dit gebeuren extra versierd. De entree voor deze avond bedraagt ƒ 1,50.

Maandag 21 juni wordt het klapstuk van dit driedaagse feest. Om 19.00 uur zal het bekende dans–en showorkest van Willy Schobben bestaande uit 17 personen de bezoekers aangenaam bezig houden met show en dans. De entree voor deze avond is ƒ 3,50.

Hoewel 20 jaar voor een voetbalvereniging niet een leeftijd is, die eerbiedwaardig mag worden genoemd heeft de vereniging toch een rijke historie achter de rug. Vooral in het competitiebestel heeft de club een groot aantal successen op haar naam staan. Eenmaal doorgedrongen tot de klasse der KNVB was het in heel Limburg opvallend, hoe zij duidelijk demonstreerde waar men toe in staat was. Het is een bloeiendevereniging geworden met een enthousiast bestuur, waar de sociale sfeer van gezelligheid en kameraadschap een belangrijke betekenis heeft.



● *Willy Schobben*

Het begon allemaal toen een stelletje jongeren achter een bal aanliepen op de stenen van de voormalige jongensschool in Klimmen. Later werd hieruit 'n vereniging opgericht en hoewel de accommodatie toentertijd belabberd was, werd er toch met zoveel vuur en elan getraind dat de stukken ervan afvlogen. Met deze inspanning kon succes niet uitblijven.Tussendoor werd Klimmania al beloond met het vergaren van een kampioenschap van een van de lagere elftallen. In 1970 kwam echter de grote doorbraak, men bereikte het kampioenschap in de 4e klasse en promoveerde naar de 3e klasse van de KNVB. Thans neemt Klimmania aan de competitie deel met vier seniorenelftallen, men heeft een bloeiende jeugdafdeling en een veteranenteam. Bovendien is de club in bezit van een pronkstuk van een supportersclub. Met een goede geest en saamhorigheid van bestuur, leden en supportersclub is Klimmania momenteel bezig aan de bouw van een grote vooruitgang.



● *Dit is het Restaurant Europa, waar de eerste tocht op zondag 20 juni van start zal gaan.*

lekker eten



Een restaurant aan een waterplas, omzoomd met mooie hagen en oude bomen, heeft toch altijd grote charme en aantrekkingskracht. Water geeft rust. Dat ervaar ik altijd weer als ik op bezoek ga bij hotel restaurant „De Peel" aan de waterplas met de fraaie naam Heelderpeel.

Telkens als ik er in de buurt kom, en dat gebeurt regelmatig, wip ik er even aan om er te genieten van uiterst goed verzorgde eenvoudig of minder eenvoudige etentjes. Hotel „De Peel" is maar een van de weinige zaken 'van klasse' waar men naast de 'grote' kaart ook veel aandacht en zorg besteedt aan eenvoudige gerechten. Vrij vertaald komt het er op neer dat men er ook voor een kleine prijs kan genieten.

Terwijl men overal in ons land het uiterst schamele en tot op de halve cent uitgecalculeerde toeristmenu probeert te slijten, kan men in een restaurant als „De Peel" veel lekkerder terecht tegen dezelfde of nog een lagere prijs.

Terwijl zo'n toeristmenu (ƒ 11.50) uitgaat van een uiterst 'minne' calculatie en het achterwege laten van zoveel mogelijk zorg en arbeid, stelt een werkelijk goed restaurant als „De Peel" daar - voor hetzelfde geld – veel zorg, uiterst goede bediening en kwaliteit tegenover. Let wel, we hebben het nu over een eenvoudige 'hap'.

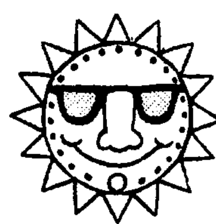
Perfect voorbeeld is de omelet nature, kaas of champignons. Erg fraai uitgevoerd, heerlijk smakend, duimen dik. Men serveert er geroosterd brood bij en een lekker frisse salade van verse groente. En dat alles keurig 'klassiek' geserveerd. Vooraf kunt u er genieten van een groentesoep met verse kruiden, waardoor deze bouillon u al vanuit de verte toe geurt. De groente in de bouillon is altijd fijn knappend.

Ook de koffie is er steeds perfect. En als je dan uitkijkt over het water, na zo verwend te zijn, besef je dat het leven nog lang zo slecht niet is.

De menukaart van hotelrestaurant „De Peel" biedt daarnaast een grote keur aan vis- en vleesgerechten. Het restaurant beschikt over een forellenbak en een homarium.

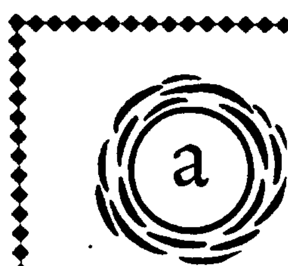
Hotel „De Peel" te bereiken vanaf de autoweg Maastricht-Eindhoven, afslag Venlo. Voorts enkele kilometers richting Venlo rijden. De oprijlaan naar „De Peel" ligt links van de weg. Vanuit Roermond: Napoleonsweg richting Maaseik.

HUBERT HAENEN

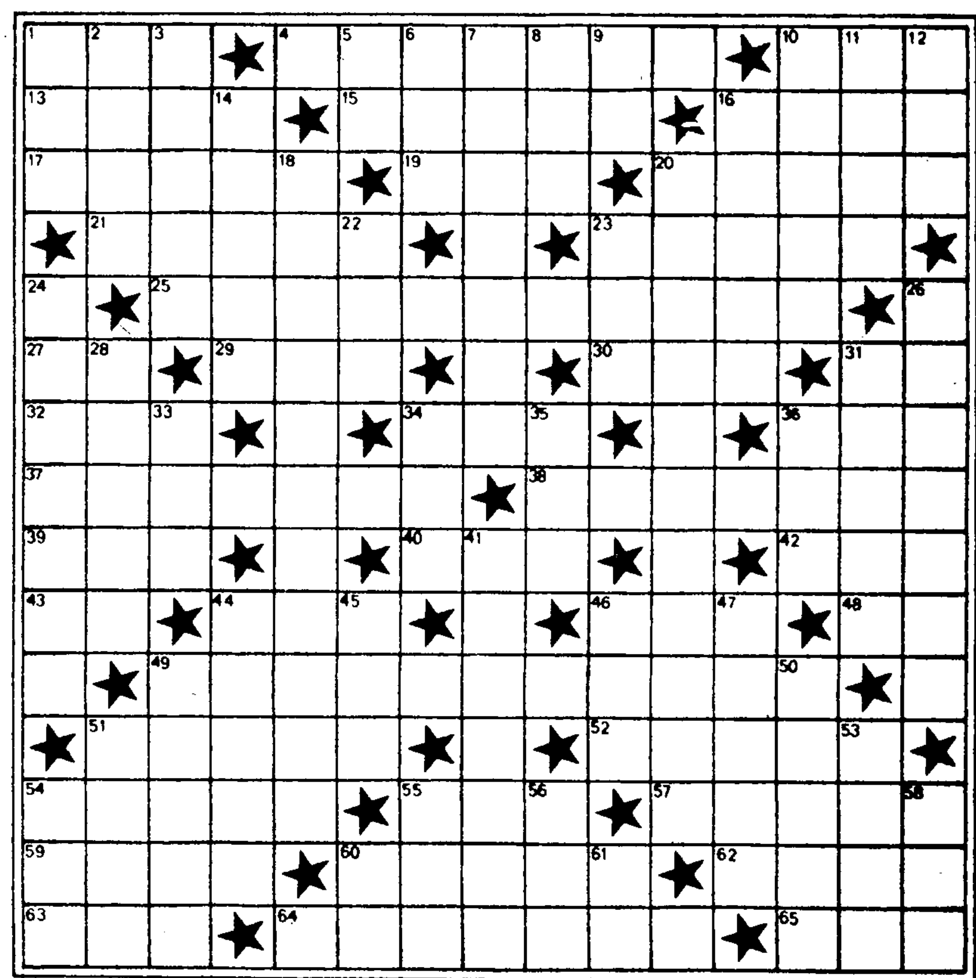


WANDEL ZONDAG MEE

HEERLEN – De wandeltocht op zondag 20 juni, georganiseerd door Het Limburgs Dagblad in samenwerking met de wandelsportvereniging Wittem, belooft, gezien het aantal reacties, een succes te worden. Wij herhalen nog even de belangrijkste gegevens. De start is bij het restourant Europa aan de Toeristenweg in Vaals. De wandelaar kan tussen 10 en 14 uur vanaf dat punt, waar ook de caravan van het Limburgs Dagblad staat, starten. De procedure is dan als volgt. Bij de caravan kan de wandelaar zich inschrijven en ontvangt tegen betaling van ƒ 2,– voor volwassenen en ƒ 1,– voor kinderen tot 15 jaar een informatiegids met kaart over de te volgen route en een kaartje, waarop drie stempels gezet worden tijdens de route. De wandelaar kan dan zelf bepalen of hij 5 of 10 kilometer loopt. In ieder geval wordt voor beide afstanden na afloop aan de caravan een herinneringsmedaille verstrekt. Zoals al eerder gemeld: op 4 en 18 juli zijn er weer wandeltochten. Degene, die ook op die data meeloopt, ontvangt een zilveren (bij twee tochten) en een gouden plak (bij drie tochten). De medewerkers van pater De Smet, die de tochten hebben uitgezet, verzekeren, dat het unieke tochten zijn, die met name de kinderen de kans geven Limburg op zijn mooist te leren kennen.



De A komt op de 50e plaats in de slagzin



2260

HORIZONTAAL

1. boom
4. een schrapend geluid maken
10. muzieknoot
13. voedsel tot zich nemen
15. ordegeestelijke
16. afval v. graan
17. Kussenvulling
19. plaats op het ganzenbord
20. lange zijvlak v.e. baksteen
21. het aanhoudend rollen
23. handgreep
25. zaakregister
27. aankomend (afk.)
29. vangwerktuig
30. Europeaan
31. titel
32. gek, vreemd
34. plaats in N.-Brabant
36. Chinees staatsman
37. opschepping
38. bezitloosheid
39. een weinig
40. eveneens
42. gelofte
43. deel v.d. bijbel (afk.)
44. snel
46. teerprodukt
48. Frans lidwoord
49. aardstreken met veel regen
51. hoofdtelwoord
52. waterkant
54. hij die een bad neemt
55. zwemvogel
57. scheepseigenaar
59. ogenblik
60. harde delfstof
62. ligplaats voor schepen
63. vod
64. automatische handwapen
65. deel v.d. hals

VERTIKAAL

1. eikeschors
2. scheepsbouw
3. specerij
5. eerwaarde vader (afk.)
6. vierhandig dier
7. grote knikker
8. tennisterm
9. daar
10. werking v.h. stremmen
11. stad a.d. Oka (Rusland)
12. haarkrul
14. soort schaatsen
16. kaviaar leverende vis
18. maker v. koperen voorwerpen
20. tweede moeder
22. bewoner v. Letland
23. het Heilige Roomse Rijk (afk.)
24. feestverlichting
26. familielid
28. schildpad
31. zuidvrucht
33. aandeel i.e. loterij
34. ik
35. kostuum
36. mede
41. het orgel bespelen
44. neerslag
45. schrijfgerei
46. voor (Lat.)
47. insekt
49. scheepseigenaar
50. vormen een vereniging
51. militaire verdragsorganisatie (afk.)
53. toespraak
54. schel
55. Griekse onheilsgodin
56. wig
58. stelling
60. heilige (afk.)
61. thans

economie vandaag

Produktie

MOSKOU – De algehele produktie in de Sovjetunie is in de eerste vijf maanden van dit jaar gestegen met 4,8 procent. De vleesproduktie was evenwel scherp gedaald.

Nimox

ROERMOND – De resultaten van Nimox Holding zijn in 1975 gedaald tot 1,1 miljoen voor belastingen. Over 1974 beliepen deze 3,2 miljoen. De winst toekomende aan aandeelhouders daalde van 1,9 miljoen tot 700.000.

Redding

BRUSSEL – Tijdens bijzonder kabinetsberaad is in België een reddingswetje aangenomen dat bedrijven die in grote financiële moeilijkheden verkeren en minstens vijftig werknemers in dienst hebben, kan redden.

Beheer

ZEIST – Van Kempen en Begeer rekent voor dit jaar op handhaving van het winstpeil van 1975. Vorig jaar sloot de onderneming af met een nettowinst van 275.000.

Volker

ESSEN – Saoedi Arabië heeft een opdracht gegeven voor het tweede stadium van de ontwikkeling van de haven van Sjoebaïl aan een consortium, bestaande uit de Westduitse maatschappij Hochtief uit Essen en de onderneming Adriaan Volker uit Rotterdam.

EVO

DEN HAAG – De Nederlandse regering zal de Westduitse overheid duidelijk moeten maken dat de belemmeringen voor de Nederlandse in- en export onaanvaardbaar zijn en dat er voldoende ritmachtigingen komen, aldus de verladers en eigenvervoerorganisaties EVO.

NCZ

AMSTERDAM – De minder gunstige gang van zaken op de zuivelmarkt heeft de omzet van de Nationale Coöperatieve Zuivelcentrale in 1975 niet nadelig beïnvloed. De geconsolideerde omzet steeg met ruim 20 pct. tot 1.665 miljoen.

Staal

GENEVE – De Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal heeft protest aangetekend tegen de beperkingen op de invoer van speciaal staal in de Verenigde Staten.

SHV

UTRECHT – SHV Holdings heeft met enige institutionele beleggers overeenstemming bereikt over het opnemen van onderhandse leningen tot in totaal zestig miljoen gulden. De leningen hebben een rente van 9 pct. en een maximum looptijd van 15 jaar.

Werkloos

BRUSSEL – De werkloosheid in mei bedroeg in België 216.938 volledig werklozen. Dat waren er 3.227 minder dan in april. Het gemiddelde percentage bedraagt echter nog 8,2 procent.

DSM

GORINCHEM – DSM heeft aan Nederhorst Staal Constructie BV in Gorinchem de levering en montage opgedragen van vier tanks voor de opslag van kraakbenzine en kraakolie, aldus Nederhorst.

Investering

WIESBADEN – De Westduitse Centrale Bank signaleert een geleidelijke opleving van de investeringsneiging in het particuliere bedrijfsleven. In het eerste kwartaal zijn de investeringen met 15,5 procent toegenomen.

Balans

TOKIO – Het overschot op de Japanse betalingsbalans is gestegen van 181 miljoen dollar over april tot 460 miljoen dollar over mei. Vorig jaar was er een tekort van 391 miljoen dollar.

Droogte

BRUSSEL – Als de droogte in Frankrijk zelfs nog maar een paar weken aanhoudt is de kans op totale ontreddering van de vleesmarkten in de EEG groot, zo meent ir. P. Lardinois. Droogte bedreigt ongeveer tweederde van de Franse melkveestapel en zestig procent van het slachtvee.

Olie

LONDEN – De Britse inkomsten uit olie in de Noordzee zullen omstreeks eind 1980 ongeveer 3,5 miljard pond sterling bedragen. De regering gaat daarbij uit van de huidige olieprijzen.

Limburgs gasbedrijf nog steeds in de lift

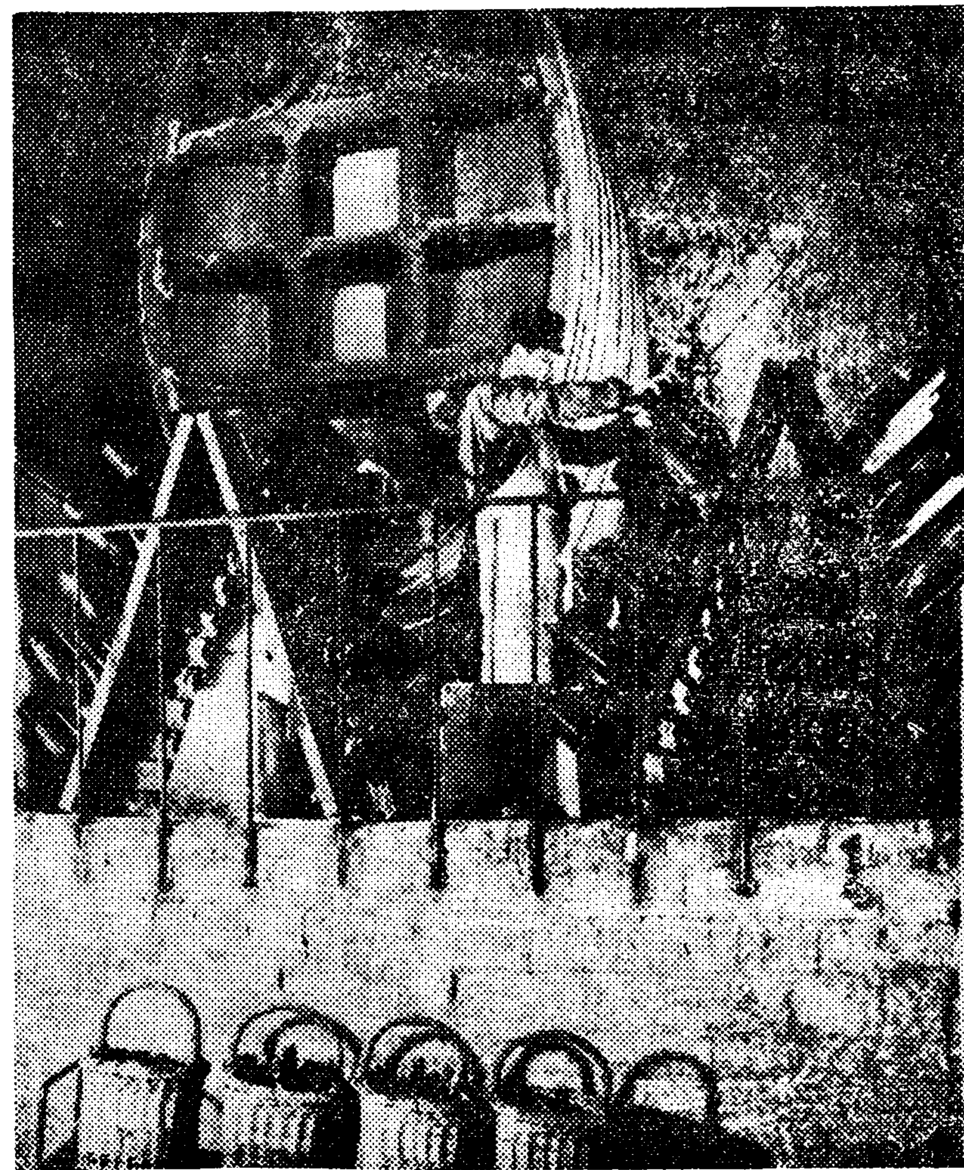
Limagas boekte winst van dertien en een half miljoen

HEERLEN – Limagas heeft over 1975 een winst geboekt van dertien en een half miljoen gulden; dat betekent een stijging ten opzichte van het jaar daarvoor met 9,6 miljoen. Aan de aandeelhouders wordt 828.813 als dividend uitgekeerd, de rest wordt aan de algemene reserve toegevoegd. De winst is voornamelijk te danken aan de verhoging van de aardgasprijs, waardoor de brutomarge tussen verkoop- en inkoopwaarde met zes miljoen steeg. Ook de omzet van Limagas steeg behoorlijk. De totale bruto omzet nam toe tot 164,5 miljoen, een toename van 62 miljoen gulden ofwel 61 procent vergeleken met 1974. Het aandeel van de gasverkoop in deze bruto omzet beliep 153 miljoen tegen 95 miljoen het jaar daarvoor.

Volgens het gisteren verschenen jaarverslag en toelichtingen tijdens de 51ste algemene vergadering van aandeelhouders bedroeg de gasverkoop ongeveer 902 miljoen kubieke meter, ofwel 113 miljoen of 14 procent meer dan in 1974. Dit is onder meer het gevolg van de stijging van het gemiddeld verbruik per aansluiting. Dit steeg namelijk van 4980 tot 5334 kubieke meter. Deze toename is voor een groot deel te danken aan de aansluiting van tuinbouwbedrijven. In totaal werden vorig jaar 10.500 nieuwe aansluitingen gemaakt voor een deel mogelijk gemaakt door ACW subsidie. Limagas komt momenteel op de vierde plaats wat het aantal aansluitingen betreft na Amsterdam, Rotterdam en Den Haag. Volgens de gisteren verstrekte cijfers blijkt het verbruik van aardgas voor koken of warmwaterbereiding iets af te nemen van 0,7 naar 0,5 procent. Het verbruik voor verwarmingsdoeleinden nam iets toe van 77,6 tot 78,1 procent. In 1975 werd voor 16,8 miljoen geïnvesteerd tegen 17,7 miljoen in 1974. Vier miljoen is uitgegeven voor ACW projecten.

Volgens verwachting van de directie kan de groei van Limagas in de toekomst stagneren, omdat de aansluitingsdichtheid het plafond heeft bereikt en het onderhoud steeds grotere bedragen gaat vergen.

● *De export van champagne naar Nederland in het eerste kwartaal van dit jaar bedroeg 93.624 flessen, dat is 77.5 procent meer dan in dezelfde periode van 1975. Op de foto een kijkje in een van de wijnkelders.*



onder redactie van henk thonen



Beursoverzicht

Flauw

AMSTERDAM – Op de Amsterdamse effectenbeurs waren woensdag de koersverschillen over het algemeen niet groot. De reactie op de Amerikaanse beurs kwam niet als een verrassing en in Amsterdam had men daar al rekening mee gehouden. De eerste noteringen van de internationale aandelen waren dan ook onveranderd tot een fractie lager. Op de obligatiemarkt waren de noteringen overwegend nog iets lager en de vorige maand tegen 100 pct uitgegeven 8 pct-staatslening viel terug tot 95.

Tegen de koers van 98 pct. stond woensdag de inschrijving open op ƒ 125 mln 9,25 pct. 10-jarige obligaties Akzo. Op de beurs was men er niet zo zeker van of deze lening een succes zou worden.

De scheepvaartaandelen en bankfondsen waren prijshoudend, terwijl de aandelen Heineken en KLM iets terugvielen. De eerste notering van Nationale Nederlanden werd ƒ 87,50, een prijs gelijk aan die van dinsdagmiddag. De koers van Deli Maatschappij bleef ƒ 98 en aandelen HVA noteerden 50 cent lager op ƒ 50.

Gedurende de beurs was de animo om zaken te doen niet groot en de internationale aandelen gingen per saldo over de gehele linie fractioneel terug. In de lokale sector van de beurs waren de noteringen overwegend wat lager. Tot de fondsen die zwak in de markt lagen behoorde opnieuw Bos Kalis en op ƒ 104 werd nog een verlies geleden van ƒ 3.

Aandelen Ned. Bontweverij vielen ƒ 5 terug tot ƒ 210 laten en de notering gedaan in Leidsche Wol ging met ƒ 9 omlaag tot ƒ 291. Zaalberg was ƒ 2.50 in reactie op ƒ 68.50 en een verlies van ƒ 2 viel te noteren voor onder meer THV en VMF. De notering van Bredero zakte ƒ 5 terug tot ƒ 273. De aandelen Hoek-Loos werden voor het eerst exdividend verhandeld en daarmee rekening houdend ging de koers met ruim ƒ 3 omlaag tot ƒ 77.

Tot de fondsen die winst boekten behoorde opnieuw Braat Bouwstoffen en de biedprijs ging met nog ƒ 5 omhoog tot ƒ 205. Aandelen Twentsche Kabel waren ƒ 7 hoger op ƒ 292 en de koers van Amfas werd ƒ 1.50 hoger vastgesteld op ƒ 83. De eerste notering voor de 8,75 procent converteerbare obligaties Schuitema werd ƒ 100.20, dat is ƒ 0.60 lager dan de prijs uitgaande van de laatste claimwaarde.

Binnenkort overname van Edah

Sterk herstel bij Vroom en Dreesmann

AMSTERDAM – Het Vroom en Dreesmann concern heeft in het op 31 januari geëindigde boekjaar een nettowinst behaald van 24,1 miljoen bij een van 2,05 miljard tot 2,28 miljard gestegen omzet. De nettowinst gaf een verbetering te zien van 67 pct. in vergelijking met het voorgaande jaar. Het eerste kwartaal van het thans lopende boekjaar vertoont, vergeleken met dezelfde periode van vorig jaar een aanzienlijke verbetering van het resultaat. De eerste zeven maanden van het afgesloten boekjaar lieten wat de omzet betreft een teleurstellende gang van zaken zien. Dit werd meer dan gecompenseerd door een aanzienlijke toeneming van de omzet in de resterende maanden van het jaar. De bedrijfswinst voor afschrijvingen, rente en belasting steeg van 118 tot 128 miljoen.

Binnenkort wordt overeenstemming verwacht over de overneming van de NV Voorschotbank (voorheen Rotterdamse Credietbank). Vroom en Dreesmann zal dan meer kunnen doen aan het verstrekken van persoonlijke leningen. Ook wordt een spoedige beslissing verwacht over de overneming van Edah. Dit bedrijf exploiteert 380 winkels. In Roermond wordt in het najaar een nieuwe vestiging geopend. Dan zal ook een nieuwe super Vendet in Weert voltooid zijn.

Nieuw bedrijf in Nuth

NUTH – Met ingang van 1 juni heeft de RV Handelsmaatschappij BV 400 vierkante meter bedrijfsoppervlak in gebruik genomen op het industrieterrein „De Horsel" in Nuth. Het bedrijf levert aanbouwkeukens, hang- en legkasten voor bejaardenhuizen en andere tehuizen alsmede voor nieuwbouw en renovatie. De jaarlijkse omzet (hoofdvestiging in Emmen) bedraagt zeventien miljoen gulden. In Nuth zullen acht werknemers aan de slag gaan. Het puur Nederlandse handelsbedrijf bestaat precies 25 jaar. Via de vestiging in Nuth. De enige in Zuid-Limburg, hoopt de directie voornamelijk te kunnen inspringen in nieuwbouw en renovatieprojekten. De bedrijfsruimte in Nuth is louter toonzaal.

Loonvoorstellen aan matige kant

Hoeveel gaan we er op vooruit?

DEN HAAG – De regering en de Federatie Nederlandse Vakbeweging hebben voorstellen gedaan voor loonsverhogingen per 1 juli. De regering wil de werknemers er allemaal 20 gulden bruto bijgeven, terwijl de ziekenfondsleden nog eens een premiematiging van een tientje krijgen. De vakbeweging daarentegen vraagt 102 gulden per werknemer meer. Volgens de regeringsplannen zou de minimumloner er netto dertig gulden op vooruit gaan. De overige werknemers zien hun inkomen netto met ongeveer twintig gulden stijgen. Het verschil tussen voorstellen van regering en vakbeweging is slechts enkele tientjes netto. De zogenaamde modale werknemer gaat er in het regeringsvoorstel 20 gulden netto (1,5 procent) op vooruit, in het voorstel van de FNV is dat 60 gulden netto.

Aan de hand van de voorstellen kan het volgende staatje worden opgemaakt.

Huidig ink.		Reg. voorst. 1-7	Voorst. FNV 1-7
bruto	netto	netto	netto
ƒ 1.440	ƒ 1.025	ƒ 1.055	ƒ 1.065
ƒ 1.670	ƒ 1.155	ƒ 1.175	ƒ 1.210
ƒ 2.000	ƒ 1.335	ƒ 1.355	ƒ 1.395
ƒ 4.000	ƒ 2.550	ƒ 2.570	ƒ 2.610
ƒ 8.000	ƒ 4.170	ƒ 4.190	ƒ 4.220

Van Commenee (bouwbond CNV) tijdens congres:

"Bouw is de dupe van bezuinigingsplannen

UTRECHT – De Bouwbond CNV zit zwaar aan te hikken tegen een aantal punten uit de bezuinigingsnota van het kabinet. Bondsvoorzitter Van Commenee vindt dat met name de bouwnijverheid te zwaar wordt gepakt met de voorgenomen verlaging van sociale uitkeringen. Met bijna een miljard levert de bouwnijverheid een veel te groot aandeel aan de bezuinigingen. Daarbij zijn nog buiten beschouwing gelaten de bouweffecten die de bezuinigingsplannen op andere ministeries te weeg brengen. „Het is toch wel een vreemd beleid als de regering vanaf 1973 met extra programma's van vele honderden miljoenen het werk in de bouw stimuleert en nu weer met een miljard bezuinigt", aldus Van Commenee.

Ook heeft hij kritiek op het feit dat 1500 woningen naar de vrije sector zullen worden overgeheveld. Dat komt het stabiele element in de bouw niet ten goede. Voorts zal de wegenbouw opnieuw het kind van de rekening worden. Van Commenee vindt dat er wel iets van de koopkracht voor de modale werknemer af kan. „Beter dan maar iets minder en via onderhandelen tot een compromis komen dan alles bot afwijzen en met helemaal niets naar huis gaan", zo zegt hij. De Bouwbond CNV hield gisteren haar bondsvergadering in Utrecht.

Van Commenee zei tijdens het congres over bewijzen te beschikken dat twee bouwbedrijven via kunstgrepen de op komst zijnde vermogensaanwasdeling (VAD) te ontduiken. De twee proberen hun bedrijven in twee of meer ondernemingen op te splitsen. De twee werkgevers zijn Van Elst uit Veenendaal (180 werknemers) en Van der Heyden uit Woerden (120 werknemers).

Advieskoersen

AMSTERDAM – De advieskoersen (aan- en verkoopprijzen) voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam luiden heden:

Amerikaanse dollar 2,71-2,81
Engelse pond 4,79-5,09
Belgische fr. (100) 6,66-6,96
Duitse mark (100) 104,75-107,75
Ital. lire (10.000) 26,75-30,75
Portugese esc. (100) 7,30-9,30
Canadese dollar 2,77-2,87
Franse fr. (100) 57,00-60,00
Zwitserse fr. (100) 109,25-112,25
Zweedse kroon (100) 59,75-62,75
Noorse kroon (100) 48,50-51,50
Deense kroon (100) 43,50-46,50
Oostenr. sch. (100) 14,75-15,05
Spaanse pes. (100) 3,92-4,22
Griekse drachme (100) 7,20-8,45
Finse mark (100) 69,00-72,00
Joegosl. dinar (100) 14,25-16,50

beurs van amsterdam

Binnenlandse Aandelen

AKZO	42,00e	41,70
ABN	310,00	307,00
AmRo	71,60f	71,50
Deli-Mij	98,00	97,80
Dordtsche	165,80	165,30
Dordtsche Pr	163,00	162,10
Heineken	147,00	146,00
Heineken H.	140,00	139,00
H.A.L. Hold	93,50	93,50
Hoogov.	53,00	52,80
HVA-Mijen	50,50	50,00
KNSM	128,00	128,00
KLM	109,30	108,70
Kon. Olie	130,20	130,40
Nat. Ned.	87,50	86,50
Ommeren	242,50	242,50
Philips	31,00e	30,90f
Robeco	197,30	196,90
Rolinco	150,00	149,50e
Scheepv. U.	109,60	109,80
Unilever	126,20	126,20

Binnenlandse Obligaties

10.50 Ned. 74	105,80	105,80
9.75 id 74	102,20	102,00
9.00 id 75	99,30	99,10
8.75 id 75	98,40	97,50
8.75 id 75-2	99,40	98,80
8.50 id 75	98,10	97,70
8.50 id 75-2	97,80	97,40
8.00 id 69	91,40	91,10
8.00 id 70-95	92,20	91,20
8.00 id 71-9	90,60	90,20
8.00 id 70I	99,40	99,40
8.00 id 70II	95,50	95,30
8.00 id 70III	95,50	95,30
8.00 id 76-91	95,20	95,10
8.00 id 69-76	100,30	100,30
8.00 id 70-77	100,30	100,30
7.75 id 71-96	88,80	88,50
7.75 id 73-98	87,70	87,60
7.75 id 70-78	99,40	99,60
7.50 id 69-94	88,10	88,00
7.50 id 71-96	87,00	87,00
7.50 id 72-97	86,30	86,30
7.50 id 71-81	98,00	98,20
7.20 id 72-97	84,20	84,10
7.00 id 66I-91	90,10	90,00
7.00 id 66II	89,70	89,60
7.00 id 69-94	85,30	85,20
6.50 id 68I-93	84,40	83,00
6.50 id 6III	83,20	82,80
6.50 id 68III	82,70	82,20
6.50 id 68IV	82,50	82,10
6.25 id 66-91	86,60	86,40
6.25 id 67-92	82,30	82,10
6.00 id 67-92	82,40	81,80
5.75 id 65I-90	85,40	85,00
5.75 id 65II	84,90	84,60
5.25 id 64I-80	84,10	83,60
5.25 id 64II	83,80	83,30
5.00 id 64-94	78,30	78,00
4.50 id 58-83	88,70	88,50
4.50 id 59-89	81,00	80,50
4.50 id 6PI-85	85,10	84,80
4.(0 id 60II	78,50	78,50
4.50 id 63-93	76,80	76,60
4.25 id 59-84	86,70	86,40
4.25 id 60-90	77,90	77,60
4.25 id 61-91	76,90	76,80
4.25 id 63I	75,20	74,90
4.25 id 63II	75,00	74,50
4.00 id 61-86	83,60	83,40
4.00 id 62-92	74,80	73,80
3.75 id 53-93	73,20	73,00
3.50 id st.47	–	65,80
3.50 id 53-83	–	86,50
3.50 id 56-86	–	82,70

Converteerbare Obligaties

4.75 Akzo	77,00	78,00
8.75 A.B.N.	111,00b	111,00
6.00 A.B.N.	120,00	119,00
6.75 AmRo73	94,00	93,80
5.50 AmRo	179,00	178,50
8.25 Ball.Ned	91,60	91,60
8.50 BosKalis	104,00	103,70
6.25 Buhr.T	96,50	–
7.25 Furn. 73	88,00	86,80
4.75 Gelder	94,50	94,00
5.75 Gist-Br	90,00	91,00
6.50 Grinten	110,00	108,00
7.25 H'meijer	90,00e	89,50e
7.50 Holec	92,00	–
5.25 Hoogov.	–	86,50
7.50 IHC Holl	96,00	95,00
7.25 Kappa73	86,00	86,00e
6.50 Kluwer	123,50	123,00
8.75 KNSM	102,00	101,00e
8.75 KBB	75,00e	103,50a
5.75 KLM	87,00	87,00
7.75 K.N.Pap.	111,00	110,50
7.25 KSH 73	75,00e	75,50e
7.00 Lyons N	81,00	80,70
7.25 M'intosh	83,20	83,50
9.00 Meneba	98,50	98,00
7.00 NBM-B	75.00b	75,00e
7.25 Nederh.	9,00f	8,50
6.50 NMB	193,00	193,00
7.75 Nutricia	95,00	–
8.00 Nijverd.	83,10	82,10
4.75 Philips	99,00	98,25
10.00 Pont	100,70	101,30
7.50 Proost.B	88,00	88,00e
6.50 Rolinco	65,00	65,00
6.50 id 1000	66,00a	–
8.00 Sanders	91,20	91,20
7.00 Skol Br.	84,50	84,60
7M00 Slav.Bk	98,25	97,50
9.00 VMF-Stork	–	101,50
8.25 Vih-But.	88,30	88,20
7.00 W'sanen	87,20	86,50
8.75 W.U.Hyp	113,90	112,00

Binnenlandse Aandelen

ACF	285,00	287,50
Ahog-BOB	43,30	43,00
Ahold	106,00e	106,00
AMAS	–c	10,10
AMEV	56,50	55,50
Amfas	81,50	83,00
Asd Droogd.	67,20	67,10
Asd Rijtuig	162,50	162,50
Aniem Nat.	19,50	19,70
Ant.Brouw.	166,00b	166,00b
Ant.Verf	123,00	124,00b
Arnh.Schbw	102,00	103,00
Asselberg	825,00	780,00
AssSt.R'dam	98,00	98,50
AUDET	242,50	240,20
Aut.Ind.Rt	1305,00	1300,00
Ballast-N	62,50	61,00
BAM	68,00	68,00
Batenburg	203,00	205,00
Beek.van	78,00	79,00
Beers	75,80	76,20
Begemann	90,50	90,50
Bergoss	163,00	163,00
Berkel P	109,80	108,00e
Blydenst C	305,00e	312,00
Boer Druk	164,00	165,00e
Bols	–	–
Borsumij W	89,20	88,80
Bos Kalis	107,00	104,50
Braat Bouw	200,00b	205,00b
Bredero VG	1318,00e	1297,00
id cert	1260,00	1245,00
Bredero VB	286,00	279,00
id cert	275,00	273,00
Buhrm.Tett.	–	–
id cert	70,00	69,50
Calve-D cert	170,00	171,00
id 6 pct cert	171,00	171,00
Centr.Suik.	98,00	97,50
id cert	95,00	95,00
Ceteco	173,00	173,00
id cert	173,00	173,00
Chamotte	30,50	31,10
Cindu-Key	41,50	40,50
Crane Ned	670,00	670,00
Desseaux	70,00	70,00
Dikkers	76,50	79,00
Dr.Ov.Hout	233,00	232,00
Droge	1320,00	1330,00b
Duiker App	252,00e	250,50
Econosto	40,30	39,70
Elsevier	305,00	302,00
id cert	305,00	302,00
EMBA	147,00	148,00
Enkes	–	12,00e
Ennia	114,70	114,50
Fokker	33,00	33,80
Ford Auto	360,00a	345,00
Fr.Gr.Hyp.	100,50	100,70
Furness	67.50	67.40
Gamma H	35.90	35.70
id 5 pct	15.50	15,40
Gel.Delft c	248,00	250,00
Gelder cert	57,00	57,20
Geld.Tram	305,00	307,00
Gerofabr	29,00	28,20
Giessen	266,00	267,00
Gist Broc.	57.80	57,20e
id cert	58,60	57,20
Goudsmit	88,20	88,20
Grasso	26,00e	125,00f
Grinten	151,00e	179,50
Grofsmed.	110,00	110,00
Hagemeijer	79,00	78.80
Hero Cons.	105,00 e	105,00
Heybroek	–	–
Hoek's Mach	89.50	77,50d
Holec	146,00	146,00
Holl.Beton	66,00	67,50
Holl.Beton c	63,20	63,10
Hunter D.	23,80	23,80
ICU	84,20	84,50
IHC Holland	23,00	23,00
Ind.Maatsch.	200,00a	200,00
IBB Kondor	63,50	63,00
Interlas	118,00e	117,50e
InternatioM	38,80	38,60
Inventum	546,00	546,00
Kappa cert.	133,00	132,00
Kempen B	86,00	–
Key Houth.	–	–
Klene S	172,00	168,00
Kloos	151,00	153,00
Kluwer	86,70	87,00
KBB	84,00	84,10
id cert	84,00	84,00
id 6 cum	12,00	12,10
KNP	52,50	52,20
Krasnap.	163,00	163,00
KSH	40,00	39,20
Kwatta	18,00	17,60
Landre Gl	145,00b	145,00b
Leids.Wol	300,00 e	293,50
Macintosh	76.10	76,70
Maxw. Petr	147,50	147,50
Meneba	106,10	105,50
Metaverpa	2380,00e	2420,00
Moeara En.	273,00	270,00a
id 1-10	3300.00	22320,00
id 1-4	695,00	700,00e
Molukschе	288,00	288,00
Mijnb.W.	875,00	875,00
Naarden	44.50	46,00e
Naeff	87,00	87,00b
Nat.Grondb.	42,50	43,00
NBM-Bouw	29,50	29,50
Nedap	247,00	247,00
Nederh.	2,80	3,10
Ned.Bontw.	215,00	205,00a
Ned.Crediet	43,50	43,40
Ned.Dagbl	158.00	159,00
id cert	–	–
NMB	134.00	134,00
Nelle	317.00	318,00
Netam	47,00	46,00b
Nieaf	–	1780,00
Nierstrasz	1110,00	1110,00
Norit	93,50	92,80
Nutricia GB	58.10	56,00
Nutricia VB	56,50	54.10
Nijverdal	42,50	42,00
OGEM Hold.	22,80	22.80
Orenstein	222.00	222,00
Oving-D-S	131,00	130,00b
Pakhoed H	123,00	122,00
id cert	120,50	119.00
Palembang	69,00b	72,00e
Palthe	63,00e	62,50
Philips	–	–
Pont Hout	205,50e	207,50
Porcel.Fles	106,00	105,00
Proost&Br	163,00	161,50
Rademakers	350,00	335,00
Reesink	–	–
Reeuwijk	40,50	40,50
Reiss	127,00	129,00b
RIVA	348,00	352,00e
id cert	340,00	340.00
Rohte&Jisk	41,00b	43.00
Rommenholl.	336,00	340,00
Rijn-Schelde	–	–
Sanders	102,00	105.00
Sarakreek	30,50	30,00b
Scheepshyp.	2700,00e	2720.00
Schev.Expl.	18,20	18,40
Schlumberger	1140,00	1140,00
Schokbeton	850,00	850,00e
Schuitema	133,50	132,00e
Schuppen	385.00	377,00
Schuttersv.	67,50e	66,50
Slavenb.Bnk	2230,00	2210,00
id Cert	223,00	221,00
Stevin Gr	87,50	86,50e
Stoomsp Tw.	60,60	58,00a
TabInd.Phil.	76,00	76,00
Telegraaf	90,00	89,50
THV Intern	151,00	149,00
Tilb.Hyp.bk	154,00e	–
Tilb.Waterl.	413,00	413,00
Tw.Kabelf.	285,00	292,00
Ubbink	135,10	135,50
Unikap	160,00	156,00
Unil cert	–	–
id 7 pct	73,50	73,00
id 6 pct	63,00	62,20
V.d.Vliet-W	63.30	63,50
Veneta	44.80	45,00
Ver.Glasf	103,00	101,00
Ver.Hand.S.	772,00	770,00
VMF	156,00	153,50
Ver.Uitgmij	74,50	74,40
Ver.Touw	–	–
id cert	37,30	36.50
Vezelverw.	210.00b	209.00
VihamijButt	54.00	52,00
VRG Papier	65.50	66,50
Vulc.oord	37.30	37,30
Wegener C	52,50b	57,60
id cert	52,00	51,00
Wessanen c	84,40	84,20
W.U.Hyp.	300,10	297,50
Wyers	82,20	81,50
Wijk en Her	1165,00	1135,00
Zaalberg	71,00	70.00

Buitenlandse Aandelen

All.Brew.	304,00e	307,00
Br.Petrol.	295,00	300,00
Gevaert Ph.	77,00b	78,00b
Hoechst	161,00	155,00d
Hoesch	57,50	57,50
Imp.Chem.	172,00	176,00b
Petrofina	–	333,00
Pye Hold.	103,00	105,00
Solvay	177,00	174,00
Un.Miniere	–	790,00
Akzona	50,00	50,50
Alcan	74,00	75,00
AMAX Inc.	163,00	160,00
Am.Cyanam.	68,00	67,30e
Am.Motors	14,70	14,50
Am.Standard	64,00	62,50
Am.Tel&Tel	154,50	151,50
Ampex Corp	19,30	19,00
Anaconda	65,00	63,60
Asarco	65,70	47,50
Bell Teleph	130,00	130,00
Bethl.Steel	118,00	119,00
Boeing Corp	100,20	98,30
Bovis Corp	2.50	2,50
Burroughs	–	268,00
Can.Pacific	48,20	47,60
Carl. O'Keefe	8,20	8.20
Celanese	131,00	131,00
Chrysler	54,50	53,90
Citicorp	97,50	95.50
Cities Serv	131,00	130,50
Colgate	71,90	71,90
Columb.Gas	62,50	62,10
Cons.Edison	45,50	45,10
Control D.	63,00	63,00
Curtiss W	33,50	33,10
Dow Chem.	273,00	269,00
Eastm.Kod.	284,00	278,00
Exxon(10)	287,50	283,50
Ford Motor	–	155,20
Gen.Cable	29,10	29,10
Gen.Electric	151.50	151,00
Gen.Foods	71,50	73,10
Gen.Motors	185,50	184,50
Gilette	83.90	83,90
Goodrich	72,50	73.00
Goodyear	59,40	58,50
Gulf Oil	87,50	87,70
Husky Oil	56,50f	55,50
Imperial Oil	67,00	65,50
IBM	725,00	727,00
Int.Flavors	66.90	68,00e
Int.Nickel	92,50	92,80
Int.Tel&T	73.10	73,50
Kennecott	93,50	93.50
Litton Ind	40,50	39,00
Lockheed	27,50	27.00
Merck Co.	193,00	192.00
National Can	34,10	33,60
Nat.Dist&C.	66,60	67,50e
NCR Corp	85,50	84,00
N.A.Philips	79,20	76,00
Occidental	46,40	46,00
Penn Centr	5,70	5,50e
Pepsi Co	201,00	201,50
Ph. Morris	150,00	147,00
Philips P.	170,00	168,50
Polaroid	100,00	100,50
Procter&C	243,50	243,50
RCA Corp.	72,50	73,60
Rep.Steel	103,00	102,70
Reynolds I.	159,50	159,00
Sears	184,00	180,00f
Shell Can.	48,00	49,00
Shell Oil	182,50	180.00
South Pac.	94,50	93,00a
Sperry Rand	131,50	129,50
Standard Br	201,50	200.50
Sterling Dr	47,50	48,00
Studebaker	118,50	118.00
Sun Oil C.	98,00	98,50
Tandy Corp	97,00	95,00
Texaco	76,80	76,00
Texas Instr	322,50	319.50
Transam.C.	27,00	27,40
Un.Carbide	183,50	84,00
Un.Pacific	245,00	241,80
U.S. Steel	226,50	223.50
Warner L.	92,00	89.50
Westingh.	41,10	41,90
Woolworth	59,50	60,00
Dai-Ichi K.	285,00b	–
Nippon Elec.	320,00a	328,00
Pioneer El.	294,00	93.00
Sanyo Electr	105,50	106.00
Sony Corp	534,00	545.00
Sur.Brouw.	85,00e	85,00e

a = laten
b = bieden
c = ex claim
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten

Voor alle INFORMATIES over het werken in het buitenland

vakantiebesteding, taalkursussen en au-pair banen kun je je wenden tot:

Nederlands Informatie- en Adviescentrum Jonge Mensen

Herengracht 162, A'dam-C. Telefoon 020—243184

of in uw omgeving:

SITTARD:
Mevr. De Goede-Wielders, Walramstraat 33, tel. 04490-3430.

ROERMOND:
Mej. R. v. Zeist, St. Christoffelstr. 5, tel. 04750-6124. x

AUTO'S & MOTOREN

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan: PEUGEOT 104 40.000 km gel. nieuwe staat, Toyota Corolla Coupé 75 13.000 km gel. als nw., Autobianchi A 112 Elegant 75 19.000 km gel. oranje, Citroën CX 2200 Super 75 16.000 km. gel. electrische ruiten enz. Citroën Dyanne 12.000 km gel. nieuw!, Citroën 2 cv 22.000 km gel. blauw. Diverse Citroen Dyanne v.a. f 1250,-, Renault 4 Export 75 als nw., Renault 6 type 76 7.000 km blauw, Renault 12 TL 72, Renault 16 TL 73, Ford Taunus 2000 GXL coupé 75 22.000 km gel. apart mooi. Ford Taunus 1600 L coupé 71 puntgaaf, Ford Taunus 1300 72, Diverse Ford 12 M en 15 M v.a. f 500,-. Mini Clubman 71-73, 3x VW 1300 kever 70 71 73 f 1950,- f 2900,- f 4400,-, Opel Kadett type 72 met schuifdak, radio, 4-drs. enz. f 3900,-. Opel Manta 71 72, Opels Rekord 69 70 71 v.a. f 800,-. Fiat 600 T 73 f 2750,-, Fiat 60 72 rood als nw., Fiats 850 en 124 v.a. f 1000,- tot f 290,-, BMW 3,0 S automaat 73, Mazda 1200 coupé zeer mooi f 2900,- enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen. Gratis grote beurt. Inruil en financieringen direkt. In de Cramer 1, Heerlen, naast Aral - Bastiaans, hoek Autoweg tegenover Nationale Houthandel tel. 045 - 716045. x

Bij Donny kijken is kopen. 80 stuks auto's in alle typen en prijsklassen. Inruil, direkte financiering, ook zonder eigen geld. Volle garantie. DAF Marathon coupé type 74, Mercedes 250C coupé 71, Mercedes 230 70, Ford Capri 2000 1700 en 1500, 4x Ford Escort 73 72 71 70, Ford 1300L 12M, 8x Citroën GS Club 73, Dyane en 2 CV van 70 tot 73, 5x Opel Kadett, Ascona, Manta, 2x Fiat 128SL sport 73 en 72, Fiat 127 74 73 72, 850 Special coupé, Toyota 1000, Mazda 1300, 8x Simca 1301 1100 Special 1000 luxe en Rally, 6x Morris Mini en Clubman 1000 en 850, Peugeot 304 en 204, Daf 55 en 44 luxe, 7x VW Passat 73 1303 1302 1300 1200 luxe, diverse stationcars, Daf 55 Opel Rekord, Kadett enz., Diverse goedkope inruilauto's v.a. f 500,- 30 bussen en bestelauto's. Opel Blitz bestel 72, VW bussen en bestel 74 73 72 71, Hanomag voor opbouw als campingwagen, 5x Daf 33 bestel, Daf 33 pick-up, Ford Transit bestel met ruiten, let op adres: Donny Klassen BV in- en verkoop. Alléén Meerssenerweg 219 of showroom Bloemenweg 67 tel. 043-27354 of 11569 Maastricht.

RENAULT-dealer biedt de volgende automobielen te k. a. Renault 4 bewj. 68 68 70 70 71 72 74 Renault 6 1100 73 73 74, Renault 12 TL bwj. 72 72 73 73 Renault 16 TL 71 75, Renault 16 TL aut. bwj. 72, Renault 16 TS bwj. 71 71 72 73 75, Citroën 2CV 4 bwj. 70 71 72, Citroën Dyane 6 71 74, Simca 1000 spec. 72 73 Simca 1100 LS 72 73, Daf 33 72 28.000 km. Austin Glider 1300 bwj. 70, BMW 2500 bwj. 72, Fiat 132S 72, Peugeot 204 bwj. 72, Datsun 180 B autom. 75 16.000 km. Opel Kadett 71, 38.000 km, Volvo 144 L bwj. 70. Renault-dealer Autobedrijf Heynen Frankenlaan 1 Heerlen (Velten) bij nieuwe brug. Verkoop weekdagen van 9-18 u. en zaterdags van 10-17 u. Auto's met Bovaggarantiebewijs tel. 045-713100. x

Voor UITLIJNEN autobanden Thijssen BV. Geleen. Tel. 04494-45100 x

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v. Geleen tel 04494-45100. x

Te k. LAVERDA 750 c.c. i.z.g.st. Te bevr. Hoofdstr. 249 Schaesberg tel. 045-311847. x

Te koop KONI achterschokbrekers voor Opel Record 1900, type II, (laatste model) 5000 km gebruikt. Nieuwprijs f 155,46. Nu voor f 75,-. Tel 04494-45976 Geleen. x

Voor UITLATEN: Autobanden Thijssen b.v. Geleen. Tel. 04404-45100. x

Voor ACCU's autobanden Thijssen BV. Geleen, tel. 04494-45100. x

Voor SCHOKBREKERS autobanden Thijssen BV. Geleen. Tel. 04494-45100. x

Te k. Opel REKORD 1900 i.z.g.st. met radio + cass. rec. Balyeweg 66 Limmel-M'tricht.

Te k. PEUGEOT 404 mech. 100 pct. Parallelstraat 11 Nuth, tel. 04447-2779.

Te k. CITROëN G.S. '71 f 2900,-, Peugeot 204 sport type '69 f 1000,- Fiat 850 '69 f 500,- Ford Taunus 15 M '69 f 450,- i.z.g.st. Torenstr. 26, Oirsbeek.

Te k. met splinternieuwe motor bj. '71 PEUGEOT 204 groen. Vr.pr. f 2650,-. Bachstraat 24 Sittard.

Wij kopen en halen uw oude AUTO. Tevens het juiste adres voor alle typen gebruikte auto-onderdelen Autosloperij Verboom B.V. Leemkampsweg 2 Palemig-Heerlen tel. 710654 en 717512. x

MERCEDES bj. '69, Citroën bj. '72, DAF bj. '72, Ford 13 L bj. '72, Skoda bj. '72, Fiat bj. '73, Cortina, Fiat personenbus 238 met schuifd. bj. 1972. H. Kebeck, Nieuwstr. 140 (achter de Lotusbar) Kerkrade tel. 045-455609.

TRIUMF Spitfire MK IV 48.000 km cabriolet f 5950.-, Commodore GS E coupé 73 f 7900,-, Alfa Romeo 1750 f 6250.-. Mercedes 280S amerik. uitv. f 4450,-, VW pers. bus type 74 nwe motor m. pap. f 6950,-, Kadett Rally 50.000 km f 3450,-, VW 1300 L eind 71 f 2975,-. Auto's zeldz. mooi m. inspectierap. ANWB ker. toegest. inr. mog. Ganzeweide 146 Heerlerheide. x

Te k. TAUNUS 12M bj '67 voor f 450,-. Ailbertuslaan 138 Kerkrade. x

Te k. zeer mooie BMW 2002 km.st. 62.000 type 72 vr. pr. f 5200,-. Tel. 04490-1087. x

72-er CITROëN 2CV 4, v. Cosselaerstraat 14 Wittem, tel. 04450-1733. x

Te koop Opel KADETT z.g.a.n. f 2500,-. Lage Bongerd 24 Roosteren.

KADETT Special '73 geel, Datsun 120Y Coupé 7 mnd oud f 8900, DAF 66 Marathon '73 f 5200, Ford Escort '73 lichte plaatschade, Kadett '68 okerkleur 4-drs. Gar. fin. inruil. B. Aretz, Barbarastraat 10 Palemig-Hrl. Tel. 711268. x

Te k. YAMAHA 650-XSZ bj. '72 koopje! Potgieterstr. 88 Molenberg-Hrl. na 17 uur.

VW Golf L. okt. '74. Slechts 24.000 km gel. rood. Met volledige garantie. Inruil en financiering mogelijk. Van Leeuwen Leyland & Cars. Strijthagenweg 129 Kerkrade-W. x

Opel KADETT 1200 S grand luxe 1975. Opel Kadett 1200 S 1974. Met Bovag-garantiebewijs. Gar. L. Petitjean. Peschstraat 27 Geleen. x

Te k. SIMCA GLS '71 f 1500 een '69-er v. f 650, Citroën eend '69 f 450, Renault R4 f 450. Camping bus f 450. Heerenweg 104, achterom H'heide. x

Te k. i.z.g.st. BMW 2002 f 3300,-. Tel. 04461-1269. x

Te k. Ford TAUNUS combi 45.000 km, koopje. Honingboomstr. 20 Brunssum. x

Te k. FIAT 850 type '68. H. Hermanslaan 74 Geleen.

Te k. FORD Consul 73 f 6950, Simca 1301 73 f 5950; Simca 1000 73 f 3750, Peugeot 304 69 f 2250 Simca 1501 Opel Kadett 71 f 3500, Peugeot 304 69 f 2250; Simca 150 69 f 1250; Met gar. Beaujean Hoensbroek, tel. 045-212743, Verl. Klinkertstr. 75 's zaterdags tot 17 uur. x

DAF 55 de luxe '68 i.g.st. f 450,-. Grootgenhouterstr. 57 Genhout-Beek. x

Ford TAUNUS 12 M bj. 69 koopprijs f 1100,-. Te bevr. Milleveld 22 Voerendaal, tel. 2587.

Te k. AUSTIN GT 1300 mooie auto i.z.g.st. Leyenbroekerweg 43 Sittard tel. 3171. x

Te k. Opel ASCONA 16 S '72, Simca 1100 spec. '72, BMW 2002 type '74, Ford T. coupé 2000 '72, Escort 1100 en 1300 '72, Mini 850 '71. Fiat 127 '73, Toyota 1200 spec. coupé '70. Opel Manta '75 als nieuw, Heerenweg 243 Heerlen, tel. 045-213350. x

Te k. v. part. MANTA 19 S '75 24.000 km na 18 uur, Lindestr. 31 Schaesberg. x

A. Wolters en Zn. Sportstraat 16 Kerkrade-West tel. 045-413901 biedt te koop aan Opel REKORD '73. Commodore '73, Commodore '73 aut., Mini Cooper '75, Manta '73 en '72, Ascona '74, Simca 1301 '72, Ford Capri '71. VW pickup '74, Peugeot 204 '71, Mercedes diesel '68, Kadett Rally '70. x

Te k. SIMCA 1000 spec. bj. '74 kmst. 12.000, kl. oranje met garantie, pr. f 5200,- Eberhardstraat 86 Geleen. x

ESCORT sport type 70 veel acc. Vr.pr. f 1750. 043-22454.

Pr. BUGGY te k. T-Ford model, 9000 km gel., VW-motor prijs f 5600,-. Heerlerweg 126, Voerendaal. tel. 04446-2389. x

Gemeente Maastricht

Burgemeester en Wethouders van Maastricht vragen per 1 augustus 1976:

een enthousiaste
LEIDSTER
(boventallig)

die bereid is mede te werken aan:

de verdere opbouw van de Openbare kleuter- en lagere school „Elckerlyc", Ebenistendreef 104 te Maastricht-West. (kleuterschool 1 leerkracht, lagere school 3 leerkrachten);

de verdere integratie kleuter- lager onderwijs en ouderparticipatie.

Sollicitatieformulieren kunnen tot 24 juni 1976 worden aangevraagd bij de afdeling Onderwijs en Cultuur, Stadhuisstraat 5 te Maastricht. Tel. 043-841811.

Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij het hoofd van de openbare kleuterschool „Elckerlyc": Mevrouw M. P. M. I. Kleikers, tel. 04494-48143 (privé).

AUTO'S & MOTOREN

Te k. alle onderdelen van alle AUTO's. Industriestraat 39 Spek'holz, ingang bruine poort, tel. 045-412045. x

Te k. z.g.a.n. BMW 2500 bj. 1972. Financ. mog. W. Alexanderlaan 19 Sittard, tel. 04490-9703. x

Te k. BMW 2800 bouwjr. 71 kleur goudgeel in prima st. ANWB keur toegest. Weusthenraedtstr 56 H'broek.

AUTOBEKLEDING, vinyl daken, plaidhoezen enz. Laco Geurten, Heerlerweg 226, Kunrade, tel. 045-713598 t.o. sportpark Terworm. – 's Zaterdags gesloten. x

Te k. VW-busje de Luxe bwjr. '75, nieuwprijs 20.000,- verk.prijs f 15.000 of te ruil voor goed onderhouden Mercedes. Kerkstr. 11, Nieuwenhagen. x

Weg. omst. te k. i.z.g.st. (Citroën) 2CV 4 bj. 71. A.N. W.B. keuring mogel. vr.pr. f 1450 tel. 045-216025. x

MERCEDES 220 D '72 met radio, achterruitverwar. z. mooi f 12.500,-. Mercedes 220 D type '70 automat. f 6250,-, BMW 2002 type '71 m. radio, cass. rec. magn. velgen f 3900,-. BMW 2002 '71 f 1750,-. Toyota Carolla coupé '71 f 3750,-. Alfa Sud '73 f 5500,-. Wieënweg 147, achter de witte pomp.

Opel ASCONA 1600 '74 geel voordelig. Autobedrijf Jurgen B.V. Kerkrade-Chevremont, Teutelbroekstraat 73, tel. 045-452570. x

Pracht AUTO'S en goedkoop Toyota Corola Coupé 71 Toyota Carina 4-d. dec 72 Ford Escort geel 73 Opel Record 5-d. stationcar nw. model. Ford Taunus 5-d. Stationcar 72 Opel Olympia 69 850,- Opel Commodore Coupé 750,- Fiat 600 70 prima wagentje 1000,- Ford 20 M 300,- Goede garantie. Financ. Inruil. Bindels Auto's, doorl. geopend. Slangenstraat 5 H'broek (bij zwemb. Dem). x

Te k. SUZUKI 380 cc i.z.g. st. Plataanstr. 30 Passart. x

Mercedes-Benz - Mercedes-Benz 200 D '75 1e eig. 32.000 km gel. geel. 200 benzine '76 met blauw veel extra's 11.000 km., 220 benzine '72 groen 1e eig. 230 '73 automatiek gasinstall. 1e eig. 220 D '72 wit schuifd., 200 D '71 blauw 230 '69, beige Ascona 1600 '74 geel. Rekord 1900 L '73 zilver 4-drs. Rekord 1700 L '72 zilver 4-drs. Automobielbedrijf Jurgen B.V. Kerkrade-Chevremont, Teutelbroekstraat 73, tel. 045-452570. x

Te k. VW 1300 bj. '69 i.z.g.st. f 1200,-. Tel. 04498-2171 na 7 uur. x

Te k. OPEL Coupé bj. '68 i.z.g.st. Bongaartstraat 13, Hoensbroek, tussen 5 - 6.30 uur 's avonds.

Te k. Ford ESCORT bj. '73 32.000 km gel. Palmen, Voorterstraat 29 Kerkrade (geen flat). x

Te k. Opel ASCONA bj 73, kl. okergeel kmst. 56.000 gen. in te ruilen. Heek 46 Hulsberg. x

VW pers.bus, geel kent. m. nw. motor m. pap. inr. mog. Ganzeweide 146, H'heide. x

Te koop Opel COMMODORE '69, Opel Kadett '65, Ford Taunus 12 M Combi '67. Gladiolenstraat 101 K-W. na 17 uur. x

Te k. apart en opvallend mooie Ford CAPRI type '70 vr.pr. f 2450,- 04490-7956. x

Te k. SUZUKI 500 Yamaha 650 en Honda 360 racer na 19.00 uur. Kasteellaan 40 Heerlen. x

MINI COOPER 1300 74, Marina 1.3 Coupé 74-72, Allegro 1100 74, Fiat 128 72, Fiat 127 73, Morris 1300 72, DAF 33 73 Simca Rally I 72. Alle wagens zijn geinspecteerd en gegarandeerd, alle keuringen toegestaan. Inruil en financ. mogelijk. Van Leeuwen Leyland Cars, dealer v. Austin Morris en Mini. Strijthagerweg 129, Kerkrade-West. x

Voor BALANCEREN: Autobanden Thijssen b.v. Geleen. Tel. 04494-45100. x

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Hrl. tel. 710418. x

VW 1300. Vr.pr. f 1200,-. Tel. 045 - 715702.

KADETT LS coupé 64.000 km, leren dak f 3250,-. Kadett L. zilver '71 f 2950,-. Escort 68.000 km f 2650, Fiat 128 type '72, Kadett f 350,-. Auto's in st. v.nw. ANWB-keuring mog. Hamerstr. 16 Heerlen (bij ambachtschool).

Te k. aangeb. AUSTIN 1100 MK II bj. 70, Renault 16L bj 73. Te bevr. Esso Filling Station „Welterlaan" B.V., Welterlaan ongen. Heerlen. Tel. 045-715198-410745. x

Te k. FIAT 850 Spec. wit, vraagprijs f 750,- bj. '70. Tel. 04490-8593. x

Te k. BUGGY VW i.z.g.st. Nachtegaalstr. 10 Vrieheide-Hrl.

MINI COOPER '74 v. part. pr. f 4250,-. Rennemigstr. 19 Heerlerheide, na 6 uur.

VOUWCARAVANS. La Bohème, André Jamet, Vocatour, Sunrider. Prijzen vanaf f 2495,— Tourcaravans. Flipper Ass. Prijzen vanaf f 5950,— Diverse inruilcaravans. Mestard B.V., Afd. Recreatie, Rijksweg Zd. 7, Susteren, tel. 04499-1566. x

CARAVAN te huur compl. inger. op goed verzorgde campings. Voor 3-7 en na 31-7. S. Degenkamp, Telef. 045-211705. x

VAK.HUISJES te h. in Lux. nog vrij voor 26-6 en na 14-8 inl. tel. 045-410071. x

Caravan Centre National uit voorr.: Sahara-caravans 350L, LT, LS, 400L, LS. Inr. - verkoop- verhuur. Pater Beatusstr. 30 Heerlen Tel. 711470 - 715330. x

Vouwcaravans en Caravan SHOW. 4 model. Trigano's incl. voortent, bermkeuken, matrassen enz. Knaus caravans, nog enkele met 10% korting. Camping Cas Ridderbeks, Eindersstr. 42-44 Hrl. N. Beroen Volgen Varenbeek, tel. 045-211[illegible]. x

Acht pers. STA-CARAVAN te h. voll. inger. op kamping Geulle, een van de mooiste plekjes van Zuid Limburg. Te bevr. C. Klebs, tel. 045-252730, Brunssum.

Te k. 5 à 6 pers. TOURCARAVAN Cavalier m. nieuwe Stöcker voortent, tel 045-212308.

Voor toer- en STACARAVANS nieuw en gebruikt. Caravanbedrijf John Vermeeren Parallelweg 45 Heerlen, tel. 045-71[illegible] x

Door inruil gebr. TOER- en STACARAVAN te koop, keuze uit 30 stuks, prijzen vanaf f 750.-. Financiering mogelijk. A. Feyts, Hoofdstraat [illegible], Amstenrade, tel. [illegible]

Grote CARAVAN-SHOW v. Atlas, Castle en Liona tour- en stacaravans Astral, f 1000 of meer korting op stacaravans; inruil en fin. mogelijk, ook zonder eigen geld. Eigen transport voor binnen- en buitenland. Caravanbedrijf Cremers, Heeweg 84, Ubach o. Worms (bij Dureco) tel. 045-312559. x

1000 goedkoper door eigen import!! Enorme keuze STACARAVANS in alle afmetingen. Gratis transport in binnen- en buitenland. Eigen servicedienst. Inruil en financiering direct tot 60 mnd. Ook zonder eigen geld (p. [illegible]). Wandel eens rustig over ons showterrein. U slaagt altijd bij Caravan Import Corvan B.V., In de Cramer 1 Heerlen hoek autoweg, t.o. Nat. Houthandel, tel. 717969. x

Wij hebben wat u zoekt! Nieuwe STA-CARAVANS, Verhuur van [illegible] en occasioncaravans op moderne gezinscamping. Hacienda Voerstreek, België, tel. 0032-[illegible]. x

Te k. hobby CARAVAN 3.20 m. lang bj. 76. Joe Klijnenlaan 535, Geleen. x

Te k. TOERCARAVAN 5 à 6 pers. 10 dag. gebr. i.g.st. v. nw. f 6000,- Torenstr. 26 Oirsbeek.

VOUWCARAVAN 4-pers. André Jamet [illegible] compl. m. kanteibeugels en reservewiel. 3 weken gebr. Vr.pr. f 3.000,- P. Kersten, tel. 045-213745, na 18.00 u. x

DUITSLAND: Eifel en Moezel. Te h. nog enkele 5 pers. caravans m. voortent van 19-6—3-7 van [illegible] voor 370,- Recr bedr. Heyman Postbus 32 Rhenen, tel. 08376-4326-4130. x

Te k. SPEEDBOOT Vega met 40 PK Mercury en trailer z.g.a.n. tev. 4-pers- bungalowtent. Kruisstraat 26 Broeksittard.

Te h. van 26 juni tot 10 juli 6-8 pers. ZOMERHUIS te Belsem (B). E. Le Doux tel. [illegible] na 6 u. x

Te k. van part. 3 pers. witk. SPORTCARAVAN z.g.a.n. bwj. 72 te bevr. Rijksweg Zuid 162 Geleen, en Opel GT junior bwj. 72 i.z.g.st. 45000 km gelopen. x

Te k. CARAVAN merk: Kip type KL 470 ik ruime 5 pers. met aparte slaapr. kookkast en verw. L-vormig aanrecht en veel ramen. 8 weken gebruikt. [illegible] nieuwprijs f 11.600,- te koop voor f 8000,- te bevr. I.T.H Industrieterrein Beitel Heerlen tel. 045- 41[illegible] x

ZEELAND, nog vrij enkele nieuwe stacaravans op 300 meter van zee, van 19 juni tot 3 juli of 7 augustus 21 augustus, september f 100,- p.w. Recreatiebedrijf Keyman, Postbus 62, Rhenen, tel. 08376-4322-4130. x

LUXEMBURG, vrijgekomen 6 pers. bungalow in Beaufort, tevens nog vrij 5 pers. caravan m. voortent van 19 juni tot 3 juli, 7-8 tot 28-8, september v.a. 85 p.w. Recreatiebedrijf Keyman, Postbus 62, Rhenen, tel. 08376-[illegible] x

WOONHUIS te k. m. oprit, gar. en tuin, Trichterweg 146, Treebeek. x

Te k. gevr. BOERDERIJ of oud huis in de kom van 25 km van Maastricht of Roermond. Br. o. nr. JJ 751 LD Roermond. x

SANDER PARKET b.v. Heulk 4 Boxtel tel. 04116-4708 parket v.a. f 18,90 p. m2, massief eiken Rayonvertegenwoordiger Limburg Inl.: tel. 045-457857.

Te k. Roermond WOONHUIS met c.v. en gar., tuin met vrij uitzicht 235 m2 C. de Houtmanstr. 51. x

Wij zoeken met spoed ± 100 auto's v.a. bwj. 71 te k. tegen de hoogste prijs. Autobedrijf Lukassen, Holzstr. 67, Kerkrade, tel. 045-456933 x

Brunssum: te k. luxe APPARTEMENTEN m. hoge rijkspremie in het centrum van Brunssum. Horstink Brunssum BV, Bem. Bur. in Onr. Goed, Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161. x

Te k. groot halfvrijst. WOONHUIS, Schelsberg 74, Heerlen. x

Te k. ALFA SUD nov. '73 te bez. na tel. afspr. 04406-15206.

TAUNUS 12 M '59 f 600,- Dr. A Kuyperstr. 76 Treebeek Brunssum. x

Nieuwstadt: te k. vrijst. BUNGALOW opp ± 800 m2 Inhoud ± 700 m3 prijs f 225.000,- k.k. Horstink Brunssum BV Bem. Bur in Onr. Goed. Merkelbeekerstr. 4, Brunssum tel. 045-256161 x

Te k. BOUWTERREIN 11 m. br. aan de weg 30 m. diep Groenstr. 105 Waubach. x

Opel MANTA 1600 SR '71, Pontiac Firebird Espritè sp. coupé met gas '71, Ford Escort 1100 '73, Ford Escort 1300 L '72, Citroën Ami 8 '71, Renault R16 TL '68, Citroën 2CV 4 eend '74, nwe auto BMW 3,0 CSI sport coupé zeer mooi '72, BMW 2500 m. gas z. mooi '73, Porsche 911 S sport coupé '71, Austin Mini 1000 de luxe '72, Austin 1300 L 4-drs '72, Fiat 127 '72, Fiat 128 '71, en '70, Simca 1100 GL '72, Simca 1000GL '74, Simca 1000 rally '72 en '71 f 1800,-, Toyota 1000 S '72, Taunus 1600 L '71, Opel Commodore 2800 GS coupé '72 en '69 Opel Rekord 1900 L '69, VW 1600 '70. Elke keuring toegestaan. Gar. inruil en financ. mog. Autobedr. John Vermeeren, Parallelweg 45 Heerlen, doorrijden tot bedrijf toegestaan. Tel. 045-710500. x

Ouder WOONHUIS gevr. tot ca. f 50.000,- v. jong gezin Br. o. nr. 1617 LD Heerlen. x

Hebt u interesse in België een zaak te beginnen dan heb ik een prachtig modern WINKELPAND voor u te koop. Vrij nieuw met riante bovenwoning. 150 m2. gel. langs gr. verkeersweg, 5 km van grens. Geschikt voor alle doeleinden. Ruime parking. Alle vestigingsverg. Vrij te aanv. Ruime hypotheek beschikb., tel. 09-3211555222. x

Heerlen, Kruisstr. te h. ruim ouder WOONHUIS, 3 +2 slpk. Huurpr. f 530,- p. m. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstr. 27 Heerlen tel. 718330. x

TE KOOP ± 100 eerste klas automobielen met 6 mnd. schriftelijke garantie en keuringsbewijs. Hier een kleine greep uit onze collectie: 3x BMW, 520 rood '75 2002 '74 groen, 2500 '74 blauw metall.. 3x Fiat 127, '75 geel '74 wit. '73 blauw, Mercedes 5x '74 autom. met gas en alle extra's '72 280 S wit, '72 280-S beige '71 280-S wit,70 280-SE goud metall., Opel Manta 3x GTE '75 en 2 x RS ('74 en '71) Ascona 3x (v.a. '73) Ford Granada Consul 4 deurs '75 Consul coupé '72 Porsche '75 Targa (Amerik. uitv.) Bugatti 1924 race-cabr. Verder ± 15 inruilwagens v.a. f 250,- en diverse sportwagens, enz. Financiering direct klaar volgens Amer. syst. Hoogste prijs voor uw inruilauto. Ger Lukassen, automobielen. Holzstraat 61-67 Kerkrade. tel. 045-456933. x

Verhuur v. HAMERKLOP-BOORMACH., bandschuurmach., cirkelz.mach., ijzerw. Jongen, Valkenburgerw. 8, Heerlen. tel. 713903. x

Gemeubil. KAMER te huur. Eymaelstr. 49, Heerlen. x

Vuilwaterpompen huurt u bij Techniek Verhuur Onderneming BROUWERS BV Industrieweg 10, Wijlre, tel. 04450-1173. x

NOODSTROOM - AGGREGATEN huurt u bij Techniek Verhuur Onderneming Brouwers B.V., Industrieweg 10, Wijlre, tel. 04450-1173. x

Te h. in centr. van Hrl. 1- en 2-pers. gem. KAMERS met c.v.-keuken en douche Corlovallumstr. 25, Heerlen. Tussen 16 en 18 uur. x

Te huur 1- en 2-pers. gem. KAMERS met c.v. keuken, douche, te Spek'heide. Tel: 045-712720 na 20 uur. x

Te h. gevr. kl. bened. of BOVENHUIS met douche, in H'broek of Brunssum. Br. onder nr. H 3409, L.D. H'broek. x

Heer 37 j. zoekt net KOSTHUIS, omgeving Heerlen. Br.o.nr. P 219 LD Hrl. x

Te huur gevr. BOVENWON. of flat voor student fysiotherapie in Heerlen, prijs f 300.- per mnd. incl. Tel. 04404-49507. x

Te huur gevr. ETAGE of 2 gr. kamers voor 2 pers., met kookgel. en douche. Dr. Poelsstr. 1, Heerlen. x

Te huur gevr. GARAGE nabij A. Schweitzerstr. Brunssum. Br.: A. Schweitzerstraat 142. x

Verpleegster zoekt m. spoed FLAT in omg. v. ziekenhuis Sittard. Br. o. nr. 3644 LD Geleen. x

AUTO'S & MOTOREN

Te k. VW bwj. 69 en 13 PK motor ook van VW. Heistraat 2 Overhoven Sittard.

Manta 1600 '72 Ford 2000 GXL coupé '71 Kadett '75 Datsun Cherry '74 Opel Kadett '70 Ford Escort '70 f 1700,- VW 1300 '71 Gar. Financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98 Heerlen, tel. 045-711403. x

Te k. CROSSMOTOR Suzuki Rozenstr. 17 H'heide. tel. 216375 na 18 uur. x

Te g. weg. ziekte zeer HONDA 450 z.g.a.n. of ruil voor auto. E. V[illegible] Leeuwerikstr. 20 E[illegible] boven.

Te k. MAZDA 100 '74 z.g.a.n. Hogeweg [illegible] daal, na 6 uur.

GEVONDEN-VE[illegible]

POES vermist kleur [illegible] wit. Wie kan inl. gev[illegible] helmstr. 6 Brun[illegible]

HUWELIJ[illegible]

Alleenst. WEDN. 60 [illegible] v. auto, alg. ontw. [illegible] [illegible] de fam. of wed. 2 [illegible] o. nr. Z 280 LD He[illegible]

Vrijgezel zoekt kennismak. met [illegible] ME 30 - 40 jaar. [illegible] verzek. Br.o.nr. B [illegible] Brunssum.

simon dat scheelt guldens

Sevilla **Oranjemarmelade** Jam voor mannen pot ~~2.13~~ **1,59**

Sherry Solera 54 pale cream of medium dry 0.7 liter **4,75**

Nieuw **Shandij** Bier met fris 0,2 liter ~~59~~ **45**

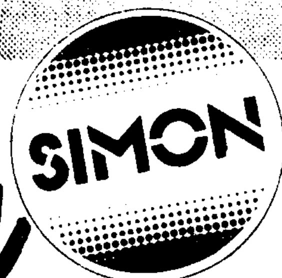
Gilette **scheerschuim** bus ~~5.55~~ **2,95**



Boeren-krenten- of rozijnenmik, per stuk	**1.65**	Liebfraumilch, 3 fles in draagkarton	**9.95**
Bongo oploskoffie, pot 200 gram . . . ~~5.25~~	**4.25**	Domaine St. Jacques, rode tafelwijn, fles .	**2.50**
Schouderham, zonder zwoerd, 100 gram ~~1.59~~	**1.39**	Diepvries grill-braadkuiken, per kg	**4.98**
Engelse drop, 453 gram	**1.88**	Zwan bierworst, 4 stuks	**2.09**

Tartaar, 500 gram **4,98** | Golden Delicious, 2½ kilo **1,98**

Alleen in Simon filialen met vers vlees, groente en fruit.



Simon houdt van u

25

Prijstip



Zonnebikini van bedrukte katoenen tricot Maten: 36/42. Kleuren: assorti

15.-



Kort tricot nachthemd. Maten ES, S, M, L. Kleuren: rood, groen of bruin.

14.-



Drie katoenen tricot slips Kleuren, dessins en maten: assorti

5.-



Korte tricot duster. Maten: ES, S, M, L. Kleuren: brique of bleu.-

24.-

Ook in lang verkrijgbaar **34.-**



hunkemöller

HEERLEN DR POELSSTRAAT 15
MAASTRICHT KLEINE STAAT 15

't is goed 't is grolsch...

Dat zeg je als je grolsch drinkt. Grolsch bier is vers bier op natuurlijke wijze gebrouwen en daarna lang gerijpt, daarom heeft het die goede smaak en frisheid. Grolsch bier is er in pijpjes, beugelflessen en tinnetjes.

Grolsch
Vakmanschap is meesterschap



...en dat drink je.

Gemeente Maastricht

Bij de afdeling „sociaal onderzoek" van het Bedrijf Openbare Werken kan worden geplaatst een

VROUWELIJKE ADMINISTRATIEVE KRACHT

Taak:
bibliotheekbeheer en administratieve werkzaamheden.

Vereisten:
diploma Havo en typen.

Salariëring:
in de rang van schrijfster of schrijfster 1e klas (f 1.330,- tot f 1.809,- respectievelijk f 1.416,- — f 1.984.-, waarbij beneden de leeftijd van 21 jaar jeugdaftrek wordt toegepast).

Sollicitaties, uiterlijk 24 juni a.s., te richten aan burgemeester en wethouders van Maastricht en in te zenden aan de direkteur van de centrale personeelsdienst, postbus 166, Maastricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden: „sollicitatie medewerkster afd. sociaal onderzoek o.w.".

uitzend bureau van den boom bv vestiging: Limburg

Voor tijdelijke administratieve krachten en magazijnpersoneel
mevr. C.C.M. Geilenkirchen-Heijnen, tel. (045) 71 58 08
De Hoof 9, Heerlen (Welten)

Planten in goede handen? Gordijnen open? Paspoort op zak?

O... nog geen vreemdgeld op zak? Geeft niks. De Grenswisselkantoren zijn ook vanavond en 't weekend voor u open.

Bij De Grenswisselkantoren kunt u bijna doorlopend terecht voor vreemdgeld – zowel bankpapier als muntgeld – tegen de officiële koersen. In een grote sortering. Praktisch altijd direkt uit voorraad leverbaar.

Handig, die Grenswisselkantoren op de stations – en natuurlijk – aan de grenzen. Voor groot geld in vreemd bankpapier.

Voor uw zakgeld over-de-grens in kleine biljetten en munten. Speciaal voor de 'doorreis'-landen.

Bij terugkeer kunt u bij GWK het niet gebruikte vreemdgeld (óók muntgeld) weer inwisselen tegen de vertrouwde nederlandse gulden.

GWK biedt u een komplete vakantiegeldservice, zoals:
- alle reischeques – klaar terwijl u wacht
- veilige reisverzekering – direkt mee te nemen
- tijdelijke auto-cascoverzekering (brand, diefstal, etc.) in het buitenland
- omwisselen van groene betaalcheques, eurocheques, giro-betaalkaarten (ook van Gemeentegiro Amsterdam) en kascheques in nederlands of vreemd geld. (Dit laatste zonder extra kosten)

Voor houders van Pas-65 op vertoon van de pas geld wisselen zonder provisie- of administratiekosten.
Haal zo'n handige GWK-folder voor uw reistips en vreemdgeld-tips bij elk van de 60 GWK-kantoren op de stations en aan de grenzen.



De Grenswisselkantoren en haar spaarinstelling N.V. Crediet- en Depositokas kunnen u helpen met méér dan u denkt.

Hoofdkantoor: Centraal Station, Amsterdam. Telefoon: 020-221324, telex 14101.



PRIJZENSLAG CO-OP EUROPA



FRITUUR-VET
250 gr.pak
van 82 voor

licht belegen volvet
SMIKKELKAAS!
500 gram
van 435 voor **389**

RINDERBRATEN
EXTRA MAGER RUNDVLEES
groot 700 gr.blik van 750 voor

TAM KONIJN
OP SCHAAL
hele kilo! van 595 voor **495**

VANILLE DESSERTIJS
VOLLE LITERBEKER
van 235 voor

***HONIG* MACARONI**
HEÉL POND!
van 141 voor **109**

SPAGHETTI * MILANAISE
BINNEN 7 MIN. KLAAR!
per pak van 255 voor

TOMATENPUREE
1E SOORT!
5 blikjes van 125 voor **90**

SAROMA PUDDING
DIV. SMAKEN
per pak van 52 voor

DOREX TOILETPAPIER
ARA SUPERZACHT!
4 rollen van 189 voor **149**

PALMOLIVE SHAMPOO
GOUD, ANTIROOS, EI OF KRUIDEN
de grote flacon van 295 voor

***LUX* AFWAS**
GROTE 400 GR.FLACON
van 209 voor **165**

SNEL BRUIN MET
ZEOZON
MET GRATIS FLES AFTERSUN! van 910 voor

VAKANTIE-VERBANDDOOS
van 495 voor **435**



Prettige dag Paps



RIB-KARBONADE 500 gram **548**

HAAS-KARBONADE 500 gram **648**

GEPANEERDE **HAMLAPPEN** 500 gram **598**

BIEFSTUK TARTAAR 3 stuks **229**

GEKOOKT **MAGER SPEK** 150 gram

KALFSPASTEI 150 gram

SLAGERS-LEVERWORST 300 gram, per stuk

EXPORT TOMATEN hele kilo

HOLL. BLOEMKOOL per stuk

GOUDGELE BANANEN hele kilo

VERSE AARDBEIEN per doos inh. 500 gr.

VADERDAG-TAART van 850 voor **695**

ABRIKOZEN-STROOISELVLAAI
EXTRA GROTE voor **545**

Beginnen met cadeaus op bed! Cadeaus waar 'n man wat aan heeft. Zelf gekocht en gekozen door uw eigen kroost. Drink tot slot een waarachtige sherry. Op uw eigen gezondheid en die van uw gezin.

ANTITRANSPIRANT	ROLLER	van 325 voor	198
IJSLOLLIES	8 stuks	van 79 voor	69
SMEERKAAS	*GOUDLIJNTJE*	100 gr. van 97 voor	79
PINDAKAAS	JAMPOT	van 169 voor	149
LUIERS	30 stuks	van 375 voor	295

FRESH-UP AFTERSHAVE
grote flacon
van 750 voor

HEREN-ANKLETS
wol/mousse
per paar
van 495 voor
350

KASSA-SPETTERS

MENTOSROLLEN 3 stuks van 120 voor

TUM-TUM baal van 145 voor

PANKYWAFELS pak van 135 voor

MACRONS 6 stuks van 169 voor

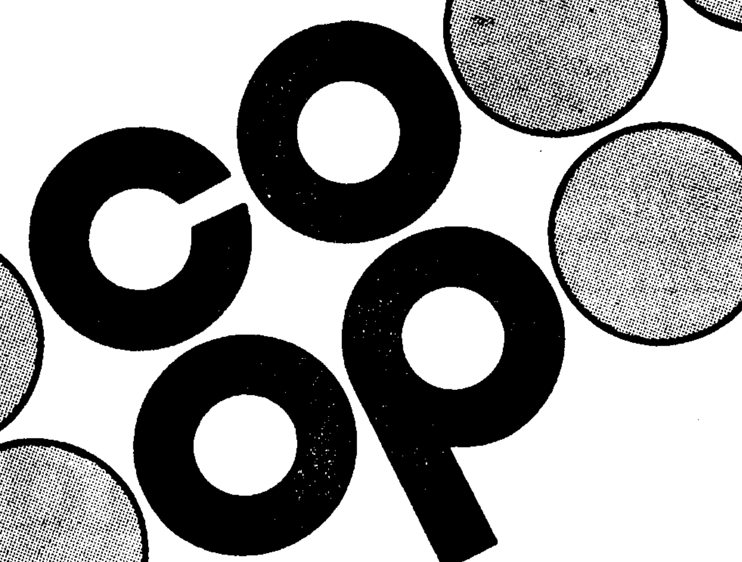
De lange lijst Altijd Lage Prijzen maakt CO|OP's Voorjaars PrijzenPot voor u nòg interessanter!



BAMBIX
PUUR GEZONDHEID!
pak van 114 voor

VRUCHTENLIMONADE
gezinsfles 68
hele krat inh. 12 flessen
van 816 voor

SUIKER EN MELK ALTIJD VOOR MINIMUMPRIJZEN!



GELDIG IN ALLE CO-OP SUPERMARKTEN VAN ZUID-LIMBURG

Limburgs
agblad voor ittard en eleen

Donderdag 17 juni 1976 • Pagina 15

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR SITTARD EN GELEEN IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED SITTARD-GELEEN EN OMSTREKEN. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; EDITIECHEF-REDACTIE: JAN A.C. DE KLERK. KANTOREN: SITTARD: MOLENBEEKSTRAAT 5, TEL. 04490-5577. GELEEN: MARKT 3, TEL. 04494-46868.



Voetbal

● Het is jammer dat bondscoach Knobel al met zijn trawanten in Joegoslavië aanwezig moest zijn voor de Europese kampioenschappen. Het is jammer dat niet gewacht kon worden op bijvoorbeeld een voetbaltoernooi voor vrije-tijdsvoetbalclubs in de weekeinden van 19 en 20 juni en 26 en 27 juni in het Burgemeester Daemenpark in Geleen. Hoewel dergelijke voetbalclubs zwaar worden aangevochten door de KNVB is de Voetbal Vereniging In en Om Hemelrijk (VVIOH) er toch maar even in geslaagd om een toernooi op poten te zetten waaraan 26 clubs uit heel Limburg deelnemen. Het is een zogenaamd afvaltoernooi: de heren vallen af en als ze één wedstrijd verliezen „liggen ze uit" de competitie en vallen dus weer af. Er wordt gespeeld om een levensgrote bokaal. De wedstrijden beginnen om elf uur 's ochtends. Knobel had hier misschien nog wat talenten kunnen weghalen. Maar in Zagreb kon niet gewacht worden.

Piepertjes

● Bij het begin van de vorige maand en in maart, april zijn veel mensen heel slim geweest. Geleense en Sittardse zaadhandelaren, en ook afdelingen van de „boerenbond" kregen toen merkwaardig veel klanten te verwerken, die om aardappelzaad hebben gevraagd. En schielijk toen de zaadjes in de grond hebben gestopt. Het resultaat is nu, dat veel particuliere tuinen en kleine „volkstuintjes", particuliere bijveldjes en lapjes grond, zijn omgetoverd in winstgevende aardappelvelden. Dat wordt door de Sittardse en Geleense handelaren bevestigd. Zaadhandelaar Wolters in Roermond heeft zelfs klanten die helemaal uit de westelijke mijnstreek naar hem toe kwamen gereisd aan piepers in wording moeten helpen. Die winstgevende plantjes moeten in deze dure tijden welhaast dag en nacht bewaakt worden. Poten en planten kan namelijk nu niet meer. Daarvoor is het te laat. Iemand die nu nog aardappelen van eigen teelt in zijn eigen tuin wil hebben, zal ze pas met Kerstmis kunnen oogsten. En dan zijn de prijzen hopelijk wel weer voldoende gedaald...

Sigaren

● De Sittardse ondernemers, verenigd in Sittard Promotion, gaan zaterdag de vaders verwennen. Zondag is het vaderdag, een traditioneel feest, zoals ook de moederdag er een is, dat in de zakenwereld elk jaar weer alle aandacht krijgt. Alle vaders die zich zaterdag (zoals dat heet) recreatief winkelend in de Sittardse binnenstad gaan bezighouden, worden vergast op een welriekende sigaar. Namens Sittard Promotion biedt een aantal meisjes die sigaren aan. Burgemeester en wethouders van Sittard onderbraken woensdagmiddag hun vergadering even om als eersten een sigaar in ontvangst te nemen. „Een originele actie", noemde Sittards eerste burger Jac. Tonnaer het uitdelen van de sigaren. Temidden van zwaar rokende wethouders sprak hij een delegatie van Sittard Promotion die in het gemeentehuis in Sittard het dagelijks bestuur van die stad op de hoogte kwam stellen van de sigarenactie, toe. Hij vond het heel goed dat ook de vaders bijzondere belangstelling van de ondernemers krijgen.

Feest

● Voor de meeste studenten en scholieren zit het er op. De examens zijn achter de rug en het wachten is op de uitslagen. Zijn die positief dan kan feest gevierd worden. De studenten van de HEAO in Sittard gaan zaterdag 19 juni de bloemetjes buiten zetten. In een feesttent achter het schoolgebouw aan de Leyenbroekerweg wordt dan het Heinfeest 1976 gehouden. Muzikaal wordt het feest opgeluisterd met een optreden van het orkest Willy Schobben en door het discoteam Paranoid met zijn Light and Musicshow. Dat ook HEAO-ers feesten kunnen weten de organisatoren. Naast de gebruikelijke buffetten voor wijn, bier, frisdrank, saté en Franse kaas hebben ze een borreldienst ingesteld. Die bussen zullen rond 1.30 uur feestvierders gratis naar Roermond, Maastricht of Heerlen brengen.

Om grensoverschrijdende samenwerking te bevorderen

Limburgen willen veerponten terug in de vaart

door Jos Gerards

GREVENBICHT — De veerpontjes op de Maas moeten een rol gaan spelen in de grensoverschrijdende samenwerking tussen de beide Limburgen. Ook de al uit de vaart genomen veerponten moeten opnieuw in gebruik worden genomen in het kader van de samenwerking tussen Nederlands- en Belgisch-Limburg. Dat zal het dagelijks bestuur van het Interlimburgs Overlegorgaan Maasland morgen de plenaire vergadering van dat orgaan voorstellen.

Als die vergadering akkoord gaat met het plan, dan zal druk worden uitgeoefend op Rijkswaterstaat in Nederland en het Belgische Ministerie van Verkeer om de veerponten zo snel mogelijk weer in de vaart te krijgen. „Bij activiteiten en festiviteiten aan de ene of andere kant van de Maas, moet het toch mogelijk zijn de mensen gebruik te laten maken van de veerpont. Dat bevordert de grensoverschrijdende samenwerking en integratie tussen de twee Limburgen", licht de heer J. Wouters, adviserend lid van het Interlimburgse Overlegorgaan Maasland toe.

Financiële last

De veerponten op de Maas zijn door Rijkswaterstaat de laatste jaren praktisch allemaal uit de vaart genomen. In december van verleden jaar werd het veerpont bij Elsloo, na zo'n driehonderd jaar de oeververbinding tussen Elsloo en het Belgische Kotem te hebben verzorgd, opgeheven. Voor Rijkswaterstaat wegen de enorme financiële lasten niet meer op tegen de geringe opbrengsten uit de pontgelden. Bovendien is het praktisch onmogelijk mensen te vinden die het veerpont dag en nacht willen bedienen.

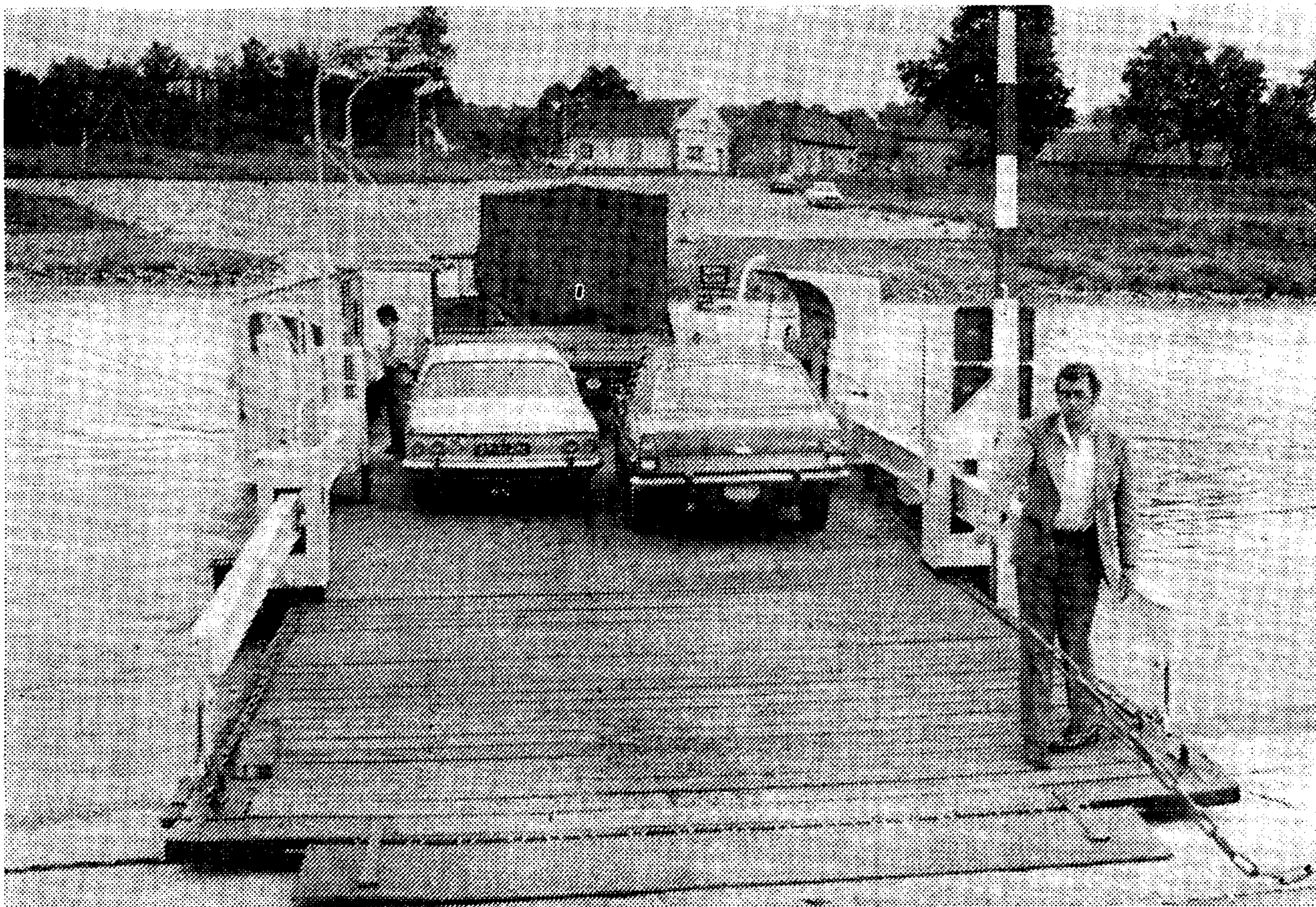
De laatste veerpont in de Westelijke Mijnstreek vaart nog tussen Berg aan de Maas en Leut. Dagelijks worden nog zo'n vijftig tot zestig mensen naar de andere Maasoever gebracht. Die eens zo belangrijke oeververbinding is tegenwoordig, door de Maasbruggen bij Elsloo en Maasbracht, hoofdzakelijk alleen nog een toeristische attractie.

Maasbrug

Het dagelijks bestuur van het Interlimburgs Overlegorgaan Maasland zal op de vergadering morgen in het Belgische Lanklaar ook de vaste oeververbinding over de Maas bij Grevenbicht aan de orde stellen.

Van Rijkswaterstaat en van het Ministerie in Brussel zal gevraagd worden een definitieve uitspraak te doen over de nu al bijna 25 jaar oude plannen voor een vierde brug over de Maas bij Grevenbicht.

Begin februari is dat plan voor een vierde Maasbrug door Rijkswaterstaat opnieuw in studie genomen. De betrokken burgemeesters F. Loefen van Grevenbicht en zijn collega A. Rutten van Dilsen hebben toen hun standpunten uitvoerig bij de dienst Rijkswaterstaat toegelicht. Burgemeester Loefen is nog steeds tegenstander van de bouw van die brug omdat dan het recreatiegebied Elba bij Grevenbicht kan worden aangetast. Zijn Belgische collega houdt al jaren een hevig pleidooi voor de bouw van die brug omdat daardoor het recreatiegebied de Mechelse Heide beter bereikbaar wordt.



● De veerpont bij Berg aan de Maas: de laatste in de Westelijke Mijnstreek.

IOM breidt takenpakket uit

Van onze verslaggever

**LANKLAAR — Het Interlimburgs Overlegorgaan Maasland zal morgen de plenaire vergadering van het orgaan voorstellen de schooluitwisseling over te nemen van de Maasketen Jan van Eyck. De gemeenten aan de beide oevers van de Maas daarna benaderd worden om subsidie voor die schooluitwisseling. Ook wil het dagelijks bestuur van het IOM dat in iedere betrokken gemeente een ambtenaar zich zal gaan bezighouden met de coördinatie en organisatie van de schooluitwisseling.
Het verstevigen van de contacten tussen de schoolkinderen aan beide kanten van de Maas, is een initiatief van de Maasketen Jan van Eyck die daar drie jaar geleden mee gestart is. Voor de Maasketen is het vandaag een onmogelijke opgave (verleden jaar waren ruim 1000 schoolkinderen bij de uitwisseling betrokken) dit werk voort te zetten. Daarom dat het Interlimburgs Overlegorgaan Maasland deze belangrijke grensoverschrijdende uitwisseling wil overnemen.**

Raadscommissie tegen renovatie Thien Bunder

Van onze verslaggever

SITTARD — Het merendeel van de commissieleden voor openbare werken en grondzaken in de Sittardse raad heeft zich woensdagavond uitgesproken tegen plannen om de 263 woningen in de Sittardse wijk Thien Bunder te renoveren. De betogen van de meeste commissieleden komen er op neer dat het beter is alle woningen in de wijk af te breken en nieuwe woningen te bouwen.

Het betoog van burgemeester Jac Tonnaer dat afbraak van de woningen in de wijk zeer grote problemen met zich mee zal brengen leggen die raadsleden naast zich neer. De burgemeester ontraadde de commissieleden ook in te gaan op het verzoek van het wijkcomité Thien Bunder om een nieuwe inspraakprocedure te starten. Volgens de heer Tonnaer werkt zoiets alleen maar vertragend hetgeen de belangen van de betrokkenen schaadt. De gemeenteraad zal vanavond al dan niet een uitspraak doen of de wijk gerenoveerd moet worden.



● De verwoeste boerderij in Born: vraagtekens.

Nog steeds vraagtekens rond boerderijbrand Born

BORN — Het is woensdagmiddag niet duidelijk geworden of de boerderijbrand in het centrum van Born dinsdagavond een brandweeroefening is geweest, mogelijk is ook dat 't vuur is aangestoken.

Een van die eigenaren van nieuw te bouwen huizen op de plaats waar nu nog slechts een paar muren van het oude maar karakteristieke boerderijtje overeind staan, is de Bornse wethouder Theo van Sloun. Omwonenden hebben dinsdagavond gezien, dat de brand in het boerderijtje werd aangestoken. „Maar niet door de brandweer." Pas toen de vlammen door het dak in de bomen sloegen en de brand uit de hand dreigde te lopen, zou de brandweer er bij zijn gehaald. Burgemeester mr. J. Onland en de groepscommandant van de rijkspolitieadjudant W. Somers verklaarden woensdag dat ze niet op de hoogte zijn geweest van de nachtelijke „oefening" van de Bornse brandweer. De politie stelt een onderzoek in naar de gang van zaken.

Oefening

Wethouder van Sloun gaf woensdagmiddag aanwijzingen aan een bulldozerchauffeur, hoe de muren van het kleine witte boerderijtje het beste konden worden omgeduwd. Eigenaar van het bouwsel was tot voor twee maanden een invalide landbouwer. De gemeente kocht het boerderijtje op, en was al eigenaar van de omliggende grond. De grond is inmiddels verkocht aan families van Sloun, Geelen en Puts.

„Als het een oefening is geweest, dan moet die zo realistisch mogelijk worden gehouden", verklaarde burgemeester Onland woensdagmiddag. Als er maar geen ongelukken gebeuren." Op een vraag of brandweerlieden zijn gebruikt om sloopkosten uit te sparen en de oefening wellicht zo „gecombineerd" kon worden antwoordde de burgemeester: „Daar zit iets in..."

Bejaarde gewond bij aanrijding

Van onze verslaggever

BEEK — Bij het oversteken van de Steeg in Beek is de bejaarde mevrouw H.-L. dinsdagavond zodanig gewond geraakt dat ze in het ziekenhuis in Sittard opgenomen moest worden.

De vrouw werd aangereden door fietster V.-M. De rijwielbestuurster liep enkele schaafwonden op.

Voor vakantie winkeliers:

Meerderheid van stemmen genegeerd

Van onze verslaggever

MUNSTERGELEEN — Tegen de wens van de meerderheid van de Munstergeleense middenstanders in willen B. en W. van die gemeente de vakantieverordening 1967 intrekken. Het dagelijks bestuur volgt daarmee wel het advies van de kamer van koophandel en fabrieken in Heerlen. Die verwijst naar de nieuwe winkelsluitingswet die nog voor het zomerreces in de Eerste Kamer behandeld zal worden.

Volgens die wet zullen verplichte vakantieregelingen zoals in de vakantieverordening 1967 niet meer mogelijk zijn. Vorig jaar heeft de gemeente Munstergeleen onder de winkeliers een enquête gehouden over het al dan niet handhaven van de verordening. Acht middenstanders spraken zich uit tegen opheffing, zeven spraken zich uit voor opheffing. Die minderheid lijkt het nu te gaan winnen.

Getuige kan niet helpen

Van onze verslaggever

STEIN — De jongeman die gezien heeft hoe twee nog onbekend gebleven mannen bij de grindgroeve aan de Veestraat in Stein voor 400.000 vernielingen hebben aangericht aan een bulldozer en een dragline van de firma Meulenberg uit Urmond, heeft de politie bij het onderzoek niet verder kunnen helpen. De jongeman die zich twee dagen na het gebeurde meldde, bevestigde wel dat hij door de vandalen onder bedreigingen is weggejaagd, nadat hij op de mannen was toegelopen. De getuige heeft geen van de mannen herkend die zondagavond behalve de twee machines ook nog een schaftkeet en een olievat met 2500 liter olie hebben vernield.

Gereedschap uit kelder gestolen

Van onze verslaggever

STEIN — Uit de kelderruimte van een in aanbouw zijnde verzorgingsflat aan de Heerstraat in Stein hebben onbekenden gereedschap ter waarde van 650 gulden ontvreemd.
De inbrekers drongen de kelder binnen na de toegangsdeur geforceerd te hebben. Vermist worden steek- en ringsleutels, een waterpas en enkele boren. Er wordt een onderzoek ingesteld door de rijkspolitie.

Douane houdt grensrivier in 't oog

Laag water in de Maas zorgt voor extra werk

OBBICHT/ROTEM — De lage waterstand in de Maas, waardoor deze grensrivier ook doorwaadbaar is, heeft wel al verhoogde surveillance van de douaniers van de Belgische Mobiele Brigade maar nog géén extra-controles door politie tot gevolg. Er hebben zich nog geen onregelmatigheden voorgedaan zoals vorig jaar. Toen werd vee langs een touw door de droge Maas naar België gesmokkeld. De Belgische Mobiele Brigade houdt vooral de toeristen, de waterrecreanten en de sportvissers scherper in het oog.

„Wij zijn hier strenger in het bestraffen van druggebruik en drugsmokkel dan in Nederland, zodat clandestiene transporten hier niet veel voorkomen", legt adjudant Kwanten van de Belgische Opsporings Brigade in Maaseik uit.

Drugsmokkel naar België zou daarom niet ook niet over de drooggelegde Maas, interessant zijn. Wel worden wandelaars en toeristen zogauw ze door de droge Maas zijn en Belgische grond onder de voeten hebben gekregen door Belgische douane- en politiepatrouille gevraagd naar een deugdelijk en officieel legitimatiebewijs. In België moet iedereen steeds zijn legitimatiebewijs (paspoort of rijbewijs) bij zich hebben.

Volgens een douanewoordvoerder in Genk zijn nieuwe groepen gevormd door de speciaal voor deze taak in het leven gehouden Mobiele Brigade. Personeel daarvan is toegevoegd aan de normale bestaande vaste grenscontroleposten, om de Maas in het Westelijk Mijnstreekgebied aan Belgische zijde intensiever, op onregelmatige tijdstippen en bij een groot aantal verschillende plaatsen onopvallend te bewaken. „Dat wordt gedaan om een inzicht te verkrijgen hoe de grensrivier gebruikt wordt als er geen water in staat. Wij willen weten hoeveel en welke mensen zich van de droge bedding bedienen om naar het andere land te komen", aldus deze douanewoorvoerder.

Buurtschap pleit tevergeefs voor speelgelegenheid

Limbrichterveld-Sittard is wachten moe

Van onze verslaggever

SITTARD — De bewoners van het Limbrichterveld in Sittard wensen niet langer van bruikbare speelgelegenheid voor hun kinderen verstoken te blijven. Dat heeft de werkgroep speelgelegenheid in die wijk aan het dagelijks bestuur van Sittard laten weten. Als de gemeente niet vóór zaterdag begint met de aanleg van „bouwspeelplaatsen" in de wijk wil de werkgroep zelf speelgelegenheid op een stuk gemeentegrond aanleggen.

„Op 25 juni beginnen de zomervakanties. We zijn niet van plan de kinderen voor de derde keer in de vakantie speelgelegenheid te onthouden", aldus de werkgroep. „We hebben al een aantal mensen, die zich bereid hebben verklaard zelfs de hand aan de ploeg te slaan".

Begin juli van vorig jaar al klopte de werkgroep bij het gemeengebestuur van Sittard aan om in de wijk Limbrichterveld met zijn 1030 kinderen speelgelegenheden aan te leggen. Er volgde een reeks besprekingen met gemeenteambtenaren en wethouders. Toezeggingen werden gedaan en weer ingetrokken. Op 10 september 1975 werd aan B. en W. een petitie aangeboden.

Het resultaat was weer nieuwe besprekingen. Op 14 mei van dit jaar werd afgesproken tijdelijke bouwspeelplaatsen aan te leggen naast de bejaardenflat aan de Dempseystraat, op het terrein voor 't Höfke en op de hoek van de Marshallstraat. Binnen drie weken zou daarmee gestart worden. Een „coördinatiefout" in het gemeentelijk apparaat heeft uitvoering van de werkzaamheden tot nu toe nog niet mogelijk gemaakt.

EXPOSITIE

SITTARD

Ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid" Elisabeth van Barstraat - ingang Eerste Hulp
tentoonstelling van aanwinsten van de ziekenhuisverzameling. dagelijks te bezichtigen in de opname-hal. ook zaterdag en zondag.

Museum 't Kritzraedthuis Rosmolenstraat 2
tentoonstelling van werken van 10 kunstenaars uit Zeeland met olieverfschilderijen, etsen, keramiek, tekeningen en aquarellen. geopend van maandag tot en met vrijdag van 10.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 18.00 uur.

MUNSTERGELEEN

Karelhoeve - achter in de tuin
„Jezus-expo" 45 afbeeldingen van de Jezus-figuur van de Geleense beeldhouwer-kunstenaar René Smeets. geopend op zondag van 10.00 tot 18.00 uur.

STEIN

Archeologisch Reservaat Schepersgats 6
vaste tentoonstelling gewijd aan de Voorgeschiedenis van Stein en Omstreken en aan de Vroege geschiedenis (Romeinen en Franken), omvattende ook het vroegere Oudheidkundig Museum Beckers uit Beek. geopend dagelijks van 16.00 tot 18.00 uur en volgens afspraak, tel. 04495-2850.

ELSLOO

Streekmuseum
vaste expositie. Geopend dinsdag en donderdag van 15.00 tot 17.00 uur en 's zondags van 16.00 tot 19.00 uur. Buiten openingsuren ook bezoek mogelijk na afspraak met conservator, tel. 04402-3880.

ECHT

Streekmuseum
vaste expositie van oude gebruiksvoorwerpen, oudheid en heemkundige vondsten. Geopend de eerste en derde zondag van de maand van 10.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 18.00 uur. Collectief bezoek ook mogelijk na afspraak met conservator, tel. 04754-1247.

Carnavalsmuseum
tentoonstelling van carnavalsattributen. geopend de eerste en derde zondag van de maand van 14.00 tot 17.00 uur. Buiten openingsuren ook bezoek mogelijk na afspraak met conservator, tel. 04754-1777.

MUZIEK

MEERS

Patronaat
„De allerlaatste Nieuwsshow" musical opgevoerd door de schoolverlaters aanvang 20.30 uur.

BEEK

Asta Cultuurcentrum
„einduitvoering van leerlingen van de Beekse Muziekschool. aanvang 20.00 uur.

BIOSCOPEN

SITTARD

Forum I Engelenkampstraat 68
„Slipjes uit daar komen de Tirolers"
aanvang 20.30 uur, 18 jaar.

Forum II Engelenkampstraat 68
„Het vijfde offensief"
aanvang 20.45 uur, 14 jaar.

GELEEN

Roxy Theater Rijksweg C 67
„Bud Spencer: Flatfood in Hongkong"
aanvang 20.30 uur, 14 jaar.

Studio Anders Rijksweg C 67
„The Exorcist"
aanvang 20.45 uur, 18 jaar.

ECHT

Royal Theater
„De slag bij Anzio"
aanvang 21.00 uur, 14 jaar.

Microyal
„Sherlock Holmes' slimmere broer"
aanvang 20.30 uur, alle leeftijden.

Triroyal
„Meisjes die zelf bedienen"
aanvang 20.00 uur, 18 jaar.

HEERLEN

Royal: Diamonds are forever, dag. 14.15, 16.45 en 20.45 uur. 14 jr.
Rivoli: One flew over the cuckoo's nest, 8e week. dag. 14.00, 16.30 en 20.30 uur. 18 jr.
Passage: Tiroler slippertjes, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur. 18 jr.
H 5: Sneeuwwitje en de zeven dwergen, jeugdvoorstelling, za. zo. en wo. 13.30 uur a.l.
Cleopatra Jones en casino of gold, dag. 14.30, 16.30 en 20.30 uur. 18 jr.
Meisjes die je om je vinger kunt winden, dag. 13.45, 15.30, 19.00 en 20.45 uur. 18 jr.
Bedriegers bedrogen, dag. 15.00, 17.00, 19.30 en 21.30 uur. a.l.
Patton, dag. 14.00 en 20.00 uur. 18 jr.
Blue Movie, 5e week. dag. 14.15, 19.15 en 21.15 uur. 18 jr.





● Het gouden echtpaar Driessen-Senden dat zaterdag 19 juni het 50-jarig huwelijksfeest viert.

Gouden bruiloft in Stein

STEIN – Zaterdag 19 juni viert het echtpaar Driessen-Senden uit de Schineckstraat 18 in Stein het 50-jarig huwelijksfeest. Deze gouden bruiloft wordt gevierd met een eucharistieviering in de St. Jozefkerk van Kerensheide om 15 uur. De zang tijdens deze dienst wordt verzorgd door het Steinder Mannenkoor. Van 18.30 tot 20 uur die avond recipieert het gouden echtpaar in het trefcentrum van Kerensheide.

Harry Driessen en zijn vrouw Lieske Senden zijn beide 73 jaar oud. De heer Driessen is in de na-oorlogse jaren raadslid en wethouder van Stein geweest. In 1950 was hij mede-oprichter van de Woningvereniging Stein waarvan hij 25 jaar voorzitter was. Onder zijn voorzitterschap kwam in Stein het bejaardenverzorgingstehuis De Moutheuvel tot stand.

Zonnebloemfeest in Susteren

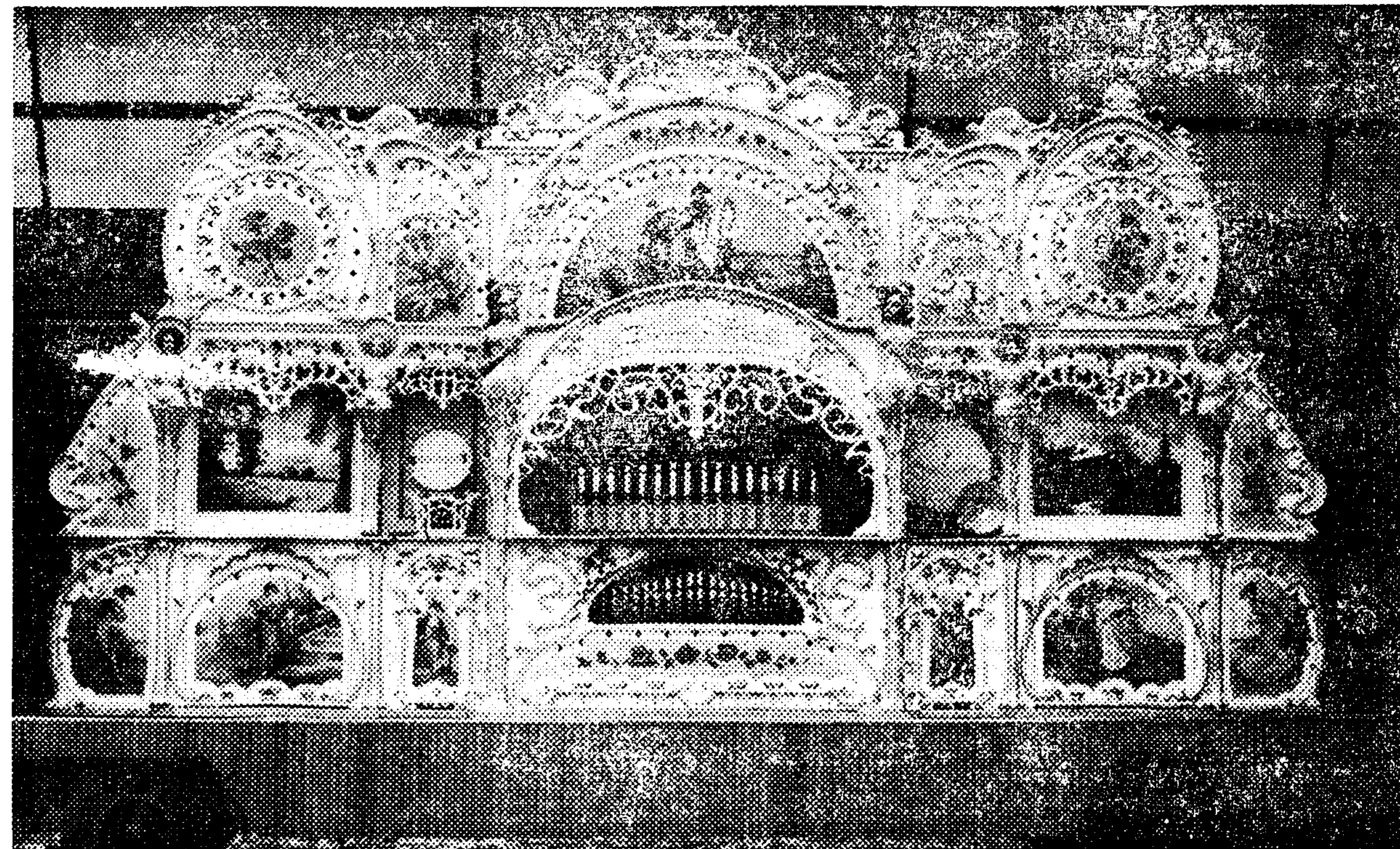
Van onze verslaggever

SUSTEREN – Voor de zieken, de gehandicapten en de bejaarden in het land van Swentibold is er zaterdag 19 juni in de sporthal Reinoud in Susteren een Zonnebloemfeestmiddag. Dat feest vindt plaats in het kader van het tienjarig bestaan van de afdeling Susteren van de Zonnebloem en van Susteren 700 jaar stad.

Hans van Willigenburg, bekend van radio en televisie, zal de feestmiddag presenteren. Een keur van Nederlandse artiesten treedt zaterdag in Susteren op: het kwartet van Tonny Eyck, het duo Mini en Maxi, de sopraan Mitsi van der Lans, Eddy Christiani, Frits Rademacher, goochelaar Fred Kaps en zangeres Conny van den Bosch. Het amusementsfeest begint om twee uur. Zij die naar de sporthal gebracht willen worden, kunnen over het vervoer contact opnemen met mevrouw J. Scheijen, Jozefstraat 2 in Susteren (telefoon 1659).

Zaterdag 3 juli start de zesde uitgave

„Doedag" Geleen in teken van draaiorgels



●Het Gavioli-orgel van de heer Hoefnagels uit Linne.

Van onze verslaggever

GELEEN – De verenigde winkeliers in Geleen laten op zaterdag 3 juli de zesde uitgave van Doedag van start gaan. De Doedag in 1976, voor de tweede maal georganiseerd door Geleen Promotion, staat in het teken van „draaiorgels". Maar liefst zeven bekende draaiorgels zullen op 3 juli het Geleense centrum vullen met gezellige en „ouderwetse" orgeltonen en deuntjes. Een werkgroep van zes leden van Geleen Promotion, heeft in samenwerking met de gemeente Geleen maar liefst 150 marktkramen gepland in het Geleense promenade-centrum. Daarnaast zijn er voor de gewone marktdag op zaterdag, nog eens meer dan 100 kramen nodig. De organisatoren verwachten bij mooi weer een overschrijding van het record-aantal bezoekers van verleden jaar. Toen waren er meer dan 40.000 mensen.

Naast de zeven bekende kermisorgels zijn er ook nog trampolines, poppenkast, een sneltekenaar, ballonnenwedstrijd en een rommelmarkt op stapel gezet. Er komen dertig antiekhandelaren, waaronder ook handelaren in oude munten. Ook zijn de „oude ambachten" dit jaar weer te zien en zal de Stichting Midgard uit Elsloo in tien kramen de bezoekers proberen duidelijk te maken wat er zoal te maken valt uit biologisch voedsel. Er zijn 60 Geleense sportverenigingen aangeschreven om aan Doedag te gaan deelnemen. Zo zal de vereniging Vlug en Lenig aan de Mauritslaan zorgdragen voor een rommelmarkt. In de Ansemburgstraat zal de Stichting Vrije Uren een expositie over haar werk verzorgen.

Een tiental zal zullen door ideële of charitatieve instellingen ingericht worden. Zo zijn er stands van het Rode Kruis, Het Wereld Natuurfonds, IVN, Unicef, Zonnebloem en de Volksuniversiteit in Geleen. Hoogtepunt is de muziek van de zeven grote kermisdraaiorgels die naar Geleen komen. Dat aspect van Doedag is georganiseerd door Geleenaar J. van Dinteren, die zelf groot draaiorgelliefhebber is, vijf van die orgels in bezit heeft en tevens lid is van de landelijke Kring van Draaiorgelvrienden. Die kring werd in 1954 opgericht. „Het is voor de eerste maal dat nu onder de lijn Eindhoven-Venlo in Nederland zo'n draaiorgelfestijn wordt gehouden. Voor de liefhebbers een interessante gebeurtenis, voor de leek een ongekend festijn. De orgels die komen zijn in heel Europa bekend en zijn werkelijk van wereldklasse", aldus de heer van Dinteren.

Het grootste en mooiste orgel zal ongetwijfeld het Franse kermisconcertorgel „Gavioli" uit Parijs zijn. Het orgel is in bezit van de heer Hoefnagels in Linne, is 7,5 meter breed en 3,75 meter hoog. Verder komen er orgels die gebouwd zijn door de gebroeders Richter, uit Düsseldorf, de firma Ruth en Sohn uit Waldkirch, de gebroeders Bruder uit Waldkirch, Wrede uit Hannover. Het oudste orgel stamt uit 1910 en het jongste uit 1924. De heer van Dinteren „levert" zelf vier orgels voor Doedag.

„Wij hebben bij deze Doedag een geweldige medewerking van de gemeente Geleen gekregen. Om de markt te verlevendigen zal zelfs geprobeerd worden die dag een aantal goede standwerkers aan te trekken. Verder is bij alle voorzieningen en vergunningen hulp geboden door de gemeente Geleen", aldus slager Marcel Snijders, secretaris van de organiserende werkgroep.

College Ulestraten aan bestuur Luchthaven:

„Stop gebruik vliegveldgrond tot bestemmingsplan klaar is"

ULESTRATEN – Over „het gebruik verlengde start- en landingsbaan vliegveld Zuid-Limburg" heeft het gemeentebestuur van Ulestraten een zeer uitvoerige brief geschreven aan het bestuur van de Luchthaven. Zoals bekend heeft het gemeentebestuur op 14 maart 1975 het bestemmingsplan „Vliegveld" vastgesteld. Het bestuur van de Luchthaven heeft hiertegen bezwaar aangetekend. Dit alles heeft er toe geleid dat tot nu toe nog altijd niet voldaan is aan wat omschreven staat in artikel 352, lid I van de modelbouwverordening: daar waar in casu nog steeds geen onherroepelijk vastgestelde aanpassing van de wet op de ruimtelijke ordening heeft plaatsgevonden.

Veel gemeenten, waaronder ook Ulestraten, kampen met het probleem van verouderde bestemmingsplannen die niet aan de wettelijke bepalingen zijn aangepast. „Wij zijn er ons van bewust dat de wetgeving met betrekking tot het gebruik van de grond in Nederland een onoverzichtelijke indruk maakt en vaak moeilijk te doorgronden is", aldus Burgemeester en Wethouders van Ulestraten, die van mening zijn dat de aanwijzing van gronden tot luchtvaartdoeleinden van grote betekenis is voor de ruimtelijke inrichting van die plaats.

Schietecoven

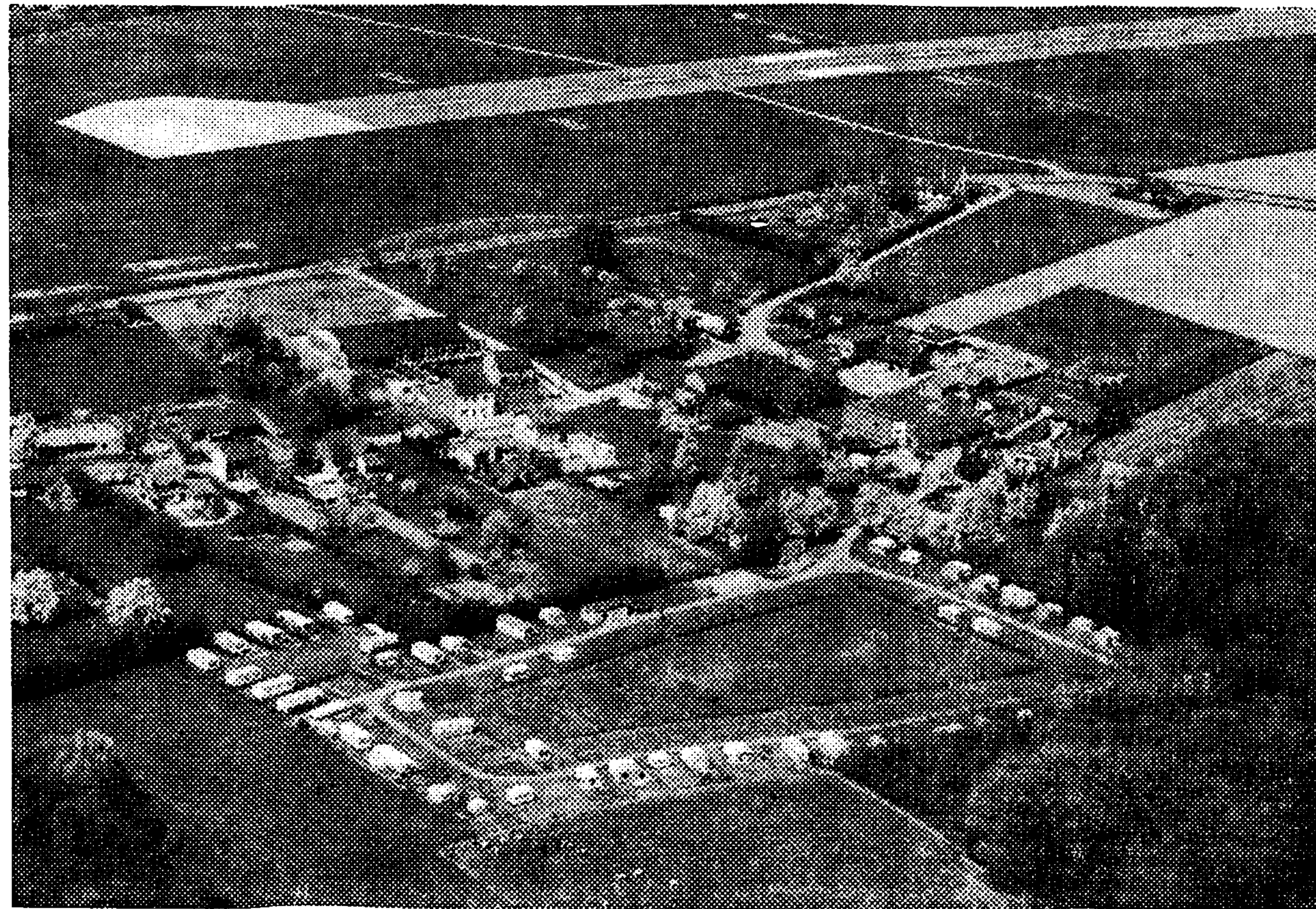
„Het genoegzaam aanhouden van afstand", zo schrijft het college, „tot het luchtvaartterrein vormt daarbij vanzelfsprekend een belangrijke bescherming voor de dorpskernen die aan de luchthaven liggen. Omdat zulks voor het gehucht Schietecoven niet kon geschieden, heeft de gemeenteraad van Ulestraten gebruik gemaakt van de autonome bevoegdheid en besloten tot het opnemen van de welbekende voorwaarden die door het bestuur van de Luchthaven bestreden worden".

Ulestraten deelt de Luchthaven voor de goede orde mee, dat aan de officier van justitie in Maastricht verzocht is om het instellen van een strafvervolging in overweging te willen nemen. In de brief, daterend van 17 mei 1976, wordt het bestuur van de Luchthaven gevraagd het gebruik van de „vliegveldgrond te doen eindigen totdat voor het betrokken gebied een onherroepelijk goedgekeurd bestemmingsplan is vastgesteld". Als datum wordt 1 juni genoemd.

Prevaleren

Het bestuur van de Luchthaven laat in zijn antwoord van 3 juni aan Ulestraten weten dat „Uw uitgangspunt naar onze mening in strijd is met het adagium „le specialis derogat legem generalem": een speciale prevaleert boven een algemene wet. „In dit geval gaat de regeling van de Luchtvaartwet (als speciale wet) boven die van de wet op de ruimtelijke ordening (als de algemene wet). En onder de gegeven omstandigheden hebben wij dan ook geen vrijheid een ander gebruik van het banencomplex te laten maken dan hetgeen voortvloeit uit de aanwijzingsbeschikking", aldus de Raad van Bestuur van de NV Luchthaven Zuid-Limburg.

Deze correspondentie zal behandeld worden in de raadsvergadering van Ulestraten heden, donderdag om 8 uur 's avonds.



● Een luchtopname van het Ulestratense gehucht Schietecoven, zoals het ligt pal naast en voor wat het geluid betreft vooral ook: onder een start- en landingsbaan van het Zuidlimburgse vliegveld.
Luchtfoto. Dries Linssen

REGIO vandaag

Fancy-fair bracht ƒ 6000 op

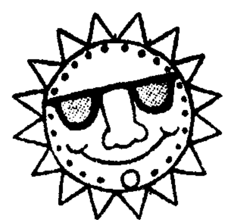
LIMBRICHT – De fancy-fair die het comité zuster Goltstein in Limbricht heeft gehouden, heeft 6000 gulden opgeleverd. Dat bedrag is maandag door de comitéleden Peter Camps en zuster Renée aangeboden aan zuster Anciela (Tiny Goltstein), die in de plaats Dagua in Australisch Nieuw-Guinea werkzaam is in het ontwikkelingswerk.
Zuster Anciela die momenteel in Limbricht met vakantie is heeft de opbrengst van de fanfy-fair maandag meteen op haar spaarbankboekje laten bijschrijven Van de 6000 gulden zal in Dagua een onderkomen worden gebouwd, waarin melaatsen behandeld en verzorgd kunnen worden.

„Gojo's" reis naar Bodensee

SITTARD – De concertreis van het Sittards jongerenkoor Gojo naar de Bodensee is succesvol verlopen. De concerten in Friedrichshafen, Bodnegg en Langenargen zijn zo goed in de smaak gevallen dat besloten is ook in 1977 een reis te maken naar het Duits-Zwitserse grensgebied. Behalve het musiceren hebben de leden van het jongerenkoor Gojo ook een bezoek gebracht aan het eiland Mainau in de Bodensee. Met de jongerengroep Kolping in Bodnegg zal gewerkt worden aan een uitwisseling en samenwerking.

Dansavond voor Pauluskerk

SITTARD – Komend weekeind is er in het Limbrichterveld een dansavond en frühschoppen waarvan de opbrengst ten goede komt aan het opknappen van de Pauluskerk in het Limbrichterveld. Zaterdag (19 juni) is er een dansavond in het buurtcentrum waarvan de muzikale verzorging in handen is van het Calypsokwartet. Zondag 20 juni is er frühschoppen in het buurtcentrum. De „Aubelemennekes" (de bekende muziekvereniging „Vrij en Blij" uit het Limbrichterveld) zal het frühschoppen muzikaal opluisteren. De hoogmis die aan het frühschoppen voorafgaat, wordt verzorgd door het jongerenkoor Schimmert.



Voetbaltoernooi „Jong Ambon"

GELEEN – De sportclub „Jong Ambon Geleen" houdt zaterdag voor de tweede maal in haar 25-jarig bestaan een voetbaltoernooi waaraan 24 clubs zullen deelnemen. Het toernooi wordt gehouden op de sportvelden in Geleen-Zuid, tegenover de kantoren van het Bouwfonds. De wedstrijden beginnen om negen uur en om zeven uur hopen de organisatoren met de prijsuitreiking te kunnen beginnen. Doel van het toernooi is het leggen van contacten tussen de verschillende Molukse gemeenschappen in Nederland en andere clubs of instellingen. Sportclub „Jong Ambon Geleen" legt dergelijke contacten al op kleine schaal, zo is er gevoetbald tegen het CIOS in Sittard en tegen een elftal van de gemeentepolitie van Geleen. Het toernooi is toegankelijk voor iedereen.

Ouderavond in Munstergeleen

MUNSTERGELEEN – De fanfare Juliana uit Munstergeleen houdt maandagavond 21 juni in het gemeenschapshuis een ouderavond. Tijdens deze avond, die om 19 uur begint, zullen een aantal jeugdmuzikanten een demonstratie van hun muzikale kunnen geven.

6-klassige school voor Watersley

SITTARD – De geplande vijfklassige nieuwe school voor de stichting Buitengewoon Onderwijs Watersley in Sittard wordt met nog een leslokaal uitgebreid. De inspecteur van het bijzonder lager onderwijs heeft al een positief advies over de nieuwste plannen uitgebracht. In de zesklassige school, die bij Huize Watersley wordt gebouwd, krijgen ook kinderen van het instituut Vinkenest uit Schimmert onderwijs. Voor de bouw van de school is een bedrag van 1.900.000 gulden gemoeld. Voor het zesde leslokaal komen daar nog eens 150.000 gulden bij.

CDA Beek in oprichting

BEEK – De KVP-afdeling Beek is begonnen met de voorbereidingen om in de gemeente Beek een CDA-afdeling van de grond te kunnen krijgen. Als contactpersoon is de heer H. Steinbusch, Margrietstraat 77 uit Beek benoemd. Er zal naar gestreefd worden om in het najaar het CDA in Beek op poten te hebben gezet. Binnenkort zal het voorlopige bestuur van de nieuwe CDA-afdeling Beek geïnstalleerd worden.

KLEIN JOURNAAL

redactie theo pasing tel. 045 - 718100

ALGEMEEN

VOORVERKOOP

GREVENBICHT – De voorverkoop van plaatskaarten voor de „Lach en een traanshow" van Johnny Hoes heeft plaats bij drogisterij Ad. Stander aan de Boulevard en café Stoffels aan de Boulevard. De plaatskaarten kosten ƒ 7,50 per stuk. De amusementsshow vindt plaats op maandag 28 juni in het feestpaviljoen van het jubilerende Armada.

GEDENKBOEKEN

GREVENBICHT – Dames van de bestuursleden van Armada starten deze week met de verkoop van gedenkboeken bij gelegenheid van het 40-jarig bestaansfeest van de voetbalvereniging. Samenstellers van dit gedenkboek zijn de heer W. Poulssen (oud-Grevenbichtenaar) en R. Mertens, oud-voorzitter van Armada. De kostprijs van het boek bedraagt ƒ 2,50 per exemplaar.

MUZIEK

BONDSINSIGNE

GREVENBICHT – In het kader van het Maasgouwtoernooi speldde federatievoorzitter A. Maassen het zilveren bondsinsigne op de revers van de heer L. Evers die precies 25 jaar deel uitmaakt van de harmonie „St. Cecilia" van Grevenbicht. Tevens stelde hij de heer Evers de bijbehorende oorkonde ter hand. De jubilaris nam daarna zijn plaats in bij de kapel „Die Dreesjbub'n" die haar debuut maakte.

ONTSPANNING

MUSICAL

GREVENBICHT – Ter afsluiting van het schooljaar voeren de jongens en meisjes van de Past. Franckschool en de Mariaschool de musical „het koffertje van meneer van Dalen" op. De leiding van deze uitvoering – die plaats vindt op donderdag 17 juni om 20.00 uur in „Oos Hoes" – berust bij de heren Ruyters en Kitzen. Deze avond is niet alleen voor ouders toegankelijk doch voor iedere belangstellende.

PAROCHIE

REPARATIE KERKDAK

GREVENBICHT – Arbeiders-zonder-hoogtevrees zijn sinds enkele dagen bezig met een grondige reparatie van het dak van de Catharinakerk aan de zijde van het Kerkpad. De versleten leien worden vervangen door nieuwe (grotere) exemplaren, terwijl ook de kapconstructie waar nodig hersteld wordt.

LOTERIJ

MAASGOUWLOTERIJ

GREVENBICHT – De prijzen van de bliksemloterij van het Maasgouwtoernooi zijn gevallen op de nummers: 709 geel, 917 groen, 366 geel, 299 geel, 206 geel, 804 groen. De prijzen kunnen afgehaald worden bij de secretaris van St. Cecilia, de heer M. Tholen, Raadhuisstraat 47 te Grevenbicht.

SCHUTTERIJ

CECILIA-BEKER

GREVENBICHT – De strijd om de Cecilia-beker voor „niet-schutters" is nog niet beslist. Omdat de wedstrijden wegens omstandigheden moesten worden beëindigd kon nog niet worden gekaveld. Dit kavelen zal geschieden op een nader te bepalen datum na de vakanties; er zijn nog 15 „leken" in de strijd.

Brunssum al in ban van Parade



• In een oplage van 1000 exemplaren zijn bovenstaande „posters" uitgegeven. Zij dienen als blikvanger voor de folkloristische Parade die weldra in Brunssum van start gaat. Brunssums fotograaf Adriaans legde tijdens de Parade '72 de Joegoslavische danseres „Nada" op de gevoelige plaat vast. Een opname die nu centraal staat in de Paradeposter.

BRUNSSUM — De 6e Internationale Folkloristische Parade die van vrijdag 16 tot en met woensdag 21 juli te Brunssum wordt gehouden werpt zijn schaduw al vooruit. De „Parade", wordt om de vier jaar op touw gezet door Brunssums Nationaal Feestcomité, onder voorzitterschap van gemeentesecretaris J. Houben en met gemeenteambtenaar H. J. Hendriks als secretaris-penningmeester.

Aan de vooravond van de 6e Folkloristische Parade spreekt voorzitter Houben van een overweldigend enthousiasme in Brunssum om de „Parade" te doen slagen. Vrijdagavond 16 juli verricht de commissaris der Koningin, mr. dr. Ch. van Rooy, de officiële opening in de Brunssumhal in het Koutenveld te Brunssum. Het organiserend comité spreekt over zijn „Parade" als „het grootste folkloristisch gebeuren in Europa". Zaterdag 17 juli wordt dat gebeuren door een opnameteam van KRO-televisie op beeldband vastgelegd en daags erna, zondag 18 juli, in de ether gebracht. Van het Nationaal Bureau voor Toerisme is, volgens het organiserend comité, de toezegging verkregen dat de „Parade" via de tv-rubriek „toeristische tips" onder de aandacht van televisiekijkend Nederland gebracht zal worden. Middels een reportage in KRO's radio- en televisiegids Studio, zal verder des volks kond worden gedaan van datgene wat in Brunssum in juli staat te gebeuren.

Volgens de laatste gegevens hebben thans 40 groepen uit 24 landen toegezegd aan Brunssums Parade te zullen deelnemen. Een selectie van de deelnemende landen: Roemenië (Brasov), Hongarije (Budapest), Rusland (Oekraïne), Tsjechoslowakije (Zemplin), Bulgarije (Roussé), Polen (Krakau), Bolivia (La Paz), Turkije (Istanbul), Nepal (Kathmandu), Griekenland (Thessaloniki), Verenigde Staten (Provo-Utah), Spanje (Badajoz) en het Nationaal Folklore Ballet van Ivoorkust (Afrika).

Uit West-Europa geven folkloristische groepen acte de presence uit: Engeland, Frankrijk, Monaco, Oostenrijk, Duitsland, Denemarken, Zweden, Finland, België en eigen land. Naar schatting herbergt Brunssum en omliggende gemeenten tijdens de duur van de Parade circa 1500 deelnemers uit den vreemde.

De deelnemers worden gehuisvest in acht schoolgebouwen in het centrum van Brunssum, het pensionaat van Afcent-High School aan de Rimburgerweg te Brunssum, het verkennershuis De Heikop in de Brunssummerheide, terwijl voorts de logiesaccommodatie van het Abdijcomplex Rolduc te Kerkrade benut zal worden.

De hal van de dienst gemeentewerken aan de Raadhuisstraat zal tijdens de duur van de Parade als restaurant ingericht zijn ten behoeve van de versteviging van de inwendige mens van de deelnemende gezelschappen. Restaurateur Féron uit Geleen zwaait daar de pollepel. Hij staat borg voor de voeding van gemiddeld 800 gasten per dag.

Hoogtepunt van de Parade is wellicht de traditionele optocht die zaterdag 17 juli 's middags vanaf 15 uur door Brunssums centrum trekt. Verwacht wordt dat circa 100.000 kijklustigen die internationale parade zullen bijwonen.

De diverse evenementen hebben plaats op het Lindeplein (vlaggenparade zaterdagochtend 17 juli 11.30 uur), Brunssums Paviljoen Koutenveld en het Openluchttheater in het Vijverpark van de Parel van de Mijnstreek: Brunssum.

Nieuw examen „veel gemakkelijker"

DOOR STEF PETIT

KERKRADE — „Dit reserve-examen was veel makkelijker dan het eerste. Natuurkunde was nog wel vrij moeilijk, maar scheikunde was niet te vergelijken met het eerste examen". Aldus gistermiddag de algemene opinie van de 41 leerlingen van de H. Geest-MAVO te Kerkrade na het afleggen van het nieuwe examen, nadat hun eerste proeve van bekwaamheid eind mei op zo ongelukkige wijze op de brandstapel teloor was gegaan.

Algemeen heerste gistermiddag na het „overdoen" de mening dat men het goed getroffen had. Alle examinandi waren ruimschoots binnen de toegemeten twee uren klaar met hun werk. Hierdoor kon inspecteur Gerlag voor het Voortgezet Onderwijs in Limburg stipt om 15.30 uur met de uitkomsten naar Den Haag afreizen om ze te laten nazien. Op 24 juni krijgen de leerlingen de uitslag.

Geheim

Na het beëindigen van hun taak moesten de leerlingen het werklokaal verlaten met achterlating van alle uitkomsten en alle aantekeningen. De inspecteur ontfermde zich erover, aangezien de opgaven geheim moeten blijven. Twaalf leerlingen deden 's morgens om half 10 natuurkunde. Vóór het verstrijken van de vastgestelde tijd waren zij alweer naar huis om nog wat scheikunde na te kijken. Om half 2 traden zij daarvoor met nog 29 medeleerlingen in het strijdperk.

Het voorbereidende werk, door de leerlingen met de hun toegevoegde „repetitoren" Allmans en Deitz, gedaan bleek ruimschoots voldoende om de examinandi een flink stuk zelfverzekerdheid te geven. Al om 15.00 uur zat de hele meute gezellig in een overblijflokaal om uit te blazen. Directeur Amkreutz, ook blij dat alles nu achter de rug was, tracteerde op een extra verfrissing.

Om half 4 vertrok het gros van de leerlingen via de achterdeur van het klooster van de zusters van het H. Sacrament zo ongemerkt mogelijk - op naar de vakantie.

Reuzefijn

„We hebben reuzefijn met onze twee leraren samengewerkt en het in deze twee weken erg naar onze zin gehad", aldus een van de meisjes. Zij vertelde, dat één van haar collegaatjes problemen had gehad met de opgaven. De leerlingen hebben intussen de leraar Muytjens, uit wiens tas de vorige werkstukken zijn ontvreemd, uit meeleven en als teken van morele steun een fruitmand geschonken. Naar omstandigheden maakt hij het goed, hoewel hij nog lang niet van zijn bizarre avontuur bekomen is.



• Links: een aantal van de leerlingen in hun examenlokaal, na het inleveren van de werkstukken. Rechts: om de grote publieke belangstelling te ontlopen gingen de scholieren via een achterdeurtje naar huis.

PROVINCIE vandaag

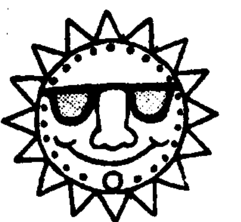
Meisje verkracht

KERKRADE — Naar eerst nu is gebleken, is tijdens het weekeinde een 18-jarig meisje uit Kerkrade door een 28-jarige Italiaanse bouwvakarbeider R. A., wonende in Duitsland, verkracht. R. A. had voordien de taxi waarmee het meisje op weg was naar haar woning in Kerkrade klemgereden en het meisje gedwongen tegen haar wil over te stappen in zijn wagen. De chauffeur van de taxi had, toen hij bemerkte dat hij werd achtervolgd, de politie per mobilofoon hiervan in kennis gesteld. Toen de politie ter plaatse arriveerde reed R. A. juist met grote snelheid weg. Door zijn grote snelheid en zijn gevaarlijke rijden kon de politie de auto van de Italiaan niet meer bereiken, maar zag wel kans het autonummer te noteren.

Zondagavond werd de auto in Kerkrade opgemerkt waarna de politie overging tot aanhouding van de Italiaan. Uit het onderzoek kwam vast te staan dat R. A. het meisje al enige weken kende. Toen zij een bar verliet in Kerkrade had hij het meisje achtervolgd en nadien op een stille plek buiten Kerkrade verkracht. Het meisje had deze daad uit angst voor represailles niet aan de politie durven aangeven.

Filmgebeuren in Hoensbroek

HOENSBROEK — In het Luxor Palacetheater te Hoensbroek wordt vrijdag 18, zaterdag 19 en zondag 20 juni dagelijks een non-stop filmgebeuren vertoond. Het gaat om een vijf uur durende film met sterren uit vervlogen dagen: The Beatles, Rolling Stones, Bill Haley c.s. Sterren die juist in de laatste maanden weer terug zijn in de belangstelling. Op vrijdag 18 juni is er tijdens de pauze van de film nog een life-optreden van de groep Lucifer. De film wordt alle drie de dagen om zeven uur gestart. De voorstelling duurt tot ongeveer middernacht.



Promotie J.J.H. Brouwers

HEER — Tot doctor in de technische wetenschappen zal op 24 juni J.J.H. Brouwers (26) uit Maastricht-Heer promoveren met een proefschrift over de stroming van een gas opgesloten in een draaiende cylinder. De heer Brouwers is sinds 1972 wetenschappelijk medewerker van het laboratorium voor ultracentrifuge ontwikkeling van het reactorcentrum Nederland te Amsterdam.

Cecile Schouten haalde acte

HEERLEN — Cecile Schouten woonachtig te Maastricht, heeft dinsdag jl. aan het Conservatorium te Maastricht met goed gevolg het examen voor de actie muziekonderwijs-B, solozang afgelegd.

7000 duiven naar St. Vincent

HEERLEN — Woensdagmorgen zijn 7000 duiven van de beide Limburgse bonden naar St.-Vincent verzonden voor een provinciale wedvlucht over bijna 1000 kilometer. Dit zijn er ruim 1000 meer dan verleden jaar. Naar schatting zullen 12.000 duiven deelnemen aan het nationale concours met als inzet een auto. Het is de eerste grote krachtmeting van dit seizoen op nationaal vlak. Bovendien is het de eerste lange-afstandrace die telt voor het marathonkampioenschap van Nederland. Bij gunstige weersomstandigheden zullen de duiven vrijdagmorgen in St.-Vincent gelost worden. In de loop van zaterdag verwacht men dan de eerste aankomsten.

Schaftwagen gestolen

MOOK — Bij de grindafgravingen in de buurt van de Molenhoek onder Mook is in de nacht van dinsdag op woensdag een complete schaftwagen met daarin diverse gereedschappen ontvreemd. De aanhanger is eigendom van de NV Grontmij in Roermond en bevatte onder meer kostbare meetapparatuur. De volgende morgen werd de wagen onbeheerd teruggevonden bij de bossen ten zuiden van Nijmegen.

De materialen waren eruit verdwenen. De schade, waarvan de grootte nog niet precies is vastgesteld, loopt in de duizenden guldens. Op welke manier de gestolen schaftwagen vervoerd is, is nog niet bekend.

Rechtbank voor derde maal naar Kerkrade

Acht maanden en t.b.r. geëist tegen moeder H.

door Servé Overhof

MAASTRICHT — Acht maanden gevangenisstraf met aftrek van voorarrest en onvoorwaardelijke terbeschikkingstelling van de regering eiste mr. J. Booster gistermiddag tegen de 68-jarige Maria H. uit Kerkrade, die hij schuldig achtte aan poging tot moord, meermalen gepleegd op haar tweede echtgenoot, Ger M. Naar de mening van de officier van justitie krijgen verdachte en haar man slechts dan een reële kans op het door hen beiden nagestreefd geluk, indien de weg wordt bewandeld van onvoorwaardelijke T.B.R. met vroegtijdig in te passen proefverloven. In dat geval, zo oordeelde mr. Booster, kunnen perioden van hereniging worden gedoseerd en gefaseerd, uitmondend wellicht in een voorwaardelijk ontslag uit de T.B.R.

In de vroege woensdagmiddag waren rechtbank, officier en raadsman voor de derde achtereenvolgende maal naar de invalide, aan huis gekluisterde Ger M. in Kerkrade getogen. Dat gebeurde op klemmend verzoek van de verdediger, mr. A. Hammerstein, naar wiens mening de heer M. de dag tevoren foutief was ingelicht over de regels van het verschoningsrecht. Dinsdagmiddag had president mr. Hermesdorf hem voorgehouden dat hij zich op dat recht kon beroepen en dan in het geheel geen verklaring hoefde af te leggen. Indien hij dat echter niet wilde, diende hij antwoord te geven op alle hem te stellen vragen, had de rechter hem voorgehouden. Aangezien M. uitsluitend verklaringen wilde afleggen die zijn echtgenote zouden kunnen ontlasten, maakte hij na de toelichting van de president gebruik van zijn verschoningsrecht.

„De man is juridisch onjuist voorgelicht", constateerde mr. Hammerstein gistermorgen nadat mr. Hermesdorf publiekelijk had meegedeeld, dat Ger M. de middag tevoren geen uitspraken had willen doen. Uit door hem geraadpleegde wetsartikelen en jurisprudentie diepte de raadsman vervolgens de stelregel op, dat het verschoningsrecht zowel voor een volledige als een gedeeltelijke getuigeverklaring kan worden aangevoerd. Tot troost van mr. Hermesdorf citeerde hij uit een kanttekening van prof. van Bemmelen, dat presidenten van strafkamers wel vaker dit punt over het hoofd plegen te zien. „Driemaal is scheepsrecht", constateerde mr. Hermesdorf laconiek toen hij na een uitvoerig besloten beraad meedeelde, dat de rechtbank het verzoek van de raadsman wilde inwilligen.

VERKLARINGEN

Gistermiddag nu wenste Ger M. wel een aantal verklaringen af te leggen. Ze luidden ten gunste van de vrouw die hem door vergiftiging meerdere malen naar het leven zou hebben gestaan. „Mayke had zo iets niet in zich", verzekerde Ger gistermiddag de rechters. „Die vrouw is black-out geraakt door tabletten die ze van die twee pillen kreeg. Wat diens vrouw Bert. Ik weet zeker dat ze van die twee pitten kreeg. Wat zij mij heeft aangedaan, zat eigenlijk niet in haar. Ik blijf van mening, dat zij onder dwang van Frans of Bert heeft gehandeld. Ook wanneer zij bekent dat zij het uit zichzelf heeft gedaan, dan nog geloof ik het niet...."

Met deze uitspraken van haar man geconfronteerd, bezwoer Maria nimmer onder dwang van wie ook te hebben gehandeld en noch van Frans noch van diens vrouw pillen of tabletten te hebben gekregen. „Kon ik maar eens echt uitpraten, dan zou er nog heel wat anders uitkomen...", snikte ze, maar verder dan een suggestie kwam zij niet.

De hele zitting door kwamen de persoon en handelwijze van verdachtes lievelingszoon Frans ter sprake. De ene keer terloops en even later meer met een klemtoon. Mayke zou ooit tegen echtgenoot Ger hebben gezegd, dat bij Frans thuis koffers vol kleren hadden gereed gestaan om naar een schoonzus in Tilburg te worden gebracht. De kleren zouden door Frans zijn meegebracht uit de Lückerheidekliniek.

Verdachte daarover gisteren nog eens ondervraagd: „Dat is niet waar. Het waren afgedragen kleren van Bert. Die gingen naar haar zus in Tilburg die twaalf kinderen heeft...."

Tijdens het requisitoir van de officier raakte verdachte opnieuw in tranen. Zij werd buiten de zaal geleid, maar keerde daar na zeer korte tijd weer in terug. „Ik stel het zeer op prijs wanneer een verdachte hoort welke motieven ik aanvoer voor de straf die ik eis", merkte mr. Booster op.

Naar de mening van de raadsman, mr. A. Hammerstein, is geen sprake van poging tot moord, maar hooguit van het toebrengen van lichamelijk letsel. Om die reden verzocht hij gisteravond zijn cliënte vrij te spreken van het haar primair tenlastegelegde en in geen geval te veroordelen tot onvoorwaardelijke t.b.r. In een voorwaardelijke maatregel achtte hij grotere waarborgen besloten voor een verantwoorde begeleiding van verdachte bij haar terugkeer in maatschappij en gezin.

Op 30 juni doet de rechtbank uitspraak in deze zaak.

Vandaag gesprek met vakbonden

Faillissements-aanvraag dreigt voor Moonen

Van onze verslaggever

MAASTRICHT — „Als de heer Moonen morgen geen bevredigend uitsluitsel geeft, vraag ik zijn faillissement aan. Mijn geduld heeft nu lang genoeg geduurd. Ik had hem al een tijd geleden failliet kunnen laten verklaren.

Overigens heb ik in wat de dag van morgen brengt weinig fiducie." Dit verklaarde gisteren een van de belangrijkste leveranciers van Moonens Vleesbedrijven die zegt al meer dan een jaar een vordering op dit bedrijf te hebben die tot in enkele tonnen loopt. Directeur M. Moonen uit Gronsveld, in opspraak gekomen door zijn personeel te verrassen met de overwachte tijdelijke sluiting van zijn acht vleesfilialen wegens reorganisatie, zal vanmorgen in Geleen opheldering van zaken geven tegenover vertegenwoordigers van de vakbonden die hem daartoe telegrafisch een soort ultimatum tot hedenmiddag hadden gesteld.

Nadat de heer Moonen maandag na het in het geweer komen van de Voedingsbonden NKV en NVV door toedoen van een aantal hoogst verontruste personeelsleden voor alles en iedereen onvindbaar en onbereikbaar was, belde hij gistermorgen AVB-bestuurder dhr Chr. Baltussen op met de mededeling dat hij bereid was om te komen praten. Dit overleg zal voorafgaan aan het gesprek dat de vakbondsbestuurders, eveneens vanmorgen met het personeel zullen hebben.

Hopelijk komen we in het gesprek met de heer Moonen tot klaarheid zodat we aansluitend de zaken ook bij het personeel helder kunnen krijgen en met de versterkte gegevens verder kunnen handelen", aldus een reactie van de heer Baltussen.

Aanbod

De vleesleverancier die de heer Moonen het zwaard van het faillissement boven het hoofd laat hangen en die vooralsnog niet met name genoemd wenst te worden, is allerminst overtuigd van de goede afloop van de zaak. „Ik en nog andere vleesleveranciers zijn niettemin nog altijd genegen om te redden wat er te redden valt. Dit is misschien in principe nog mogelijk.

We hebben hem destijds aangeboden te helpen zijn bedrijf weer gezond te maken maar de heer Moonen bleef eigenwijs bij het voeren van zijn wanbeleid. Wat nu gebeurt was een voorspelbare zaak.

Mr. M. Moszkowicz uit Maastricht, die bevestigde als procureur van de heer Moonen op te treden, wenste geen commentaar te geven op de vraag of er inderdaad uitvoering zal worden gegeven aan de dreiging van de heer Moonen een vordering van een half miljoen gulden te laten indienen tegen sommige publiciteitsorganen wegens valse berichtgeving over de affaire rond Moonens vleesbedrijven.

Volledige fusie Jac. Hermans en Profimarkt

SOEST — Jac. Hermans Levensmiddelenbedrijven B.V. in Soest en B.V. Profimarkt Warenhuis (Hofland) in Monster zijn een volledige fusie aangegaan, nadat hierover enige maanden overleg gepleegd is.

Door de fusie ontstaat, aldus Jac. Hermans, een grootwinkelbedrijf met thans 78 supermarkten en 11 slijterijen. De oorspronkelijke bedrijfsnamen zullen gehandhaafd blijven, maar de exploitatieactiviteiten zullen in de nieuwe houdstermaatschappij Hermans Groep B.V. worden ondergebracht. Jac. Hermans Prijsslag heeft 57 filialen in de drie zuidelijke provincies.

Het samengevoegde grootwinkelbedrijf had in 1975 een omzet van f 350 miljoen en verwacht dit jaar een verhoging tot 450 miljoen. De groep telt 1800 werknemers, van wie bijna 1250 in volledige dienst. De werkgelegenheid wordt door de fusie niet aangetast.

Nog 14 dagen gratis parkeren in Heerlen

MINISTERIE: GEMEENTE ZIT FOUT

HEERLEN — „Ik heb zojuist een telefoontje uit Den Haag gehad. Onze nieuwe parkeergeldverordening is koninklijk goedgekeurd en kan op 1 juli ingaan", aldus een opgeluchte Hub Savelsbergh gistermiddag. Dit betekent dat de Heerlense parkeercontroleurs over veertien dagen weer parkeerbonnen gaan uitdelen aan de automobilisten die geen of niet voldoende kwartjes in de parkeermeter stoppen of „vergeten af te rekenen met de parkeerautomaat".

De wethouder is bang dat het de gemeente enkele duizenden guldens schade zal opleveren nu steeds meer mensen van de gelegenheid gebruik maken om gratis te parkeren, zolang het nog kan. Uit een vluchtig onderzoek is ons gisteren gebleken dat in het centrum de meeste parkeermeters niet in werking werden gesteld. Bij het winkelcentrum 't Loon bleken de meeste mensen wel hun kwartje trouw te betalen. Door deze schadepost kan de gemeente nu, volgens de wethouder, een aantal projecten niet realiseren. Hij rekent voor dat bijvoorbeeld de parkeerautomaten, waarvan Heerlen er nu drie heeft, 30.000 gulden per stuk kosten en dat de prijs voor een parkeermeter al opgelopen is tot 800 tot 900 gulden. „We kunnen het parkeergeld dus gewoon niet missen", zegt hij. „We hebben onlangs voor een ton parkeerplaatsen aangelegd in Vrieheide".

Fout

Volgens een woordvoerder van het ministerie van Binnenlandse Zaken zit de gemeente fout, nu zij al vanaf 1 januari van dit jaar verhoogde parkeertarieven in rekening heeft gebracht zonder dat de betreffende parkeergeldverordening door de minister was goedgekeurd. De gemeente had de parkeermeters nog niet mogen veranderen. Wethouder Savelsbergh hierover: „We kunnen al die honderden meters toch niet in één nacht ombouwen op het hogere tarief. Daar zijn we zeker zes tot negen maanden mee bezig".

Over de oorzaak van het lange uitblijven van de koninklijke goedkeuring kon men op de afdeling financiën van het binnenlands bestuur geen uitsluitsel geven. „Mogelijk is het oponthoud veroorzaakt door bezwaarschriften van requesten van Heerlense burgers of raadsleden", veronderstelde de woordvoerder. Hij ziet in de praktijk weinig mogelijkheden om de gemeente aansprakelijk te stellen voor het te veel betaalde parkeergeld. Het PvdA-kamerlid Jan Knot zal deze zaak ter sprake brengen in de commissie verkeer van de Tweede Kamer.

Hoger beroep

Voorzover wij konden nagaan was men op het kantongerecht niet op de hoogte van het ontbreken van een parkeergeldverordening. Officier van justitie mr. Bückmann, heeft de zaak in onderzoek. Afgelopen maandag is de heer J. J. Lahaye uit Heerlen door de kantonrechter bij verstek veroordeeld tot een boete van 25 gulden, omdat hij op 5 februari van dit jaar op zijn auto op de Dautzenbergstraat bij een parkeermeter gestationeerd had gestaan zonder er op tijd een kwartje in te stoppen.

Hij heeft zich over de zaak zeer kwaad gemaakt: „Ik ga in hoger beroep. Ik vecht het desnoods uit tot de Hoge Raad, al kost het me 500 gulden".

J. M. H. Jacobs
arts te Mechelen

afwezig van
19 t.m. 26 juni

Waarneming door dr. Martens, dr. Neven, dr. Schepel, dr. Fleuren.

---

† Dankbaar voor de 86 mooie levensjaren, die God haar schonk, delen wij u met grote droefheid mede, dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Josephina Maria Meertens

echtgenote van wijlen
JOANNES FRIJNTS

De bedroefde familie:
Margraten: **H. Frijnts**
Cadier en Keer: **L. Frijnts-Heuts en kinderen**
Margraten: **A. Frijnts-Marcus kinderen en kleinkinderen**
Teteringen: **Drs. S. Frijnts S.V.D.**
Sibbe-IJzeren: **L. Frijnts-Lucassen kinderen en kleinkinderen**
Brunssum: **W. Last-Frijnts kinderen en kleinkinderen**
Margraten: **P. Brouwers-Frijnts en kinderen**
Margraten: **L. Prevoo-Frijnts en kinderen**
Margraten: **M. van Laar-Frijnts en kinderen**
Margraten: **Familie Frijnts-Schreurs**
Margraten: **Familie Vleugels-Frijnts**
Strucht-Schin op Geul: **J. Lemmens-Frijnts kinderen en kleinkinderen**
Schimmert: **Familie Frissen-Frijnts**
Margraten: **S. Vaessen-Frijnts kinderen en kleinkinderen**
Maastricht-Heer: **P. Frijnts-van Gastel en kinderen**
Maastricht: **T. Frijnts-Cadet en kinderen**
Familie Meertens
Familie Frijnts

Margraten, 14 juni 1976
Eijkerstraat 32

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op vrijdag 18 juni a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Margarita te Margraten. Bijeenkomst in de Mariakapel van de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur.
De rozenkrans zal gebeden worden hedenavond, aansluitend aan de avondmis van 19.30 uur in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel St. Annadal Maastricht van 15 tot 16 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, berichten wij u dat God heden tot Zich heeft genomen, in de leeftijd van 59 jaar, na een langdurige en moedig gedragen ziekte, mijn inniggeliefde man, onze lieve vader, schoonvader, grootvader, broer, zwager, oom en neef

Berend Haak

echtgenoot van
W. WIERINGH

Kinderen en kleinkinderen
Familie Haak
Familie Wieringh

Brunssum, 15 juni 1976
Berkenstraat 10

De crematieplechtigheid zal plaatshebben vrijdag 18 juni a.s. om 12.35 uur in intieme familiekring in het crematorium te Dieren, Imboslaan 6, aula II, alwaar een rouwdienst geleid wordt door de Weleerwaarde Heer Ds. G. H. Verhaere.
Geen condoleren.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† In de vrede van Christus is plotseling overleden

Hein Engels

leraar Scholengemeenschap Sophianum te Vaals

Hij was 54 jaar.

Roermond: **M. M. Engels-Denis**
Leeuwarden: **Martin Engels**
Velp: **Huub Engels**
Nijmegen: **Marleen Engels**

Vaals, 15 juni 1976

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 19 juni om 11 uur in de parochiekerk van de H. Jozef, Kolmondstraat te Vaals, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
Enige en algemene kennisgeving.

---

† **Midden onder het werk is plotseling overleden**

H. J. Engels

leraar wiskunde

Hoewel zijn heengaan voor ons een grote schok is, denken wij terug aan een blijmoedig collega en een voortreffelijk docent. Hij gaf zich in alle opzichten volledig.
Zaterdag 19 juni a.s. om 11 uur is er een plechtige eucharistieviering in de parochiekerk van de H. Jozef te Vaals, waarna wij hem naar zijn laatste rustplaats zullen begeleiden.

Bestuur, ouders, leerlingen, niet-onderwijzend personeel, leraren en schoolleiding van het Sophianum-College te Vaals

Vaals, 15 juni 1976

---

† **Bestuur, directie, docenten, niet-onderwijzend personeel en leerlingen van het Bisschoppelijk College te Roermond doen u de droeve mededeling van het zeer plotseling overlijden van hun zeer gewaardeerde oud-collega en -leraar**

Hein Engels

Van 1946 tot 1974 heeft de heer Engels zijn volle energie gegeven aan het Bisschoppelijk College. Wij blijven daar zeer dankbaar voor.
Roermond, 15 juni 1976

Voor de belangstelling en deelneming, ons betoond tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn onvergetelijke man, onze vader en opa

Theo Diederen

echtgenoot van mevrouw
M. H. DIEDEREN-KLEINTJENS

betuigen wij aan allen onze hartelijke dank. Een bijzonder woord van dank aan personeel kliniek te Brunssum.

Mevr. Diederen-Kleintjens, kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, juni 1976
Marktstraat 42

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden **op zaterdag** 19 juni a.s. om 19 uur in de **dekenale kerk** van St. Jan Evangelist te Hoensbroek.

Enige en algemene kennisgeving.

† Heden overleed, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 61 jaar, mijn goede man, **onze dierbare** vader, schoonvader, opa, schoonzoon, **broer**, zwager, oom en neef

Jean Marks

echtgenoot van
KLARA VERHOEVEN

Sittard: **Mevr. K. Marks-Verhoeven**
Sittard: **John Marks**
Henny Marks-Hoving
Daniëlla
Sittard: **Meita Verspaget-Marks**
Werner Verspaget
Elvera
Sittard: **Rido Marks**
Wiljona Marks
Houking Marks
Familie Marks
Familie Verhoeven

Sittard, 15 juni 1976
Klimopstraat 29

De plechtgie uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben morgen, vrijdag 18 juni, om 10 uur in de parochiekerk van de H. Gemma te Sanderbout-Sittard.
Geen gelegenheid tot condoleren.
Donderdag a.s. om 19 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19 uur.

Van harte zeggen wij u dank voor uw deelneming bij het overlijden van mijn lieve man en vader

Lodewijk Ettema

Het is ons helaas ondoenlijk u allen persoonlijk te danken. Gelieve derhalve deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Mevrouw H. Ettema-Vleugels
Elly en Frits

Heerlen, Ferd. Bolstraat 6

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 20 juni 1976 a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Schandelen.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare man, onze vader en opa

Johannes Nijhuis

betuigen wij u onze hartelijke dank.

M. K. Nijhuis-Depta
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, juni 1976

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 19 juni a.s. om 18 uur in Douvenrade 1, Heerlen.

Voor de vele blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze vader, schoonvader en grootvader

Harry Heijnen

betuigen wij u onze oprechte dank.

Kinderen Heijnen

Spaubeek, juni 1976
Kupstraat 57

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 20 juni a.s. om 11.15 uur in de kerk van de H. Laurentius te Spaubeek.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn echtgenoot en vader

Hubert Bischops

onze oprechte dank.

Mevr. E. Bischops-Merx
en kinderen

Molenberg, juni 1976
Kerkraderweg 135

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben in de parochiekerk van O.L. Vrouw Verschijning te Molenberg op 19 juni a.s., om 19 uur.

Graag danken wij u voor uw medeleven bij de dood en de begrafenis van mijn goede man en onze dierbare vader

Jean Gilles Weijsters

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 20 juni a.s. te 10 uur in de parochiekerk van het H. Hart.

Mevr. M. C. Weijsters-Smeets
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, juni 1976

Voor de vele blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader en opa

Johan Joseph Jongen

betuig ik aan allen mijn hartelijke dank.

Mevr. J. Jongen-Gorissen
kinderen en kleinkinderen

Schaesberg, juni 1976
Pastoor Schattenstraat 50

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 20 juni a.s. om 10 uur in de kerk van de H.H. Petrus en Paulus in Schaesberg.

Door de overweldigende belangstelling ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve dochter en zusje

Miriam Weyman

is het ons onmogelijk u allen persoonlijk te bedanken. Uw medeleven, sympathie en bloemen **waren voor ons een grote steun.**

Familie L. Weyman-Vos

De zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 19 juni a.s. om 10 uur in de parochiekerk St. Franciscus van Assisië, Laanderstraat, Heerlen.

De eerste jaardienst voor onze moeder en oma

Mevrouw

M. E. Monseweije-Schins

zal worden gehouden op zaterdag 19 juni a.s. om 19 uur in de parochiekerk van Christus Koning te Hoensbroek-Zuid.

Familie Monseweije-Schins

Hoensbroek, juni 1976

---

†

Met droefheid delen wij u mede, dat heden van ons is heengegaan, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament, in de ouderdom van 75 jaar, mijn geliefde man, onze goede vader en opa, broer, zwager, oom en neef

Christiaan Hubert Houtackers

echtgenoot van
Maria Francisca Peters

Welten: **Mevr. M. F. Houtackers-Peters**
Heerlen: **M. Houtackers**
N. Houtackers-Lemmens
Sittard: **J. Houtackers**
W. Houtackers-Reinders
Heerlen: **L. Houtackers**
Heerlen: **A. Quanjel-Houtackers**
J. Quanjel
Heerlen: **Tr. Houtackers**
Heerlen: **Th. Houtackers**
I. Houtackers-Wecks
Heerlen: **Chr. Houtackers**
R. Houtackers-Bemelmans

Kleinkinderen :
Rob, Frenk, Roger, Marèse, Josette, Bart, Emile, Chrétien, Doreen, Catja, Yves

Welten-Heerlen, 16 juni 1976
Dr. Goossensstraat 16

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden zaterdag 19 juni a.s. in de parochiekerk van de H. Martinus te Welten, om 11 uur. Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur.
Rozenkransgebed in voornoemde parochiekerk vrijdagavond na de eucharistieviering van 19 uur.

Daar het ons onmogelijk was iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze goede vader en opa

Johan Sauren

echtgenoot van
Helena Hubertina Heidstra

willen wij hierbij familie, vrienden, bekenden en buren bedanken voor de vele condoleances, bloemen en H.H. Missen. Zij waren voor ons een grote troost.

Mevr. H. H. Sauren-Heidstra
kinderen en kleinkinderen

Waubach, juni 1976

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 20 juni a.s. om 9.30 uur in de kerk van de H. Jozef te Waubach.

OVERLEDEN

† **Josephine M. L. J. Dolmans,** echtgenote van Louis H. J. L. van Aubel, in de leeftijd van 74 jaar. Maastricht, Fr. Romanusweg 45. De begrafenis heeft op uitdrukkelijke wens van de overledene in de abdij St. Benedictusberg te Mamelis in alle stilte plaatsgevonden.

† **Jan Abbing,** weduwnaar van Jacoba Catharina Dekker, weduwnaar van Maria Hendrika Ida Huyben, in de leeftijd van 90 jaar. Maastricht, Gen. Eisenhowerstraat 75. De rouwdienst zal gehouden worden vrijdag 18 juni a.s. in de St. Janskerk, Vrijthof, Maastricht, om 14 uur, waarna bijzetting in het familiegraf op de begraafplaats Oostermaas.

† **Gerardus Lambertus Nypels,** echtgenoot van Elisabeth Habets, in de leeftijd van 78 jaar. Maastricht, St. Pieterstraat 44. De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op vrijdag 18 juni a.s. om 12.30 uur in aula II van het crematorium Daelwijck, Floridadreef 7 te Utrecht.

† **Catharina van Cruchten,** weduwe van Jacobus Op 't Broek, in de leeftijd van 8 jaar. De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op vrijdag 18 juni a.s. om 11 uur in de basiliek van de H.H. Wiro, Plechelmus en Otgerus te St. Odiliënberg, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

VERLOVINGEN en HUWELIJKEN

Mia Henket trouwt op zaterdag 19 juni met **Jo d'Elfant** om 13 uur in de kerk van St. Pieter-beneden te Maastricht. Receptie van 19—20.30 uur in het Casino op Slavante. Toek. adres: Pastoor Creusenplantsoen 23 te Meerssen.

Claire Wittelings trouwt op zondag 20 juni met **Thomas Weijer** om 13 uur in de Kapittelkerk (St. Servaas). Receptie van 16—17 uur in restaurant Villa Via Nova, Nieuweweg 24, Valkenburg.

De eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Harry Hermans

zal plaatshebben op zondag 20 juni a.s. om 10 uur in de St. Gregoriuskerk te Brunssum.

Mevr. M. H. Hermans-Peters
kinderen en kleinkinderen

Brunssum, juni 1976
Jonker van Weerststraat 5

---

†

Met droefheid delen wij u mede, dat heden, vrij onverwacht, van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament, mijn geliefde dochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Mia Odekerken

op de leeftijd van 50 jaar.

Heerlerheide: **Mevr. C. Odekerken-Lutgens kinderen en kleinkinderen**
Neerbeek: **J. Cox kinderen en kleinkinderen**

Neerbeek, 16 juni 1976
Krijgershoek 31

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden zaterdag 19 juni a.s. in de parochiekerk St. Cornelius te Heerlerheide om 11 uur. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.
Rozenkransgebed vrijdagavond om 18.45 uur in voornoemde parochiekerk.

De plechtige eerste jaardienst voor ,mijn onvergetelijke, lieve echtgenote, onze moeder en schoonmoeder

Annie Meulenberg-Scholtissen

zal gehouden worden op 20 juni a.s. om 11 uur in de rectoraatskerk te Urmond (Oost).

Familie Meulenberg
Familie Scholtissen

Derde nota van PvdA over investeringen

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — Woensdag is van twee kanten op een tegenovergestelde wijze gereageerd op de regeringsplannen tot uitlokking van investeringen. De Tweede-Kamerfractie van de PvdA vindt dat de regering wat al te veel geld wil steken in bedrijven die willen investeren. De werkgeversorganisatie NCW daarentegen is niet bijster tevreden over de omvang van de investeringssteun, over het tempo van de voorzieningen en over de instrumenten die worden gehanteerd.

De socialisten vinden 't vorige week in de nota „Selektieve Groei" van de ministers Duisenberg, Lubbers en Boersma voorgestelde fonds van 4,75 miljard gulden, waarvan de uitkeringen per 1 april 1977 zouden moeten beginnen, te goed bedacht. De werkgevers zijn van mening dat de investeringen anders en beter kunnen worden gestuurd.

Het PvdA-standpunt blijkt uit een nota over het investeringsbeleid. Dit stuk is het derde in een reeks studies van de kamerfractie over de uitstoting van arbeidskrachten. De fractie ontvouwt een aantal gedachten over de wijze waarop door 'n zekere sturing van de binnenlandse economie kan worden bereikt dat de werkgelegenheid toeneemt. Het rapport wordt gezien als een aanvulling van de PvdA op de vorige week verschenen nota over de economische groei van minister Lubbers.

Woonwagenbewoners willen blijven

„Binding met Simpelveld aangetoond"

Van onze verslaggever

MAASTRICHT/SIMPELVELD — „De twee gezinnen woonwagenbewoners, die volgens het gemeentebestuur van Simpelveld moeten vertrekken hebben te veel binding met deze plaats om elders te gaan wonen. Dat heeft de gemeente zelf vastgesteld." Dit zei de adviseur van de Nationale Federatie van woonwagenbewoners, F. Hogevorst, gisteren namens de twee gezinnen tegenover het college van Gedeputeerde Staten. De bewoners zijn in beroep gegaan tegen de termijn die in de vestigingsvergunning door de gemeente Simpelveld is gesteld.

De twee gezinnen toonden vorig jaar aan dat zei dichter bij Heerlen moesten wonen. Daarom kregen zij vergunning om op een grondstuk van een partikulier te mogen wonen tot eind maart van dit jaar. Dit was de datum waarop de eigenaar zijn grondstuk ontruimd wilde zien.

Brand

In april brandde één van de woonwagens af, waardoor dat gezin in pension in Simpelveld moest gaan wonen. Ondertussen was beroep aangetekend tegen de termijn bij GS. In de hoorzitting stelde Hogevorst dat de gemeente in brieven allang had vastgesteld dat de gezinnen een belangrijke binding hebben met het dorp. Omdat nu toch de beslissing is genomen een subkamp in Simpelveld te situeren moeten er mogelijkheden worden gevonden om de tijd tot de realisatie van dat subkamp te overbruggen.

Tuin

„Deze mensen hebben die binding zelf gecreëerd, doordat ze van Gulpen naar Simpelveld zijn verhuisd. Maar er is altijd gezegd dat dat tijdelijk zou zijn", aldus burgemeester J. Bouwens, die verder betoogde dat zijn gemeente nog geen grond beschikbaar heeft. „Het zal nog wel even duren voordat het subkamp is gerealiseerd." Schertsend deed Hogevorst toen de suggestie dat de gemeente deze bewoners maar in de tuin van de eerste burger moet onderbrengen: „Zo gek is het niet om met deze mensen om te gaan en koffie te drinken." Serieuzer: „Er moeten mogelijkheden zijn, maar de wil om die te vinden moet dan wel aanwezig zijn." De eigenaar van de afgebrande woonwagen krijgt een nieuwe wagen en wil in Simpelveld wonen, dat is voor Hogevorst geen probleem omdat de reden voldoende door beide partijen is aangetoond.

Door 11 Limburgse gemeenten

Onderzoek huisvesting alleenstaanden

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG — Elf Limburgse gemeenten moeten — samen met 96 andere in het land — een onderzoek instellen naar de huisvesting van alleenstaanden en tweepersoonshuishoudens in hun gemeenten. Het zijn Brunssum, Geleen, Gennep, Heerlen, Kerkrade, Maastricht, Roermond, Sittard, Venlo, Venray en Weert.

Het onderzoek moet, volgens mededeling van het ministerie van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening, gegevens opleveren over de omvang van genoemde groepen, en over de woningbehoeften en woonwensen. De kosten van het onderzoek worden door het rijk vergoed. De gemeenten die het onderzoek moeten houden zijn door GS geadviseerd.

Een van de voorwaarden voor volledige vergoeding van de kosten van het onderzoek is, dat de betrokken gemeenten een stuurgroep in het leven roepen die tot taak heeft de huisvesting van genoemde groepen zo spoedig mogelijk op gang te brengen. Een andere voorwaarde is dat alleenstaanden en tweepersoonshuishoudens van 18 jaar en ouder zich bij de gemeente moeten kunnen laten inschrijven.

Jongen beroofd van visspullen

HEERLEN — Twee onbekende jongens naar schatting tussen de 14 en 15 jaar, wisten niets beters te doen dan een 13-jarige scholier die met zijn vriend aan de Meezenbroekervijver zat te hengelen te ontdoen van zijn visspullen. De scholier raakte door het optreden van deze knapen, drie hengels, een telescoop hengel, de vissersparaplu en een schepnet kwijt.

Veemarkt Den Bosch

DEN BOSCH — Aanvoer: totaal 9914, runderen 2341, graskalveren 139, vette kalveren 108, nuchtere kalveren 3169, schapen 911, lammeren 2380, geiten 54, slachtvarkens 783, lopers 29, slachtrunderen 1536. Prijzen (in guldens per stuk): melk- en kalfkoeien 1550-2725, guiste koeien 1300-1900, kalfvaarzen roodb. 1850-2775, zwartb. 1650-2350, klamvaarzen 1500-1875, guiste vaarzen 1350-1775, pinken 925-1300, graskalveren 575-875, nuchtere kalveren voor fok en mesterij, roodb. 350-510, zwartb. 280-450, weideschapen 120-160, lammeren 100-130; (per kg geslacht gewicht): stieren 1e kwal. 6,60-7,05, 2e kwal. 6,30-6,50, vaarzen 1e kwal. 6,35-7,— 2e kwal. 5:65-6,25, koeien 1e kwal. 6,45-6,95. 2e kwal. 5,70-6,35 3e kwal. 5.50-5,65, worstkoeien 4,20-5,30, (per kg levend gewicht): vette kalveren 1e kwal. 5,20-5.40, 2e kwal. 4,95-5,15, 3e kwal. 4,70-4,90, nuchtere slachtkalveren 1,40-1,70, slachtzeugen 1e kwal. 2,72-2,79, 2e kwal. 2,62-2,70 3e kwal. 2.62-2,70, slachtvarkens 3.—3,20, vette schapen per stuk 150-225, vette lammeren per stuk 125-180. Overzicht: (resp. aanvoer, handel en prijzen) melk- en kalfkoeien normaal gedrukt minder vast, guiste koeien minder traag aflopend, jongvee minder lui iets gedrukt, vette kalveren even ruim rustig iets gedrukt, nuchtere kalveren minder redelijk weinig verandering, schapen en lammeren groter traag minder, slachtvee minder stil lager, slachtzeugen gewoon kalm even lager.

Moord op Marokkaan voor de rechtbank

MAASTRICHT — De in Brunssum wonende Marokkaanse gastarbeider M. A. (32) moet zich aanstaande dinsdag voor de rechtbank in Maastricht verantwoorden voor moord op zijn landgenoot Ahmed Abdeslam Ouazani, gepleegd op 27 maart in Brunssum. Hem is voorts ten laste gelegd samen met de 33-jarige Marokkaan M. M. diezelfde dag te hebben geprobeerd beider landgenoot Driss b'Abderrahmi Lazan van het leven te beroven. De officier van justitie heeft dit feit in de dagvaarding primair gekwalificeerd als poging tot moord. In beide gevallen werd gebruik gemaakt van een mes.

Weinig aardbeien en kersen dit jaar

GRONSVELD — Gisteren werden op de coöperatieve veiling in Gronsveld grote hoeveelheden aardbeien aangevoerd. Hierdoor vormde zich een prijs van f 2,98 - f 3,22 per kg., voor goede kwaliteit, terwijl men voor een lagere klasse f 2,- - f 2,70 noteerde.

Te veel zon en te weinig water is eigenlijk niet goed voor de aardbei. Hierdoor rijpen de vruchten te snel en blijven ze te klein van stuk. Ze zijn dit jaar echter wel lekker, maar de kans bestaat dat na de huidige rijpingsexplosie, de oogst snel voorbij zal zijn. Overigens gedijt de aarbeiencultuur in Limburg niet zo bijzonder en de oppervlakte beplant met de zomerkoninkjes loopt voortdurend terug.

Volgens de voorlichtingsdienst is vooral de aanplant van de fabrieksaardbei Senga Sengana hard teruggelopen door felle concurrentie uit Polen en Griekenland. In het binnenland bestaat vooral grote vraag naar frisse aardbeien, waarbij de allerbeste Gorelle en de nieuwe variëteiten Confitura en Induca uitstekend voldoen. Toch is de aanvoer momenteel niet bijzonder groot op de Limburgse veilingen al liep in Grubbenvorst de aanvoer binnen enkele dagen op van enkele doosjes tot 15.000 kg.

Men verwacht dit jaar ook een kleine aanvoer van kersen. Op de veiling in Gronsveld brachten de eerste (vroege Franse) kersen gisteren f 2,95 - f 3.55 per kg op. Veel kersen worden direct aan de consument verkocht.

Docent Gramm uit Aken tijdens studiedagen in Europahuis:

Land zonder grenzen begint bij schooljeugd

BEMELEN – „De bewustwording, dat wij hier in het land zonder grenzen bij elkaar horen, staat nog op een erg laag pitje. Die bewustwording kan alleen ontwikkeld worden als wij beginnen in alle drie grensgebieden op de scholen het onderwijs aan te passen.
Zolang bijvoorbeeld op Duitse scholen het Nederlands niet als vak wordt opgenomen, wat praten wij dan over samenwerking. Het is toch vreemd dat hier in Zuid-Limburg een cursus wordt gegeven voor Duitsers, Nederlanders en Vlamingen met als voertaal Duits.....Het zou toch zo moeten zijn dat wij de taal van onze gastheren beheersen".

Stellingen geponeerd door de jonge Duitse docent Mathias Gramm van de Paedagogische Academie van Aken tijdens een in Bemelen (Europahuis) gehouden cursus over de regionale politiek in de Europese gemeenschap. Gramm wees erop dat pogingen om buiten het veld van „economische voordelen" contacten over de grenzen te leggen het nog te dikwijls moeten afleggen tegen vooroordelen bij de oudere generaties. Een plan om tot een uitwisseling te komen tussen schoolkinderen uit Ulestraten en het Duitse Würselen is aldus Gramm, gekelderd door de bezwaren van zowel de Nederlandse als Duitse ouders van de schoolkinderen.....„Toch moeten we, willen we ooit, tot samenwerking, tot een eenheid komen in de driehoek Aken - Maastricht - Luik beginnen met de schooljeugd.
Niet langer moet de geschiedenis van de drie gebieden als aparte hoofdstukken behandeld worden, niet meer moet er in de aardrijkskundeles gesproken worden over België, Nederland en Duitsland als onderwerpen zonder samenhang. Geografisch, historisch zijn er zoveel overeenkomsten. Waarom krijgt elk schoolkind in de drie grensgebieden Engels als onderwijsvak? Hoeveel mensen hebben ooit het Engels nodig? Dit terwijl men regelmatig wél moet converseren met mensen die enkele kilometers verder wonen".

Ambtenaren

Behoudens de visie van de Belgische directeur Vic Neessen van de Economische Raad in Hasselt, die vindt dat er al een aardig „land zonder grenzen" is bereikt, zien vrijwel alle inleiders in Bemelen het opruimen van grenzen, het komen tot een eenheid in het grensgebied nog erg zwart. Drs Wilbers van het Etil: „Er is een grote pendel naar Duitsland, maar dat gaat dan alleen om geschoolde vaklieden. Je ziet practisch geen ambtenaar pendelen van het ene land naar het andere. Drs Wilbers en Joh. Thijssen van Limburg Vandaag, zagen als belangrijke voorwaarden voor een snelle vorming van een land zonder grenzen een andere politieke instelling op rijksniveau en een grotere bewustwording op lager niveau.

Planologie

Drs L. W. Haas (Provinciale Planologische Dienst) heeft de cursisten in Bemelen voorgehouden dat op het terrein van de ruimtelijke ordening nog zoveel knelpunten liggen, dat niet te verwachten is dat er snelle beslissingen in de grensgebieden genomen kunnen worden. „Er wordt in samenwerkingsverbanden wel veel en vruchtbaar gepraat, maar tot uitvoering komt het niet snel. Neem de milieubescherming. Zolang wij bijvoorbeeld in Limburg nog zelf niet uit de vervuilingsproblematiek van DSM zijn, is het moeilijk van Duitsland en België te eisen geen vervuilende industrieën in het grensgebied – ik denk aan een olieraffinaderij in Luik – te plaatsen".



● Elisabeth Cooymans

EXAMENS • EXAMENS

BRUNSSUM – Aan de mavo „Sancta Maria" te Brunssum zijn geslaagd: Anita Babic, Dolly v.d. Berg, Desirée Bremers, Marion Broers, Yvonne Bruynseels, Diana Buurman, Theo Dortants, Marlies Engbers, Nettie Gommans, Erika v.d. Heide, Yvonne onne Hendriks, Ille Holtzapfel, Marjo Hoogen, Yacintha Jakobs, Wilma Janssen, Jos Jeurissen, Kitty Kuypers, Ans Martens, Christa Michiels, Chris Osiadacz, Carla Peeters, Annemie Peeters, Agnes Peters, Fine Quaedvlieg, Yvonne Rikhof, Marianne Rozema, Cecile Salemans, John Swinkels, Mieke Tanis, Marion Terwint, Jos de Wit, allen uit Brunssum; Jacqueline v.d. Brink, Truus Cohnen, Yvonne Dawid, Ad Diederen, Henk Gebben, Karin Hilvers, Dorothy Jacobs, Fred Knarren, Connie Mols, Els Offermans, Marlies Russing, Ilona Willemsen, Annette Wismans, allen uit Schinveld; Jean Aldenhoven uit Hoensbroek, Marion v.d. Berg en Carlo Maessen uit Jabeek, Mariëtte Dreissen, Frans Kuiken, Silvia Timmermans, uit Merkelbeek; Bernie Falize, Frans Geelen, Marlies Geelen, Theo Janssen, allen uit Heerlen; Marita Gerards uit Bingelrade.

SCHAESBERG – Aan de Katholieke Leergangen te Tilburg slaagde voor het examen MO-B Nederlandse taal en letterkunde, mevrouw Ine Stohr-Zautsen uit Schaesberg.

Officiële mededelingen

GEMEENTE MARGRATEN

De burgemeester van Margraten maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de raad in zijn vergadering van 3 juni 1976 heeft besloten te verklaren, dat voor het perceel, Sectie A, nummer 5497, gelegen aan de Eijkerstraat, op de bij het besluit behorende en als zodanig gewaarmerkte tekening in kleur aangegeven, een herziening van het ter plaatse geldende bestemmingsplan wordt voorbereid.
Het besluit van de raad met bijbehorende tekening ligt met ingang van 18 juni 1976 voor eenieder ter inzage ter gemeentesecretarie.

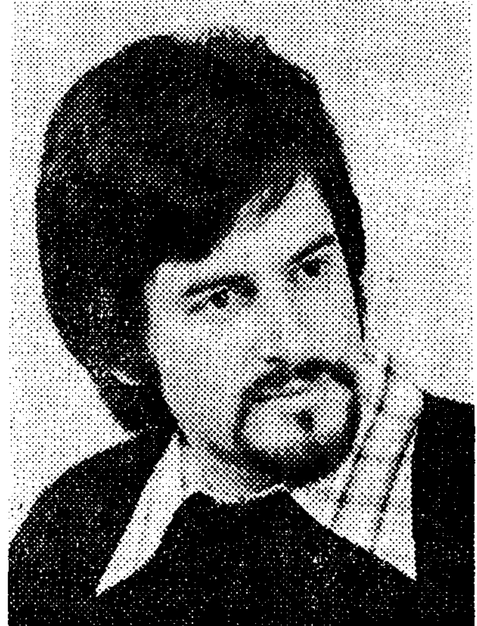
Margraten, 17 juni 1976

De burgemeester van Margraten,
Drs. A. A. J. Kuijpers

Orgelconcert en Krönungsmesse

Hoogtepunten muziekdagen Eys

EYS – Ook deze zomer worden weer de bekende Muziekdagen van Eys gehoude. Hoogtepunten uit het programma zijn een orgelconcert door Jean Wolfs op zaterdag 19 juni en de uitvoering van de Krönungsmesse van W.A. Mozart op zondag 20 juni. Beide vinden plaats in de parochiekerk van het dorp.



● Peter Kokkelmans

Het orgelconcert op zaterdag wordt mede opgeluisterd door „Der Junge Chor" uit Aken onder leiding van Fritz ter Wey. Er zullen werken van Bach, Murschhauser, Scarlatti, Cabanilles, Max Reger, Orlando di Lasso, Brahms en Wolfgang Wiemer worden uitgevoerd.

Vooral de uitvoering van de Krönungsmesse wordt een muzikale presentatie van de eerste orde, mede dankzij de medewerking van enkele bekende solisten. Dat zijn de sopraan Nelly van der Spek, de alt-mezzo Elizabeth Cooymans, de bas-baraiton John Bröcheler en uit eigen dorp de tenor Peter Kokkelmans. Verder werken er de koren van Eys en het orkest van het Maastrichtse conservatorium aan mee. Organist is Ben Kerkhof, de leiding van het Gregoriaans heeft Johan Kokkelmans en de algehele leiding berust bij Edouard Rasquin.
Met de twee vrouwelijke solisten komen twee zangeressen naar Eys die op tal van plaatsen in binnen- en buitenland al successen vierden. Nelly van der Spek begon haar zangstudie



● Nelly van der Spek

aan het conservatorium in Rotterdam. Elisabeth Cooymans behaalde haar diploma solozang te Utrecht. John Bröcheler uit Vaals is inmiddels alom bekend in deze contreien. Zijn concertpraktijk leidde hem naar tal van andere plaatsen over de gehele wereld. Peter Kokkelmans tenslotte, die als zangpedagoog verbonden is aan het Conservatorium te Maastricht, staat bekend als een voortreffelijk lied- en oratoriumzanger.

Reserveren

Voor deze beide concerten kan men vooraf plaatsen reserveren bij het comité „Muziekdagen Eys" op het adres Th. Dahlmans, Grachtstraat 8 te Eys, telefoon 04451–568. Het orgelconcert begint zaterdags om vijf uur. Na afloop is er in hoeve „I gen Hollend" tegenover de kerk nog een wijnfeest. De uitvoering van de Krönungsmesse is om half elf zondagmorgen. Daarna is er in dezelfde hoeve „I gen Hollend" frühschoppen, terwijl er 's avonds een bal is met het orkest „The Marcato's".



● John Bröcheler

VRIJDAGVOORDEEL

...EN OOK OP ZATERDAG

Vendomatic grammofoon VD 038

Luxe stereo grammofoon met een muziekvermogen van 40 Watt. Platenspeler met lift, automatische afslag, gescheiden toonregeling en magneto-dynamisch element. Kompleet met twee boxen (2-wegsysteem). Afm.: Boxen 45x28x20 cm.

★★ 429.-

vrijdagvoordeel	vrijdagvoordeel	vrijdagvoordeel	vrijdagvoordeel	vrijdagvoordeel	vrijdagvoordeel
T-shirt Met rechte, ingezette ¾ mouw en boothals. Vele modieuze kleuren. Maten S t/m L	**Herenanklets** In vele unikleuren en fantasiedessins. Diverse kwaliteiten o.m. 70/30% wol/polyamide of acryl/polyamide. Maten 39 - 46.	**Damespyama** Van 100% katoenen cloqué. Verschillende bloemdessins op wit fond. Modieuze kantgarnering. Maten 42 t/m 52	**Lederen schoudertas** Volgens de laatste modelijn. Met voortasje en apart binnenvakje. De klep is leder gevoerd. Verstelbare schouderriem. Verschillende modekleuren.	**Viskoffer** Met ruime vakindeling. Een onmisbaar attribuut voor iedere sportvisser. Ook ideaal voor het opbergen van schroeven e.d. Verkoop sportafdeling	**Zakcalculator** Genesonic A 595 met 4 basisfunkties, zwevende komma, autom. konstante faktor, procenttoets en volledig geheugen. Inklusief batterijen en opbergtasje
★ 13.-	Per 3 paar ★ 9.-	★ 17.50	★ 49.-	★ 8.75	★ 45.-

...EN OOK OP ZATERDAG

deze Vendomatic koelkast

Type 7102. Tafelmodel met een inhoud van 140 liter. 2 Sterren. Afmetingen: hoogte 86 cm, breedte 52,5 cm, diepte 60 cm. Gedeeltelijk automatisch ontdooisysteem. Kema-keur.

★ 299.-

VROOM & DREESMANN

ook geldig op de plaatselijke koopavond

★ Alle yestigingen ★★ Alleen Maastricht, Heerlen, Sittard, Geleen ★★★ Alleen Maastricht, Heerlen, Sittard

---

Wel & Wee op Melklaan No2

LEKKER, CAMPINA-KAAS..! EN NOG VOORDELIG OOK!

JONG GOUDSE KAAS GOUDA campina

Kaas

vacuumpak Halve kilo tijdelijk **20** ct voordeel.

Voordeel op alle smaken: jong, jong belegen, belegen, ekstra belegen, oud en komijn.

campina MELKVARIATIES

natuurlijk lekker

Geldig t/m 26 juni

VADER PAKT ER ÉÉN

DRY SACK SHERRY
de enige echte in de juten zak. Bij de Gulle Bottelier guldens onder de adviesprijs
7.95

WILLIAM LAWSON'S SCOTCH WHISKY
wereld bekende scotch bij de Gulle Bottelier minimaal geprijsd
11.75

JÄGERMEISTER
Een eerste klas opkikkertje. Toch maar eens proberen voor
12.95

ROSÉ MATEUS
Sprankelend frisse rosé op fles geïmporteerd uit Portugal
4.95

ALLE MERKEN JENEVER EN VIEUX VOOR MINIMUMPRIJZEN

VIEUX DE KUYPER
hele zachte kwaliteit vieux voor een zeer zacht prijsje
14.30

DE GULLE BOTTELIER JONGE JENEVER & VIEUX ★★★
11.25 per fles

OUDE GENEVER BLANKENHEYM & NOLET
een hele oude van een oud, vertrouwd adres van 15,20 voor
13.50

ROSÉ CAVE DES COTEAUX DE RASIGUERES
4.95

ROUGE CÔTES DU ROUSSILLON CHATEAU SAINT MARTIN
4.95

WIJN VAN DE MAAND
Elke maand kiezen de gezamenlijke Gulle Bottleiers hun „wijn-van-de-maand". Een wijn van prima kwaliteit die de betreffende maand ulterst voordelig wordt aangeboden. Deze maand zijn het

V.D.Q.S. WIJNEN UIT DE CÔTES DU ROUSSILLON

DE GULLE BOTTELIER

AL DEZE AANBIEDINGEN ZIJN AFHAALPRIJZEN EN GELDIG ZOLANG DE VOORRAAD STREKT.

ALLES ONDER DE KURK

HEERLEN
Van Wersch, Winkelcentrum Heksenberg
Van Wersch, Kloosterkoolhof 64

SITTARD
Lejeune, Rosmalenstraat 30
Cuba, Geuweg 32

KERKRADE
Wiertz Wijnkelders, Marktstraat 32

MAASTRICHT
Thomassen, Clavecymbelstraat 6

BEEK
Gelissen, Marktstraat 4

Kijk nou es jongens..., wat 'n énige T-shirts!

C&A is toch voordeliger!

PIONEER 100 WHEAT SHORTS PIONEER FLOUR MILLS

Katoenen T-shirt, met inzetstukken en boorden. 98-176
5.7.-

Wit katoenen T-shirt, aktueel bedrukt. 86-176
5.6.-

Het T-shirt aller tijden. In effen katoen met goed aangesloten hals en boorden. 86-176
4.5.-

Door dit modieuze T-shirt loopt 'n dwars balkstreepje. Katoen. 152-167
10.-

C&A

R13

AANBESTEDING

met voorafgaande selectie

De Hoofddirekteur van Openbare Werken van Maastricht zal namens Burgemeester en Wethouders van Maastricht en overeenkomstig het Uniform Aanbestedingsreglement een aanbesteding met voorafgaande selectie houden voor het bouwen van een dierentehuis met beheerderswoning aan de Karveelweg (Beatrixhaven) te Maastricht.

1. Het te bouwen dierentehuis met beheerderswoning heeft een inhoud van ca. 2500 m3. Het dierentehuis bestaat uit één bouwlaag, welke is opgebouwd uit een staalconstructie geplaatst op een betonplaat met in hoofdzaak gemetselde wanden.
2. De uitvoeringstermijn bedraagt 8 kalendermaanden.
3. De betaling zal geschieden overeenkomstig het bestek, in 10 termijnen.
4. Bij aanmelding dient de gegadigde o.a. aan de volgende eisen te voldoen:
   - hij moet duidelijk aantonen ervaring te hebben met soortgelijke bouwwerken van een dergelijke omvang;
   - hij dient het werk te kunnen uitvoeren onder de voorwaarden, die voor projecten in het kader van de aanvullende werkgelegenheid worden gesteld t.a.v. in te schakelen arbeiders;
   - hij dient bij opdracht een bankgarantie te overleggen, groot 10% van de aanneemsom;
   - hij dient gevestigd te zijn binnen de regio Maastricht en zijn arbeiderspotentieel uit deze regio te betrekken.
5. De aanmelding als gegadigde dient schriftelijk te geschieden, **uiterlijk op dinsdag 22 juni 1976.** De aanmelding dient persoonlijk te worden afgegeven huisstraat 5 te Maastricht (6e verdieping, kamer 605). op de afdeling Bouwkunde in het Stadskantoor, Stad-
6. De uitnodigingen tot inschrijving zullen uiterlijk op op 23 juli 1976 worden verzonden.

x

BOUWBEDRIJF ZUIDEMA

vraagt

goede ploegen METSELAARS, TIMMERLIEDEN en HANDLANGERS.

Melden kantoor Dr. Poelsstraat 24 — Heerlen
tel. 045-716580 na 18.00 uur privé 04442-2771.

GYMNASTIEKVERENIGING „KLEIN MAAR DAPPER"
Kerkrade-West,

vraagt voor haar meisjesjeugdafdeling een gediplomeerd

JEUGDLEIDSTER/LEIDER

de lesuren zijn op maandag en donderdag van 17.00 - 19.00 uur.
Aanmelden schriftelijk bij voorz. J. Heijse Kampstraat 106 Kerkrade-West of telefonisch 045-413354.

---

echt iets voor vader

Echt iets voor vader, zo'n reusachtige bierpul met tinnen deksel! Wij maken een kleurenfoto van vader in onze zaak. Na een kwartiertje prijkt zijn eigen foto op het deksel van de bierpul.

Maar ook moeder's stralende glimlach kan worden overgebracht op de pul. Of die van Anneke, Marijke of Martijn. Zelfs de hond Bello bij het bier... Alles kan. En stel, dat moeder nog een liefdesbrief bewaard heeft... van vader natuurlijk! Ook die kan op 't deksel. Kan nooit kwaad om hem daar nog eens aan te Herinneren, bij 't bier!

voor 24,75

VINCKEN MEISTERS

ORANJE-NASSAUSTRAAT 22-24 HEERLEN



Donderdag 17 juni 1976 • Pagina 21

Speculaties over terugkeer George Knobel naar MVV

door NINO TOMADESSO en JOS VAN WERSCH

Maastricht - Heerlen — In de marge van de „botsing Knobel - K.N.V.B." wordt achter de schermen van gedegradeerd M.V.V. scherp gespeculeerd op een mogelijke terugkeer van George Knobel. Vast staat dat M.V.V. al enkele dagen bezig is met, wat genoemd wordt, „een opzienbarende zaak".

Opvallend is op dit vlak een summiere uitlating van MVV's C-trainer Toine Mathijssen. „Ik wist afgelopen zaterdagavond al dat Knobel zijn ontslag als technisch directeur van de KNVB zou aanbieden. Ik heb Knobel beloofd te zullen zwijgen als het graf". MVV bood reservekeeper Mathijssen overigens een nieuw contract aan. „Zeer karig. Ik kan er amper de huur van mijn huis mee betalen. Misschien blijf ik toch wel bij MVV. Ik wil op dit moment niet zeggen of dit al dan niet te maken heeft met de komst van Knobel".

Even opvallend als de uitspraak van Mathijssen is de datum waarop Knobel zijn contract met de KNVB [illegible] per 30 juni as. Wijst dit snelle vertrek op een in de lucht hangende verbintenis met een club, mogelijk MVV? Niet geheel uit de sluiten. als men bedenkt dat de nieuwe competitie midden augustus begint en dat een nieuwe trainer (van het genre Knobel) bij een club in het betaalde voetbal uiteraard voor een ruime voorbereidingstijd opteert.

Niet alleen de voorkeursbehandeling die Knobel zijn aanvoerder Johan Cruijff tijdens de wereldkampioenschappen in Argentinië wenst te geven (privileges als lokmiddel om Cruijff van zijn standpunt af te brengen niet naar de WK-'78 te gaan), maar ook het zoveelste conflict tussen Knobel en de sectie betaald voetbal deed verleden week de bondscoach zijn ontslagaanvrage deponeren. De sectie duldde, in tegenstelling tot [illegible] het alleenzeggenschap van Knobel betreffende uitgifte van licenties aan de trainers in [illegible] voetbal niet meer. Bovendien raakte de bondscoach hevig verbolgen over het feit dat achter zijn rug om met de Westduitse voetbalbond werd overeengekomen in de zeer naaste toekomst het Westduitse en het Nederlandse elftal twee vriendschappelijke wedstrijden te laten spelen.

Zie Sport 2 voor „Struisvogelpolitiek rond Knobel".

GEORGE KNOBEL: „Volkomen gefaald"

Van onze speciale verslaggever

ZAGREB — George Knobel had nooit van zijn leven gedacht dat het Nederlands elftal zo slecht zou kunnen spelen als gisteravond tegen de Tsjechen. „Er klopte werkelijk niets. Als ploeg hebben we volkomen gefaald en ook de individuele acties kwamen er geen enkele maal goed uit. De Tsjechen hebben een sterke partij gespeeld."

De bondscoach wilde niet van een wanvertoning spreken. De ongeregeldheden vond hij wat al te nadrukkelijk veroorzaakt door de scheidsrechter. „Die gele en rode kaarten waren te zware straffen. Die rode kaart van van Hanegem was helemaal een lachertje. Van Hanegem vroeg hem alleen waarom de overtreding die tegen Cruijff werd begaan niet was bestraft. Nu konden de Tsjechen goedkoop op voorsprong komen."

Ook Johan Cruijff zag een duidelijke overtreding voorafgaan aan het doelpunt dat de Tsjechen op een 2—1-voorsprong zette. Op vraag of de ontslagaanvrage van Knobel van invloed is geweest op het vertoonde spel antwoordde de scheidende oefenmeester: „Ik dacht het niet. Tenslotte werken we met profs."



Tsjechoslowakije in finale Europees kampioenschap landenteams

DRAMA ORANJE COMPLEET

(vervolg van pagina 1)

door george taylor

ZAGREB — Het is en blijft een onbegrijpelijke zaak, dat dit Nederlands elftal, met zoveel geroutineerde topspelers, zo'n slechte wedstrijd speelde. Het leek er vaak op of verschillende spelers dit toernooi niet meer zagen zitten. Het is duidelijk dat de affaire-Knobel toch een nadelige invloed heeft gehad op het Oranjeteam.

Van meet af aan is het grandioos misgegaan. Niemand kon zich aan wie dan ook optrekken. Alleen Adrie van Kraay benaderde zijn normale peil. De rest was in feite nergens. Johan Cruijff..... Wie hem tegen de Belgen in actie heeft gezien, heeft hier op de tribunes in Zagreb vol verbijstering zijn wenkbrauwen opgetrokken. Rensenbrink... Geen moment soleerde hij zoals in voorgaande duels. Hij en vrijwel iedereen maakte een uitgebluste indruk. Rep.... Tegen de Belgen was hij al aan vervanging toe, in Zagreb werd dat werkelijkheid. Rep had er helemaal niet in mogen staan.

Natuurlijk hadden diverse spelers de mond vol over de onmogelijke weersomstandigheden waaronder gespeeld moest worden. Maar daar hadden de dapper volhoudende en geen centimeter ruimte gevende Tsjechen, die goed door hun trainer Jezek geïnstrueerd bleken te zijn, eveneens mee te maken. Het is zonder meer een blamage voor het Nederlandse voetbal dat verschillende Oranjeklanten, toen het niet op de normale wijze lukte, over de schreef gingen. De manier waarop tegenstanders tegen de grond werden gekwakt, waarop revanche werd genomen voor door Tsjechen gepleegde overtredingen, ontsierde het Nederlandse spel op schandelijke wijze.

Ongehinderd

De Tsjechen verdienen het compliment dat zij het waren die in de alles vergende verlenging het resultaat in hun voordel ombogen. Misschien mag er één aanmerking gemaakt worden op de overigens zeer goed leidende referee Thomas. Hij liet in de 116e minuut een duidelijke overtreding tegen Cruijff onbestraft. Vesely kon ongehinderd op rechts voorzetten en Nehoda behoefde maar te knikken om te midden van een mêlée van juichende en dolverheugde Tsjechen terecht te komen.

Het derde doelpunt in de laatste minuut was een toegift, omdat Nederland met negen spelers tegen tien niet meer in staat was de afweer te organiseren en duidelijk naar het einde verlangde. Uit het kwade leert men het goede. Het wordt tijd dat de KNVB de bakens verzet. Het wordt tijd dat alle herrie rond het Nederlands elftal binnen de kortste keren naar het verleden wordt verwezen. Dat George Knobel inderdaad het door hem gevraagde ontslag moet worden verleend en dat, als het niet anders kan, ook Johan Cruijff dan maar zijn internationale voetballoopbaan bij het Oranjeteam dient af te sluiten.

Beschamend

Nederland is een finaleplaats misgelopen in dit Europese toernooi. Maar wat veel erger is: de goodwill die ons Oranjeteam tijdens de WK had opgebouwd, zal helemaal opnieuw verdiend moeten worden, want die zijn we na de beschamende vertoning in Zagreb wel voor een tijdje kwijt.

De ijver waarmee de Tsjechen van start gingen, verraste het Nederlands elftal kennelijk. Terwijl verwacht mocht worden dat het meer geroutineerde Nederlandse team beter staande zou blijven op het spekgladde veld, was het al spoedig duidelijk dat het precies andersom zou zijn. De wat hautain spelende Nederlanders werden met de neus op de keiharde feiten gedrukt, toen in de 19e minuut Jansen een vrije schop veroorzaakte. Panenka wipte de bal op het hoofd van Ondrus. Schrijvers raakte de bal nog wel aan, maar kon het verdiende Tsjechische doelpunt niet voorkomen: 1—0.

Valse hoop

De treffer gaf de Tsjechen vleugels. Ze bleven stormen en gaven de Oranjespelers geen centimeter vrijheid. Wie op dat moment gedacht had dat Tsjechoslowakije een „makkie" zou worden, besefte steeds meer dat dit valse hoop was. Nederland was geen schijn van het superieure elftal dat tot tweemal toe de Belgen tot een zielig voetbalvolkje had gedegradeerd. De combinaties liepen niet, er werd veel te weinig op tempo gespeeld en Rensenbrink noch Rep konden ook maar één moment hun faam waarmaken.

Op het middenveld deelde Neeskens ook al in de ellende en in de defensie had Suurbier de grootste moeite met de snelle Nehoda, die bij de Tsjechische counters een grote rol speelde. Het was aan van Kraay te danken dat het zes minuten voor rust geen 2—0 werd. De PSV-er zorgde met een sliding ervoor dat Nehoda de bal niet in het doel kon schieten. Vlak daarvoor was Rijsbergen, die al eenmaal zo nonchalant had teruggespeeld dat Schrijvers nog maar op het nippertje kon redden, geblesseerd geraakt. Van Hanegem mocht hem vervangen.

De Nederlandse ellende duurde ook na rust nog voort. Het leek wel of de neergutsende regen alle strijdlust, alle inspiratie had gedoofd. Nederland drong wel aan en stond soms met tien man op de Tsjechische helft. Maar het hielp allemaal niets. Johan Cruijff, die zo vaak met zijn brille Oranje uit de put had geholpen, deelde al evenzeer in de malaise. Er kwamen geen vloeiende passes van zijn voet, geen openingenmakende tikjes of kopballetjes.

De Tsjechen hielden eigenlijk makkelijker stand dan zij zelf hadden verwacht.

Gelijk

Zelfs met „een man minder", toen Pollak na een harde overtreding tegen Neeskens tegen zijn tweede gele kaart aanliep en dus het veld uit moest. De vervanging van een zwak opererende Rep — hij was vrijwel niet aan de bal geweest — door Geels, leek aanvankelijk ook al geen verbetering op te leveren. Het zou diezelfde Ruud Geels echter zijn die indirect zestien minuten voor het einde voor de gelijkmaker zorgde. De eerste keer dat hij de bal aanraakte, schoot hij op het doel. De maker van het Tsjechische doelpunt, Ondrus, werd op dat moment de ongelukkigste man van zijn ploeg. Via zijn voet verdween de bal in eigen doel: 1—1.

Nederland leek daarna weer kansen te hebben op de overwinning. Met 11 tegen 10 steeds meer vermoeide Tsjechen leek dat een zeker ding.

Maar de spelersbalans kwam weer in evenwicht toen Neeskens Nehoda dermate grof bejegende dat Thomas ook daar rood in zag. De Tsjechen putten daar de nodige moed uit, maar het was duidelijk dat Nederland in die eindfase de beste mogelijkheden had. De Tsjechische doelman Viktor hield echter zijn doel schoon, waarbij hij eenmaal op uiterst fraaie wijze een harde inzet van Rensenbrink uit de hoek weerde.

Toen kwam die verlenging... waarin de afgang van het Nederlandse voetbal volledig werd.

NEDERLAND-TSJECHOSLOWAKIJE 1—3 (0—1). 19e min. Ondrus 0—1, 73e min. Ondrus (eigen doel) 1—1, 114e min. Nehoda 1—2, 119e min. Vesely 1—3. Scheidsrechter: Clive Thomas (Wales). Toeschouwers: 25.000.

Rode kaarten voor Pollak (59e min.), Neeskens (77e min.) en van Hanegem (114e min.). Gele kaarten voor Willy van de Kerkhof en Cruijff.

NEDERLAND: Schrijvers — Suurbier, Rijsbergen (38e min. van Hanegem), van Kraay en Krol — Neeskens, Jansen en Willy van de Kerkhof — Rep (64e min. Geels), Cruijff en Rensenbrink.

TSJECHOSLOWAKIJE: Viktor — Pivarnik, Ondrus, Carkovic en Gogh — Pollak, Moder (91e min. Vesely), Dobias — Masny, Panenka en Nehoda.



• **Johan Neeskens in een voor hem karakteristieke actie. Zijn tegenstander: Panenka. Niet veel later diende Johan voorgoed het veld te ruimen. Hij zag letterlijk rood....**

CRUIJFF VRAAGT EERHERSTEL

Van onze sportredactie

ZAGREB — De KNVB heeft de ontslagaanvrage van George Knobel geaccepteerd. Beide partijen sluiten de mogelijkheid van een vergelijk vlak „voor het scheiden van de markt" niet uit.

Jacques Hogewoning, lid sectie betaald voetbal, verklaarde: „Inderdaad wilden wij pas na het EK opening van zaken geven. Het kwam, het conflict met Knobel, echter eerder in de publiciteit. Dat betreur ik. Ik ben het er niet mee eens als gesteld wordt dat Knobel ons beleid scherp heeft aangevallen. Hoe dan ook: het is niet onmogelijk dat er alsnog met Knobel gepraat zal worden."

Vandaag staat in Belgrado een spoedberaad door de KNVB-leiding op het programma. Cruijff heeft de bondsleiders uitdrukkelijk verzocht om een onvoorwaardelijk „eerherstel" van de bondscoach.



Slechte dag van Cruijff

ZAGREB — Hoe belangrijk Johan Cruijff voor het Nederlandse elftal is, bleek in het doorweekte Zagreb. Speelt Johan Cruijff op zijn best dan is het Oranje-elftal het beste van de wereld. Heeft de 29-jarige vedette een slechte dag (finale wereldkampioenschap in München) dan is Oranje op zijn minst een klasse minder. In de halve finale van het Europees landenkampioenschap in Zagreb had Johan Cruijff een slechte dag. Nederlands beste voetballer aller tijden was op het beslissende moment niet de as van het elftal en zie: het Nederlandse voetbalbolwerk viel op dramatische wijze door de mand.

Het werd 3—1 voor Tsjechen, die hun overwinning behaalden met afbraakvoetbal. Niet de bal werd gespeeld maar de benen. Nadat Oranje zich liet meeslepen in het terreurvoetbal dat de Tsjechen begonnen onmiddellijk na het begin van de tweede helft, zagen de 25.000 toeschouwers en een miljard televisiekijkers een van de meest afschuwelijke voetbalwedstrijden uit de geschiedenis. En dat alleen maar omdat Cruijff (en daardoor met hem de overige Nederlandse internationals) een slechte dag had.

Appartement voor winnaar van de Tour

PARIJS — Voor de winnaar van de komende Tour de France is er niet alleen de vetste kluif uit de prijzenpot van 600.000 gulden, maar bovendien een appartement met een waarde van 60.000 gulden in de provincie Aquitanië (Biarritz) beschikbaar.

De renners in de Ronde van Frankrijk kunnen dit jaar de top van de Galibier, een van de hoogste bergen op de route, niet beklimmen, omdat de tunnel gesloten is. Er is een nieuwe weg aangelegd onder de oude weg door. Op de Galibier wordt overigens wel gestreden voor een speciale premie ter herinnering aan Henri Desgrange, de stichter van de Tour de France. Deze premie ligt op de streep die getrokken wordt voor het monument van Desgrange.

Voor de strijd om de groene trui (puntenklassement) is er een nieuwe puntenwaardering bedacht. Hierdoor zijn de complete renners minder in het nadeel tegenover de pure sprinters dan voorheen.

Derde titel St. Etienne

PARIJS — Saint Etienne heeft voor de derde achtereenvolgende keer de Franse voetbaltitel veroverd door met 4—0 te winnen van Avignon. De verliezende finalisten in de strijd om de Europese beker kunnen met nog een speeldag voor de boeg niet meer ingehaald worden door Nice, dat zelf tot een overwinning kwam van 1—0 op Strasbourg.

AANGEB. BETREKK.

Zelfstandige nette VERKOOPSTER gevr. voor part-time liefst ervaring in de verkoop Inl. Kunstshop Herman van Leeuwen Bongerd 10 Heerlen.

Direct gevr. voor donderdag of vrijdagmorgens nette gehuwde VROUW voor het schoonhouden van ons kantoor. Van Leeuwen Leyland cars Strijthagenweg 129 te Kerkrade-W.

BUFFETJUFFROUW gevr. en ober of serveerster Uterweg 129 Heerlerheide tel. 045-213350. x

Voor dir. te beg. leuk uitz. BARDAMES gevr. v. goed lopende bar. Oud Hellebroek Ook intern mo. Dames komt u eens kijken en met ons praten, dan pas bent u tevreden uw gastvrouw Truus, tel. 04447-1829. x

Wij vragen ORKESTEN. Lotusbar. Nieuwstr. 140, Kerkrade, tel. 455609. x

Handig MEISJE of student(e) gevr. v. zelfst. buffetwerk op camping lft. 18 jr. Aanm. cantine Europa camping V'burg 04406-13343 x

OPPERLIEDEN gevr. Melden na 18 uur Bouwbedrijf Paro B.V., Europastraat 3, Schaesberg, tel. 045-313105. x

Gevr. net MEISJE voor werkzaamh. achter het buffet. Bar-Dancing de Fontein Schandelerboord 7, Hrln. x

Enkele leuke en charmante BARDAMES gevr.; alleen barbediening. Palma Palace Heerlen, Kempkensweg 1. tel. 045-714218. x

Parttime KAPSTER gevr., woensdag en donderdagmiddag. Haute Coiffure Pierre, Kouvenderstr. 113, H'broek, tel. 212361. x

Vlotte, vriendelijke VERKOOPSTER. Drog. en parf. L. Daltzenberg, Kerkpl. 26, Voerendaal, tel. 04446-1221. x

ƒ 25,— per uur DAMES en HEREN. We leiden u kosteloos op tot vertegenwoordiger(ster). Inl. dagelijks om 13.45 uur (behalve vrijdag) Voorstraat 5 te Schaesberg (Leenhof).

KELNERS gevr. Aanmelden Dancing Manuela Heerlen x

WERKSTER gevraagd voor halve dagen van 9-14 uur. Aanm. dagelijks tussen 16 en 18 uur Mevr. Horn. Molenaarslaan 9, Sittard. tel. 04490-4383. x

BUFFETJUFFR. gevr., hoog loon. Roodhuidbar, Bokstr. 53, Heerlerheide, tel. 211533 na 21 uur. Woensdag gesloten. x

Gevr. DIESELMONTEUR voor zelfst. onderhoud van ons wagenpark. White Cars Spoorsingel 46-48, Heerlen, tel. 045-717171. x

Net MEISJE of jonge vrouw gevr. voor de weekends. Bettina-bar. Tel. 045-413682. x

AANGEB. BETREKK.

Mets en HANDLANGER gevr. Aann.bedrijf J. Waulthers Stationstr. 33 Sittard. x

BARDAMES gevr. Franky Saloon. Rijksweg 3 Nieuwstadt. Vanaf 2 uur of tel. 045-213576. x

Dancing Nightclub Morenhoek vraagt als parttime BUFFETBEDIENDE enkele dgn. in het weekend. Een zeer nette juffr. liefst met een opleiding als mannequin of iets derg. Alleen schrift. melden met opgave van uw vorige werkzaamh. en of opleidingen. Br. o. nr. 1807 LD Heerlen. x

Bekwame CHAUFFEURS gevraagd in bezit van rijbewijs B, C, D, E. Enige ervaring met rijden met aanhanger is vereist. H. J. Coumans B.V., Havenstraat 25, Stein, tel. 04495-1641.

Wij zoeken nog enige leuke BARDAMES voor middagen avonduren. Vervoer aanwezig. Tel. 045-457093. x

Gevr. BARDAMES goede verdiensten, voor vervoer wordtr gezorgd. Rita-Club, tel. 045-415173. x

Gevraagd SLAGER evt. 65+ voor enkele dagen in de week. Brieven onder no. D 219 LD Hrl. x

TAXICHAUFF. gevr. eventueel leerling. Reeweg 58 Waubach.

In het kappersteam Jan Stassen is plaats voor een aktieve en modern werk. KAPPER. Hommerterw. 149 Hoensbroek, tel. 045-211852

Vragen leuke BARMEISJES voor avonduren, vast loon + prov. Zat. en zo. vrij. Voor vervoer wordt gezorgd. Tel. 045-456539. x

Mevr. Huisman-Verheugen Geleenstr. 15 Heerlen vraagt voor direct vlot zelfstandig MEISJE voor de huish. 5 dgs. werkw. tel. afspraken tussen 8-10 uur v.m. 045-715929.

WATERORGELSPELER gevr. geen kennis vereist. event. vervroegd gepens. zich te melden: Sprookjesbos Valkenburg.

BARDAMES gevr. v. Elysee Bar. Hoge verdiensten. Wilhelminaplein 14, Hrl. tel. 719841. x

BARDAMES gevr. Alle inl. tel. 04750-13598. x

Met spoed gevr. VERKOOPSTER voor de vleeswarenafd. en Verkoopsters div. afd. Dag. aanm. Spar Supermarkt Janssen, Zuidhof 15 Geleen. Tel. 04494-46364. x

Gevr. LEERL. SERVEERSTER voor direct. Pinky's Coffeeshop, bij C. en A. Heerlen.

Wij vragen KELNER in vaste dienst v. 6 dagen in de week. Event. intern. Lotusbar, Nieuwstr. 140, Kerkrade, tel. 045-455609. x

Leuke BUFFETJUFFROUW gevr. niet ouder dan 30 jr. Beslist geen animeerwerk. 's Woensdags en zondags vrij Café Gielkens Hommert 24 Amstenrade 04492-1934. x

Johan Cruijff stelt ultimatum

Struisvogelpolitiek rond George Knobel

Van onze medewerker
HANS VAN ZENDEREN

ZAGREB — Het amateursme in de profsectie van de Koninklijke Nederlandse Voetbal Bond viert weer eens hoogtij. Nadat tevergeefs was geprobeerd de controverse tussen het sectiebestuur en 't duo Knobel-Cruijff binnenskamers te houden, weigerde voorzitter mr. Jacques Hogewoning gistermiddag de eerder door perschef Evert Grifhorst toegezegde openheid van zaken te geven. Onder het motto dat de rust rondom Oranje tot aan het eind van de Europese titelstrijd dient te worden gehandhaafd.

Je moet wel heel erg naief zijn om over rust te spreken, als de kranten vol staan van de zovéélste rel en als er zelfs geen zekerheid bestaat over het meespelen van Cruijff in de laatste wedstrijd van het Europese toernooi. Het ziet er namelijk niet naar uit dat Oranjes aanvoerder van zijn ultimatum, dat vandaag een volledig eerherstel voor Knobel moet zijn verkregen op straffe van een vroegtijdig vertrek van de Barcelonavedette, zal afwijken. De door de bondscoach en naar verluidt ook door vele andere internationals gesteunde Cruijff voelt zich ijzersterk en zal dan ook van geen wijken willen weten.

Wil de KNVB nu eindelijk voor eens en altijd een einde maken aan de troebele sfeer rondom het keurkorps, dan zal de bond zich tegen deze duidelijk georganiseerde chantageactie dienen te verzetten. In het verleden heeft het combo van Hogewoning echter nimmer de indruk gegeven over de nodige kracht voor een dergelijke harde reactie te beschikken. Verwacht moet dan worden, dat ook deze kans voor open doel om een eind te maken aan de „derde macht" — de invloed van Cruijff en het bureau Inter Football van diens schoonvader Cor Coster dient zo langzamerhand toch als zodanig te worden gekwalificeerd — zal worden gemist. De hang naar succes op korte termijn zal het sectiebestuur wel weer doen capituleren.

De consequenties van een dergelijk laf beleid zijn uiteraard niet te overzien. De grote vraag is dan ook hoe ver de volgende eis van Cruijff c.s. zal gaan.

Te ver

Al vaak is gesteld, dat men de klasse van de drievoudige Europese voetballer van het jaar niet in Oranje kan missen. Ook wij waren en zijn van mening dat zijn leiderscapaciteiten niet versmaad kunnen en mogen worden, maar dat geldt uiteraard alleen in zaken van technische aard en als er gerechtvaardigde sociale verlangens van de nationale selectie in het geding zijn. Dat is nu duidelijk niet het geval. Cruijff is deze keer veel te ver gegaan.

Knelpunten

Volgens de officiële lezing heeft hij dat ditmaal gedaan om zijn „marionet", bondscoach Knobel, in het zadel te houden. Nu de KNVB echter weigert de juiste toedracht van deze affaire naar buiten te brengen, blijven twijfels over de ware reden van Knobels ontslagaanvrage per 30 juni. Nog altijd bestaat de indruk, dat de eisen van Cruijff in verband met zijn deelname aan de WK 1978 en aan de kwalificatiewedstrijden — geen langdurige trainingskampen en het meereizen van echtgenote Danny naar Argentinië — de echte knelpunten van deze onverkwikkelijke zaak vormen.



Afspraak

Het is al met al een bijzonder trieste vertoning, die voor de argeloze voetballeiders als een verrassing ontstond, maar die gisteren toch had moeten worden gekanaliseerd. De goedhartige bondsvoorzitter Wim Meuleman wist niet waar hij het zoeken moest. „Er was een afspraak met Cruijff, dat we deze moeilijkheden tot na de EK zouden laten rusten. Nu heeft hij toch zijn mond voorbij gepraat. Jammer, want de problemen waren, zélfs als je ze allemaal op één hoop zou vegen, niet onoverkomelijk".

Pijnlijk

Meuleman hoopte kennelijk dat men hem op zijn woord wilde geloven. Hij vergiste zich pijnlijk. Nadat hij samen met secretaris-penningmeester Henk Burgwal overleg had gepleegd met de juist in Zagreb gearriveerde sectiebestuursleden Hogewoning en Stoop, werd er door de verzamelde verslaggevers om de reeds toegezegde persconferentie gevraagd. Public-relationsman Hans Hamstra kwam toen vertellen, dat die niet kon doorgaan. De rust moest worden gehandhaafd. Je kan dan niet anders dan je afvragen over welke rust er zo nodig dient te worden gewaakt.

IN RONDE VAN ZWITSERLAND

Malfait pakt achtste etappe

LAUSANNE — De achtste etappe van de Ronde van Zwitserland was er een zonder geschiedenis. Na 16,5 van de in totaal 163 af te leggen kilometers demarreerde Geert Malfait uit het rustig voortpeddelende peloton. Hij ging er alleen vandoor, maar werd even later toch ingehaald door negen andere renners, van wie zich niemand bij de eerste 15 van het algemeen klassement bevond.

De favorieten lieten het tiental rustig vertrekken. De voorsprong van de kopgroep bedroeg na 89 kilometer zeven minuten. Dat was nog niet verontrustend, want de best geklasseerde in de kopgroep (Lopez-Carill op de achttiende plaats) had een achterstand van 14 minuten.

Pas tegen het einde van de etappe werd het tempo in het peloton omhoog geschroefd en slonk de voorsprong van de kopgroep snel. Toch hield Malfait, die in de laatste kilometer (bergop) demarreerde nog bijna twee minuten over.

De uitslag: 1. Malfait 163 km in 4.00.38. 2. Biddle op 5 sec., 3. Lannoo op 30 sec., 4. Legeay op 1.29. 5. Loder op 1.31. 6. Beliet op 1.34. 7. Lopez-Carill op 1.38. 8. Keritz op 1.43. 9. Keller op 1.46. 10. Pollentier op 2.14. 13. Pronk op 2.16. 17. Kuiper op 2.19. 38. Pijnen op 2.29. 39. Schuiten z.t., 40. Prinsen z.t., 47. Piet van Katwijk z.t., 53. van Helvoirt z.t., 57. Tabak op 3.01.

Algemeen klassement: 1. Romero 31.19.48. 2. Kuiper op 3 sec., 3. Martins op 22 sec., 4. Pollentier op 1.03. 5. Pesarrodena op 1.07. 6. Pronk op 1.20. 21. Tabak op 28.03. 22. Schuiten op 29.18. 25. Pijnen op 39.17. 27. van Helvoirt op 44.57. 38. Prinsen op 52.16. 55. van Katwijk op 1.13.40.

Ritzege Teirlinck

NARBONNE — De Belg Willy Teirlinck heeft het eerste gedeelte van de tweede etappe van de Ronde van de Aude gewonnen. Hij legde de 88 kilometer van Conques naar Narbonne af in 1 uur, 59 minuten en 54 seconden. Zijn landgenoot Luc Leman werd tweede en de Fransman Talbourdet eindigde als derde.

Het tweede gedeelte van de tweede etappe werd gewonnen door Lucien van Impe. De winnaar van de eerste etappe, de Fransman Bernard Hinault, bleef leider in het algemeen klassement.

Leo van der Kroft toch naar Montreal

ZEIST — Leo van der Kroft zal toch naar Montreal gaan. De FIFA heeft besloten de scheidsrechter, die aanvankelijk voor het leiden van wedstrijden voor het olympisch voetbaltoernooi was aangewezen doch na zijn arbitrage bij de wedstrijd Real Madrid-Borussia Mönchengladbach van de lijst werd afgevoerd, weer op te nemen in de groep van olympische scheidsrechters.

De scheidsrechterscommissie van de FIFA heeft de argumenten onderzocht, die de KNVB naar voren heeft gebracht om de intrekking van de aanstelling van Leo van der Kroft voor de olympische voetbalwedstrijden ongedaan te maken.

De FIFA heeft verklaard dat de integriteit van de heer van der Kroft van het begin af aan buiten elke twijfel heeft gestaan. De wereldvoetbalorganisatie zegt voorts dat „zulks blijkbaar in sommige publiciteitsorganen niet op de juiste wijze is weergegeven en dat scheidsrechter van der Kroft op unfaire wijze werd aangevallen."

Verheugd

Leo van der Kroft verklaarde bijzonder verheugd te zijn met het besluit van de FIFA hem weer op te nemen op de scheidsrechterslijst voor Montreal. „Ik hoorde het van mr. Kernkamp. Hij was naar Stockholm geweest voor een bespreking en belde mij met het verheugende nieuws op", zei de Hagenaar gisteren.



...LEO VAN DER KROFT...

Steuten vierde in Ierse Ronde

LISTOWEL — De vierde etappe van de Ronde van Ierland, Listowel-Valentia over een afstand van 129 kilometer is gewonnen door de Fransman Breure. Hij versloeg in de eindspurt negen medevluchters. Fons Steuten, die na 20 kilometer koers reeds een ontsnapping tot stand bracht samen met drie Ieren (maximale voorsprong 3½ minuut) werd vier kilometer voor de eindstreep ingelopen door een groep van zes achtervolgers. In de eindsprint werd Steuten vierde, terwijl Michel van der Heyden als vijfde over de finish stoof. Het peloton volgde op 2 minuten en 39 seconden.

Uitslag vierde etappe: 1. L. Breure (Fr.) 129 km in 3.20.00, 2. B. Connaughton (Ierl.). 3. B. McKenna (Ierl.), 4. Fons Steuten (Ned.), 5. Michel van der Heyden (Ned.), 14. Herman Crins (Ned.).

Alg. klassement: 1. L. Breure (Fr.) 16.09.08. 2. Kornet (Fr.) 16.09.12. 3. C. Nulty (Ierl.) 16.09.29. 4. Fons Steuten (Ned.) 16.10.42. 5. Sean Kennedy (ierl.) 16.10.45. 8. Michel van der Heyden (Ned.) 16.12.00. 11. Herman Crins (Ned.) 16.12.41. 27. Henk de Heij (Ned.) 16.20.02. 38. J. Beurskens (Ned.) 16.27.54.

Ploegenklassement: 1. Nederland, 2. Frankrijk, 3. Ierland, 4. West-Duitsland, 5. Algerije.

Groene trui: 1. F. Kennedy 27 pnt., 2. Fons Steuten 26 pnt., 3. L. Breure 21 pnt., 4. Connaughton 21 pnt.

Bergklassement: 1. C. Nulty. M. Nulty. E. Connaly, 4. Fons Steuten.

Blauwe trui: 1. Herman Crins, 2. Fons Steuten, J. Beurskens, 4. C. Nulty.

George Foreman verslaat Frazier voor tweede keer

UNIONDALE — Oud-wereldkampioen boksen in het zwaargewicht, George Foreman (27), heeft in Uniondale (VS) voor de tweede keer in zijn carrière Joe Frazier (32) verslagen. Na twee minuten en 26 seconden in de vijfde ronde, nadat Frazier in die ronde al twee maal neer was gegaan, staakte scheidsrechter Valan, op verzoek van Fraziers manager Eddie Futch, de strijd.

„Smoking" Joe Frazier heeft na zijn nederlaag tegen George Foreman bekendgemaakt dat hij zijn bokscarrière als geëindigd ziet. „Het is tijd om te stoppen. Het is tijd voor mij om jongere boksers in de ring op te zien groeien", vertelde Frazier journalisten na het gevecht.



• De kaalgeschoren Frazier zit volkomen leeggebokst in de hoek. Zijn rechteroog bloedt...

Okker wint

NOTTINGHAM — Tom Okker heeft tijdens het internationale tennistoernooi in Nottingham zijn partij voor de de derde ronde van het herenenkelspel tegen de Amerikaan Bob Lutz met 6—1 7—5 gewonnen.

Zege Stöve

EASTBOURNE — Betty Stöve heeft zich geplaatst voor de kwartfinales van het internationale tennistoernooi van Eastbourne. Zij won in de vierde ronde in drie sets van de Engelse Sue Barker: 0—6, 6—3, 6—.

• VOETBAL — Rud. Gutendorf heeft dinsdagavond een contract getekend bij tennis Borussia uit West-Berlijn. Gutendorf die laatstelijk werkzaam was als trainer in Botswana, tekende een eenjarig contract — dat hem 90.000 gulden oplevert.

Penningmeester Limburgia ziet kort geding niet meer zitten

Van onze medewerker
JAN DEURLOO

BRUNSSUM — Na bestudering van de motivatie waarom Limburgia door het KNVB-bondsbestuur afgelopen vrijdag geen toestemming kreeg naar het betaalde voetbal terug te keren, zal er volgens penningmeester Frans Sajovec waarschijnlijk geen kort geding volgen.

De Doorstromingscommissie die het bondsbestuur negatief heeft geadviseerd stelt dat de gelden (voor het eerste jaar zeker één ton) die Limburgia door de verkoop van haar opstallen zou verkrijgen, geen garantie voor de club is.

„Ze willen drie jaar lang een ton jaarlijks van de gemeente als subsidie aan Limburgia in het betaalde voetbal hebben" zegt Frans Sajovec. „Daarbij komt bovendien dat we volgens de KNVB niet voldoen aan de doelpopulatie".

De verklaring voor dit laatste argument moet gezien worden in de aanwezigheid van nog een betaald-voetbalclub tussen Sittard en Kerkrade. Terugkerend op de door de gemeente Brunssum niet verleende subsidie (de gemeenteraad sprak zich over al dan niet betaald voetbal in Brunssum helemaal niet uit) zegt de financieel expert van Limburgia: „Volgens de motivatie van de KNVB moest die gemeentesubsidie er komen omdat ook in Kerkrade. Maastricht, Venlo en Sittard subside voor betaalde clubs wordt verleend".

Frans Sajovec die bij de sanering in 1971 ook deel uitmaakte van het Limburgiabestuur ziet het succes van een kort geding, gezien die ervaring, tegen het KNVB-besluit dan ook niet zitten. „Als de rechter net als in 1971 de KNVB het recht geet haar eigen regels op te stellen, wat willen we dan nog doen? Hoewel we toch nog met de gemeente zullen gaan praten om te kijken of er nog een gaatje te vinden is, zie ik een kort geding persoonlijk niet zitten".

Receptie Limburgia

BRUNSSUM — In verband met het behaalde landskampioenschap bij de zondagamateurs zal Limburgia op zondag 27 juni as. recipiëren. Dit zal gebeuren in gebouw Concordia aan de Prins Hendriklaan vanaf 18.00 uur.

ZWEEDSE ZEGE

STOCKHOLM — Het Zweedse voetbalelftal heeft in Stockholm met 2—0 gewonnen van Noorwegen. Het was de eerste wedstrijd uit groep zes van de voorronden in de strijd om de wereldtitel, die over twee jaar in Argentinië plaatsvindt. Doelpunten van Björn Andersson in de 27e en Thomas Sjöberg in de 42e minuut bepaalden nog voor rust van dit door 30.000 toeschouwers bijgewoonde duel de eindstand.

Opstelling Joegoslavië en West-Duitsland

BELGRADO — Bondscoach Mladinic van Joegoslavië heeft de samenstelling van het voetbalelftal bekend gemaakt voor de wedstrijd van vandaag tegen West-Duitsland. De opstelling is:
Petrovic, Buljan, Muzinic, Oblak, Katalinski, Surjak, Zungul, Jerkovic, Popivoda, Acimovic en Dzajic.
De opstelling van West-Duitsland ziet er als volgt uit: Maier, Vogts, Beckenbauer, Schwarzenbeck en Dietz. Wimmer, Bonhof en Danner, Hoennes, Beer en Hölzenbein.



Cees Priem over NK:

"Ze houden prijzen over"

door wiel verheesen

GOES — „Een titelstrijd mag gerust op een lastig parcours plaatsvinden. Het traject moet echter niet zó zwaar zijn dat bij voorbaat slechts twee of drie man kans hebben op de overwinning". Aan het woord: Cees Priem, kopman van Frisol en ex-kampioen van Nederland. Priem heeft bedenkingen tegen het circuit waarop zondag in Simpelveld om het rood-wit-blauw tricot wordt gestreden. De Zeeuw vindt het allemaal een beetje te veel van het goede. „Als we de Hulsberg telkens na 15 kilometer moesten beklimmen, zou niemand hoeven te mopperen", zegt hij. „Nu wij echter iedere keer na minder dan zeven kilometer weer met de stijging geconfronteerd worden, heeft het er veel schijn van dat wij aan een bergcriterium bezig zijn. Let wel, een bergcriterium wordt normaal over ongeveer honderd kilometer verreden. In het kampioenschap van Nederland moeten wij ruim 200 kilometer afleggen".

De kritiek van Cees Priem wordt gedeeld door de meeste Nederlandse ploegleiders. Vooral van de chefs d'equipes van de amateurformaties. Organisator Leo de Klein zegt hierover: „Mijn collega Hub Engelen en ik hebben enorm veel opmerkingen gehoord over de moeilijkheden die de coureurs moeten overwinnen. Ik kan die protesten begrijpen, maar van de andere kant moeten de ploegleiders wel beseffen dat het hier om een kampioenschap gaat. In het buitenland moet óók geklommen worden. Als een nationale titelstrijd in een massasprint uitgevochten wordt, heeft men het overal over een kermiskoers".

Cees Priem blijft ondanks de zienswijze van Leo de Klein bij het eerder ingenomen standpunt. „Wij leven in Nederland", aldus Priem. „Het is hier een vlak land. Waarom gaat men dan de klimmers bevoordelen? Begrijp me goed. Ik heb niets tegen een parcours waarin een stijging overwonnen moet worden, maar een klim zoals de Hulsberg staat voor ons zondag één-en-dertig keer op het programma. Dat is moordend. Er komen gegarandeerd geen vijftien man aan de streep. Men houdt prijzen over".





Tijdelijk

Een gezellig dienblad bij Douwe Egberts koffie.

voor slechts 4.95 +2 D.E. vrouwtjes

Heel voordelig kunt u nu in het bezit komen van het gezellige Douwe Egberts koffiedienblad. Een handige en leuke manier om voortaan de koffie te serveren.

U krijgt dit koffiedienblad voor f 4,95 +2 D.E.-vrouwtjes. Die knipt u gemakkelijk uit de voorkant van elk D.E.-koffiepak. Voor uw bestelling kunt u gebruik maken van nevenstaande bestelbon.

U kunt het dienblad ook afhalen in één van de Douwe Egberts geschenkencentra:

Amsterdam:	Stadionweg 168 (hoek Minervaplein)	Den Haag:	Theresiastraat 32
Arnhem:	Stationsplein 25	Heerlen:	Het Loon (naast A.N.W.B.)
Eindhoven:	Hooghuisstraat 31	Joure:	Leeuwarderweg
Enschede:	Langestraat 54	Rotterdam:	Meent 85
		Utrecht:	Keulsekade 143

Bestelbon voor het gezellige D.E.-koffiedienblad.

Stuurt u mij s.v.p. ______ (aantal) koffiedienblad(en)

Naam: ______________________

Adres: ______________________

Plaats: ______________________

Provincie: ______________________

(In blokletters invullen s.v.p.)

Tevens heb ik ingesloten ______ uitgeknipte D.E.-vrouwtjes (aantal dienbladen x 2).

Hierbij ingesloten mijn ingevulde (t.n.v. D.E., gironr. 79900, Utrecht):
- ☐ giro-betaalkaart*
- ☐ giro-overschrijvingskaart*
- ☐ bank-betaalcheque*

(*zwart maken wat van toepassing is)

Het ingevulde bedrag is f ______ (aantal dienbladen x f 4,95).

Indien u deze bestelbon, het betaalmiddel en de D.E.-vrouwtjes samen in een als brief gefrankeerde envelop toestuurt aan: Douwe Egberts 'koffiedienblad', postbus 2076, Utrecht, krijgt u na enkele weken het dienblad thuisgestuurd.

76DK04/1

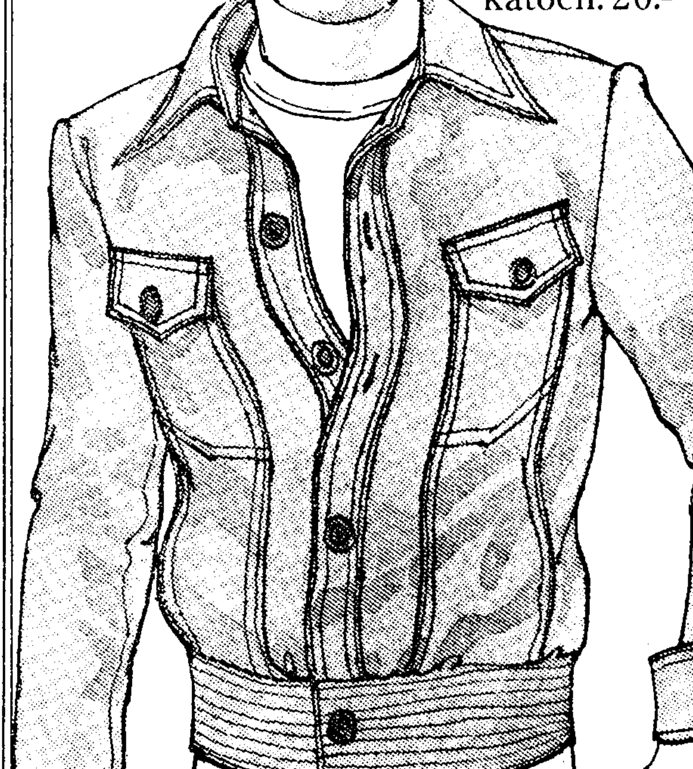
Douwe Egberts koffie... lekkere koffie.



(je weet dat 't goed is)

Getipt

20,-



Sportief jack. In beige en kaki. Polyester/katoen. 20,-

521-056



Peek & Cloppenburg

HUWELIJK

Zoek ZELF uw levenspartner op het bal „Zum Einsamen Herzen" iedere dinsdag, donderdag en vrijdag in „Ober Bayern", Akerstr. 150, Hoensbroek. x

Jongeman 28 jr. zoekt kennism. met leuke VRIENDIN om samen de eenzaamheid op te lossen. Br.o.nr. M 219 L.D. Heerlen.

2 academisch gesch. vrienden z.k.m. 2 nette DAMES lft. 20-30 jaar om vak. door te brengen. Br. liefst met foto en tel. nr. geh. verz. o.nr. G 219 L.D. Hrl. x

Limb. MAN 31 jr. lengte 1.85 mtr. Geen avonturier r.k. ongehuwd, beroep metaalbewerker zoekt vrouw tot 35 jr. Gescheiden m. kinderen is geen bezwaar. Brieven o. nr. S. 8856 worden op erewoord beantwoord.

Gesch. HEER 30 jr. met 2 kindren zou gaarne kennis maken m. jonge vrouw, 1 kind geen bezw. Br. met foto worden beantwoord. Br. o. nr. Q 219 LD Hrl. x

HEER 50 jr. geen uitgaanstype z. ser. k.m. ser. dame om samen de eenz.h. op t lossen. Alleen ser.b r. worden beantw. Br. o. nr. M 189 LD M'tricht. x

Jonge gesch. VROUW i.b.v. auto en flat en ruim v. opvatting z. vriendin om gez. avonden door te brengen, leeft. van 25-35 jr. Br. o. nr. M 5188 LD M'tricht. x

WEDUWNAAR 43 jr., 3 gr. kinderen goed milieu zoekt kennism. m. vrouw liefst uit agrarisch of middenst.milieu die misschien met vakantie wil voor verdere kennism., hoeft niet perse. Br. liefst m. foto o. nr. S 8858 LD Sittard.

JONGE MAN 28 jaar zoekt serieuze kennism. met leuk meisje. Br. m. foto o. nr. S 8859 LD Sittard op erewoord retour.

HEER 62 jr. zoekt kennism. m. nette fatsoenlijke vrouw 50-60 jr. Br. o. nr. C 220 LD Heerlen.

Vitale HEER 65-plus zoekt levensgezellin om de eenz.h. op te lossen. Br.o.nr. B 2070 LD Brunssum.

HUIZEN

Te koop gevraagd voor onze relaties in Heerlen en omgeving bungalows, landhuizen en woningen tot ca. f 300.000,-. Ozek b.v., onr. goed., Bekkerweg 67 Heerlen tel. 045-718283. x

Wij zoeken BOUWGROND voor de bouw van 4 woningen of meer. Br. onder no. 1579 L.D. Heerlen. x

Te slopen WOONHUIZEN of gebouwen op ruime terreinen in bebouwde kom te koop gevraagd. Brieven met aanbiedingen onder nummer 1580 LD Hrl. x

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC. lid Limburgse Beurs Makelaars, Romboutslaan 2, Welten-Heerlen. tel. 717237. x

2. Voor onze kliënten vragen wij bouwgronden te koop voor de bouw van bungalows en eengezinswo- Chapman B.V. Nederland, Kruisbergstr. 15a, Brunssum, tel. 045-256011.

1. BRUNSSUM te k. riante Guildway-bungalow. Ind.: ruime woonk. ca. 50 m2, exklusieve Amerik. keuken met alle apparatuur, drie royale slpk., bijkeuken, badk. met gekleurd sanitair, dubbele gar. Grondopp. ca. 1000 m2, oplevering binnen 8 weken. Inl. Chapman B.V. Nederland, Kruisbergstr. 15A, Brunssum, tel. 045-256011.

STEIN. Schineksstr. 74 mooi gel. middenwoning, vraagpr. f 85.000, —k.k. Bel voor bezichtiging 04495-2532. x

Te k. leuk. klein ouder woonhuis gel. langs de Rijksweg Noord 68 te REUVER, frontbr. 15 m, opp. 570 m2. Direct te aanv. Inl. 04745-238 of 04499-1771. x

Prachtig gel. BOUWTERREIN te k. op de Schelsberg te Heerlen, frontbr. 13 m en 500 m2 opp. Kunnen een of twee aaneengesloten huizen op gebouwd worden. Inl. 04499-1252 of 1771. x

Te k. gevr. WOONHUIS tot f 75.000,- (contante bet.) Br. o. nr. J 750 L.D. Roermond. x

Pracht perceel BOUWGROND te k. Uitzonderlijk mooi en landelijk gel. op de Etsberg te Vlodrop. Mag zowel semi-bungalow alsook vrijst. woningen of evtl. tweeblok-woningen op gebouwd worden. Het terrein heeft in de rooilijn 37 m frontbr. en is 1693 m2 groot. Inl. 04499-1252 of 04745-238 groot. x

Uitstekend gel. BOUWTERREIN te Rotggel aan de Molenweg naast postkantoor, opp. ca. 350 m2 en een frontbr. van ca. 11½ m. Kan vrijst. woning op gebouwd worden. Inl. 04499-1771 of 04745-238. x

KOK Makelaardij BV in Beek (L) heeft vast wel een koper voor uw huis. Cornelis Brorens, makelaar en taxateur o.g. Raadhuisstr. 13, Beek (L) 04402-1094. Wij hebben trouwens kantoren in geh. Ned. x

Te k. groot HUIS met tuin centr. Kerkrade, tel. 04406-12603.

Te k. gevr. BOUWGROND voor 2 of meer woningen. Tel. 045-214045. x

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg tot f 250000.— Horstink Brunssum B.V., Bem. Bur. in Onr. Goed en Ass. Merkelbeekerstr. 4, Brunssum tel. 045-256161. x

HOENSBROEK, Overbroekerstraat te huur riant gel. groot halfvrijst. woonhuis m. garage, ind.: hal, toilet, berging, L-vormige woonk. ca. 40 m2, grote keuken, verd.: 4 slpk. badk. met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Grote zolder goed bereikb. Huurpr. f 750,- p. m. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen b.v. Laanderstr. 27, Heerlen, tel. 718330.

URMOND te k. vrijstaand nieuwbouwhuis, grote kamer m. open haard, c.v. 3 gr. slpk., badk. m. ligbad en 2e wc. Vrijbl. uitzicht op veld. Te bevr. Rabo Bank Einighausen, tel. 04490-9696 vr.pr. f 165.000.-,

WOONHUIS in Rimburg te k. Brugstr. 12 pr. n.o.t.k. vrij per 1-10 '76. x

Born. SEMY-BUNGALOW t. k. dir. te aanv. f 195.000,- Makelaarskantoor Gielen Postbus 231 Sittard tel. 5787.

Ketel- en verwarmingscentrale TIJDEMAN Kerkrade-West., tev. gas, sanitair, elektro, Lupinestr. 51, tel. 045-411228 - 411728. — Ook bouwpakketten leverb. x

Te k. HOEKHUIS met garage. Vr.pr. f 75.000 k.k. Te bevr. Bergstraat 15 Hoensbroek, tel. 045-218292 tussen 18.00 en 20.00 uur.

gel. geschakelde PATIO-BUNGALOW met garage en cv. Bevattende: hal, L-woonkamer, keuken, toilet, 3 slaapkamers, badkamer m. ligbad, douche en vaste wastafel. Koopsom f 140.000 k.k.. Kok Makelaardij BV, Raadhuistraat 13 te Beek L. 04402-1094. x

Te k. nog te bouwen LANDHUIS omg. Heerlen, bosrijke omg. tel. 045-315041 Na 5 uur 045-311988. x

Te k. van part. BOUWTERREIN voor bouw van 1 of meerdere woningen omg. Born Nieuwstadt Br. o. nr. S 8860 LD Sittard met opgave vraagprijs afm en ligging.

Te k. aangeb. leegstaand WOONHUIS met c.v. ind.: ruime woonk., keuken. toilet, zitbad. 3 slpk. gar. en gr. tuin. Ubach o. Worms, tel. 045-310712 na 5 uur. x

Sittard WONING te k. zonder gar. en c.v. dir. te aanv. f 80.000,- Makelaarskantoor Gielen Postbus 231 Sittard tel. 5787.

Te k. WINKELWOONHUIS te Sittard voor vele doeleinden geschikt. Inl. 045-315041, na 5 uur 045-311988. x

Te k. gevr. HUIS met fl. tuin, geen nieuwb. in of bij M'tricht tel. 043-39081. x

LIMBRICHT-EINIGHAUSEN In Limbricht-Einighausen kunnen wij u te k. aanb. halfvrijst. herenhuizen met c.v. en garage. Ind. o.a.: part.: ruime hall, toilet met royalle living van 44 m2 met openhaard, open keuken met install., terras. 1e verd. 4 slpk. en badk. met ligbad vaste wast. en 2e toilet, (enkele woningen met aparte doucheruimte). 2e verd. zolder te bereiken via vlizotrap. Verkooppr. f 139.200,- v.o.n. Stienstra BV, Tempsplein 25-26, Heerlen, tel. 045- 712255.

Sittard gr. BUNGALOW te k. aanv. in overleg prijs f 325.000,- Br. o. nr. S 8857 LD Sittard.

Te k. gr. halfvrijst. HERENHUIS m. gr. tuin c.v. gas, hal gr. living met serre, keuken en bijkeuken, 5 slpk. badk. m. ligbad v.w.t. 2 wc vaste trap naar zolder 2 kelders + gr. schuur. Br. o. nr. P 8066 LD Spek'heide x

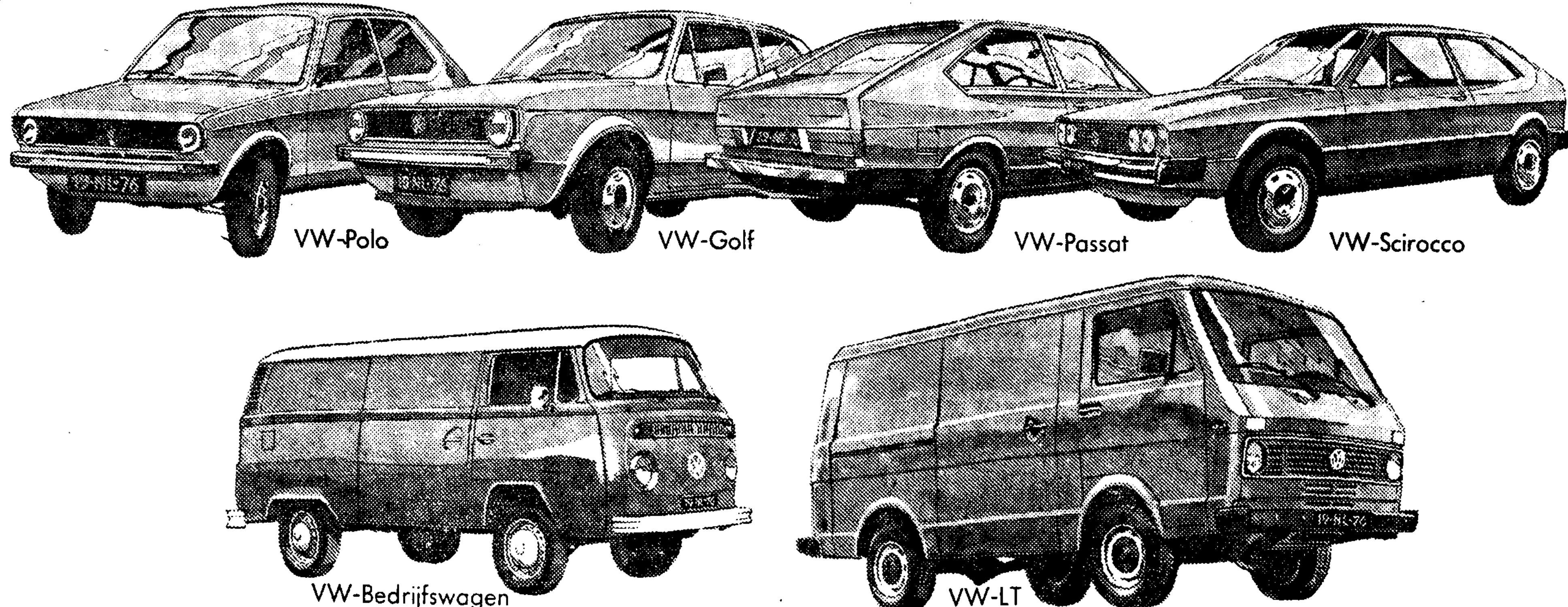
SITTARD Zeer centraal gel. kantoorruimten a.d. Wallramstr. Souterr. verd.: div. fraaie kantoorruimten, tot. opp. ca. 280 m2, verdeeld in div ruimten. 3e etage: tot. ca. 675 m2, verdeeld in div. ruimten voorz. van lift, gas, water en licht. Voor alle doeleinden geschikt. Aanv. dir. Service- en stookkosten f 1,45 p. m2 p. m. Huurpr. f 97,- p. m2 per jr. Stienstra BV Tempsplein 25-26 Hrl., tel. 045-712255.

SPAUBEEK In Spaubeek kunnen wij u te h. aanb. halfvrijst. middenst.won. m. c.v., gar. en tuin Ind. o.a.: ruime hal, toilet met fonteintje, keuken met kunststofinstall. doorzonk. ca. 32 m2. 1e verd.: 3 slpk., douche ruimte met v.w. en 2e toilet Aanv. dir. huurpr. f 500,- p. m. Stienstra BV Tempsplein 25-26, Heerlen te, 045-712255.

UBACH OVER WORMS. Kapitaal zakenpand geleg. in het centrum, voorzien van c.v.-olie. Zeer geschikt voor meubelbranche, horeca, kantoor etc. Ind.: part: verkoopshowroom 200 m2, mag. m. gar. 60 m2 1e verd.: woonhuis met o.a. woonk. 45 m2 gr. keuken, 4 ruime slpk., bet. badk., 2e verd.: zolder gesch. voor showroom 350 m2 Vr.pr. f 290.000,-, aanv. in overl. Stienstra BV Tempsplein 25-26 Heerlen tel. 045-712255.

UBACH OVER WORMS Luxe afgewerkte souterrain-woonhuis voorzien van c.v. en tuin Bouwjr. 1973. Ind. o.a.: garage, hobbyruimte ± 31 m2 geheel bet. vloer met w.a. aansluiting, ruime hal met marmeren vloer. luxe bet. toilet, L-vormige woonk. ±32 m2 m. schoonmetselwand, luxe bet. keuken 3 slpk., luxe badk. m. douche en apart toilet. Aanv. in overleg. Prijs f 115.000,- Stienstra BV Tempsplein 25- 25 tel. 045-712255.

Brunssum: te h. te bouwen GARAGES in het centrum van Brunssum. Schrift inl. Horstink Brunssum BV, Bem. Bur. in Onr. Goed. Merkelbeekerstr. 4 Brunssum. x



Of u jong bent of oud, groot of klein, meneer of mevrouw, een flitsende vrijgezel of een bezadigd zakenman...

Er is een VW die precies bij u past

Er zijn nu al 4 nieuwe VW's met een watergekoelde motor die de voorwielen aandrijft.

De nieuwe VW-Polo: klein van buiten, groot van binnen. Een auto die zuinig is met z'n brandstof en met de ruimte die hij inneemt. En gul met z'n prestaties: top/kruissnelheid 132 km/u; acceleratie van 0-80 km/u in 12,7 sec.

De Golf, de Compact-VW is de gebruiksauto van vandaag. Heeft veel plaats voor passagiers, maar - als het moet - ook voor bagage. (Achterdeur en wegklap-bank). Presteert veel, maar is toch zuinig. Bij de stijlvolle VW-Passat kunt u kiezen uit maar liefst 38 typen, allemaal op basis van een limousine, een Variant en een limousine met achterdeur, de Passat Comfort.

De VW-Scirocco is de sportcoupé van Volkswagen. Op maat gemaakt voor mensen met een sportief karakter en... een praktische instelling! De meest verkochte Bedrijfswagen - er zijn er al 4 miljoen gemaakt! - is er in elke gewenste uitvoering. Hij kan "op maat" worden gemaakt om aan uw eisen te voldoen. En zijn economie is spreekwoordelijk.

De nieuwe VW-LT. De grote bedrijfswagen van VW. Gebouwd voor jarenlang zwaar werk. De VW-LT is verkrijgbaar als bestelwagen, pick-up en chassis-cabine.

Volkswagen, gewoon even rekenen:

Voor alle VW's geldt - met uitzondering van de VW-LT - een heel jaar garantie, ongeacht het aantal kilometers. Voor de VW-LT is de garantietermijn een heel jaar of 50.000 km.



BEEK - VENCKEN B.V.
BUNDE - NIC NIJSTEN B.V.
HEERLEN - VENCKEN B.V.
HOENSBROEK - F. KLIJN
KERKRADE - VENCKEN B.V.

MAASTRICHT - VAN STRATEN & ZN.
MEERSSEN - PLOEMEN-SCHOLS B.V.
SITTARD - VENCKEN B.V.
VAALS - AUTO CAUBO
VALKENBURG - AUTO CAUBO

ASSV

AANGEB.

Te k. GARAGES v.a. f 350,- alle ertn. hokken, keten, schaftwagens en hondenhokken. Houtb. Ubachs, Kerkrade-Vink. Zaterdagshow 14-18 uur. x

Te k. antieke EETHOEK m. 2 bijbeh. kasten, Brugstr. 12 Rimburg. x

Nylon TEGELS 40x40 12 kleuren. 98 cent. Hoogpolig nylontapijt f 39,-. Führen, Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156 Walramplein 16 Valkenburg tel. 04406-5191. x

Te k. IJSKAST f 75.- te bevr. Zonstr. 190 Kerkrade.

Te k. SALONGASHAARD als nw. 9000 kgcal. Kerkstr. 91, Brunssum. x

Te k. zwart skai leren BANKSTEL f 75.-, 1 bergmeubel, iets beschadigd, 3-delig, f 250.-. Oude Brunssummerweg 101, Heerlen, tel. 216164.

Div. inruil-INSTRUMENTEN, orgels, piano's, accordeons, enz. Goedkope prijzen. Muziekhuis Willy Derazen. Zonstr. 79, Kerkrade, tel. 045-452837; Ruiterstraat 15, Schaesberg, tel. 045-310291. x

GIESEN Meubelen, Annastraat 46-48 Geleen, 4-drs. slaapkamer met toilet, spiralen bedstel f 1090.-, eiken slaapkamer f 1150.-, tienerslaapkamer f 250.-, ijzeren ledikant f 75.-, stapelbed f 95.-, 4-drs kleerkast f 345.- Betaling in overleg, 6, 12, 18, 24 en 36 mnd. x

Te k. houten WANDEN met ramen 7 m. lang. Maarstr. 5 Terwinselen.

Te k. eiken BANKSTEL oud Hollands tel. 045-413811 na 18 uur.

KLEUREN-TV o.a. Philips, Blaupunkt v.a. f 395,- Radio Frank Bokstr. 33, H'heide, tel. 213432. x

Te k. electr. ORGEL m. ritm.box merk gen-3 Cosmovox 8 mnd oud vr.pr. f 3000 na 13.00 uur Verl. Heinseweg 4 Sittard. x

Te k. WASAUT. vanaf 150,- m. inr. en gar. tev. alle onderdelen van alle merken wasautom. Kleikoelenweg 24 Nieuwenhagen. x

Te k. KINDERWAGEN d.bl. hoog model t.e.a.b. Europaweg 195 Waubach.

Te k. gr. DIEPVRIES, koelkast, oude slaapk. en ant. klokken. Onderstestraat 9, Palemig-Heerlen.

KLEUREN-T.V.'s, grote sortering, inruil en teruggen. toestellen, o.a. Philips grootbeeld v.a. f 595.-, grote sortering, mooie zwart-wit t.v.'s vanaf f 75.-. Ook zeer recente modellen. Fa. Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-713760. x

Te k. KINDERWAGEN tev. gebr. als reisw. en wandelwagen, met zitzak. Potgieterstr. 19, Heerlen. x

Te k. t.e.a.b., alles i.g.st., 1 MOEDERHAARD voor c.v.-olie 45.000 kcal., 3 butagasgeisers, een 2-3-4-pits kookstel (flessengas), 1 olietank 5000 ltr, 1 olietank 1000 ltr. M. Bremer, Bouwbergstr. 110 Brunssum, tel.045-253979. x

Te k. verplaatsbare open GARAGE f 250,- en kinderwandelw. f 35,- Damascusstr. 39 Hnl. x

Gemeente Maastricht

STEDELIJKE MAVO-SCHOOL
St. Lucassingel 34

Gevraagd per 1 augustus 1976 een

bevoegde LERAAR/ LERARES MUZIEK

voor 6 à 7 lesuren per week, bij voorkeur te geven op vrijdag.

Sollicitaties onder opgaaf van oevoegdheid en referenties binnen 8 dagen te richten aan het College van B. en W. van Maastricht en in te zenden aan de Directeur van voornoemde school.

Inlichtingen bij de Directeur J. A. J. Schipper.
tel. school 043-31270; privé 04461-1903.

De R.K. Kleuterschool St. Elisabeth, Hammolenweg 7 **Kerkrade vraagt per 1 augustus** a.s.

EEN HOOFDLEIDSTER

In bezit van Akte A of B en met enige jaren ervaring.

Schriftelijke sollicitaties binnen 8 dagen te zenden aan het bestuur, Hammolenweg 7 Kerkrade

TE KOOP AANGEB.

SCHILDERIJEN in div. prijsklassen en prachtige kelims uit Turkije. Herman van Leeuwen kunstshop. Bongerd 10 Heerlen.

VLOERTEGELS geglazuurd 23 kleuren en decors in de prijsklasse van f 10 tot f 15 p. m2 uit voorraad. Mozaiek vloertegels v.a. f 19,50 p. m2. Eurotegel. Laanderstraat 47 Heerlen. 's maandags gesloten. x

DEELNEMERS gevr. voor Luikse markt in 't Schutterspark te Brunssum op 7, 8, 9 juli. Inl. tel. 045-310025. x

Wilt u gemakkelijk en goedkoop lopen, dan bij Pasveer **SCHOENEN** kopen. De beste kwaliteit tegen de laagste prijzen. Herenschoenen vanaf f 19,75. Kinder-jongensschoenen f 28,50, damesschoenen vanaf f 29,50 Pasveer, Lichtenbergstr. 38, Schaesberg. x

GELD EN GOED

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld. Tweede hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst, Bernhardstr. 5 Geleen bij de Markt tel. 04494-46186. x

DIRECT GELD voor iedereen. Looptijd tot 60 maanden. Tweede hypotheken tot 180 maanden. Zeer snel geregeld. L.B.A., Anjelierstr. no. 126, Heerlen, telef. 045-211145. x

CREDIETEN beschikbaar van 500,- en 1000,- op 6 en 12 maanden. Voor aankoop van onze dames-, heren-kinderkleding en schoenen. Schrieversheideweg 31 a, Heerlerheide, tel. 215306.

LANDBOUW

Bet. 375-575 v. KALVEREN hoge pr. v. koe en schaap. K. Meijer, 04494-42772.

Te k. 2 GEITEBOKJES en grote geit Koestr. 27 Obbicht. x

Voor VADERDAG speciale aanbiedingen w.o. elektr. lasapparaten boormachines, slijpschijven accu-laders, dopsleutelset, ring- en steeksueltels. Mech. bedr. Frissen bv, Vroenhof 90-92 Houthem-Valkenburg. tel. 04406-40338. x

6 ha BOUWLAND en 4 ha weiland ook in ged. dir. te aanv. Br. o. nr. B 220 LD Heerlen. x

MELKVEE te k. gevr. tel. 045-251478. x

Gevraagd

admin. medewerker

voor de expeditie-afdeling

Leeftijd vanaf 25 jaar. Enige ervaring gewenst. Behoorlijke kennis van Frans, Duits en Engels.

A. L. Langen B.V.
Borrekuilstraat 70, Geleen, tel. 04494 - 45900.

Wegens gebrek aan opvolger te Spekholzerheide per 1 augustus 1976

te huur aangeboden

een sinds 50 jaar

goed geklandeerde slagerij met woning

(worst-keuken-koelcel) in direkte verbinding met winkel. Ook geschikt voor filiaal.

Te bevragen: Pleinstraat 13, Spekheide, Kerkrade-W.

TE KOOP AANGEB.

Koopjes KEUKENKASTEN, keukenstoelen, tafels en keukenhangkastjes. — Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412. x

Te k. AFWASAUTOMAAT z.g.a.n. 8 mnd oud met garantiepapieren f 250,-. Oude Heide 20 Nieuwenhagen. x

Te k. DISCOTHEEK geheel compleet. Elandstraat no. 23 Heksenberg.

Te k. antiek ORGEL, i.z.g.st., iets voor liefhebber of antiquair. Te bevr. Lijsterbesstraat 22, Brunssum, tussen 18 en 20 uur. x

KINDERFIETSJE, lft. 5-8 jaar. Parallelstr. 11, Nuth, tel. 04447-2779.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. f 450.-. zwart-wit t.v. v.a. f 50.-, Radio - T.V. van Voorst B.V., Ganzeweide 48 H'heide ,tel. 045 - 213879. x

MEUBELKOOPJES. Pracht bankstellen, i.g.st. vanaf f 150.-, eiken tafels rond en recht, salontafels, partij stoelen in allerlei uitvoeringen vanaf f 20.-, lampen, lampekappen, coupons tapijten, spotgoedkoop, bedspreien, aanrechten, keukenkasten, kleinmeubels. — Donderdag en vrijdag na 19 uur Julianastr. 24 Hoensbroek (Lotbroek). x

Te k. VELDBRANDSTENEN en antieke tegeltjes, franco thuis, tel. 045-719523. x

Te k. KINDERWAGEN tev. reiswieg, spartw. en box Julianapl. 12, Schaesberg.

KLEUREN-TV grote sortering v.a. f 450,-; Grundig kleuren-tv 67 cm z.g.a.nw. 795,-; Philips 63 cm 475,- zw.wit tv Grundig Tiptronic nieuw; Blaupunkt 61 cm z.g.a.nw. 175,-; 59 cm TV pr. spelend met gar. v.a. 50,-. Fa. Curvers Dr. Calsstraat 23 (station). Schaesberg. tel. 045-312091. x

Eiken BIELS te k. W. Vossenberg. Burg. Slanghenstr. 78 H'broek tel. 212744. x

WASMACHINE langz. 75,- gr. gash. 195.- smeedijz. gash. 350,- Rijksweg Nrd 4 Geleen. x

Te k. grote KAST meubelplaat 2 m. h. en 2 m. br. 60 cm. diep. koopje voor vele doeleinden gesch. tel. 045-252364. x

C.V.-MATERIALEN. Buderus en Crane ketels vanaf f 595. Jac. Köhlen BV, Rijksweg Nrd. 104. Sittard (bij ziekenh.) tel. 3228 x

Zwart-wit TV's vanaf f 50,- Radio Frank Bokstr. 33. H'heide tel. 213432. x

f 195,- kost uw trap kant en klaar bekleed bij Theo Stikkelbroek, de TAPIJT-KONING, Rumpenerstr. 104, Brunssum. x

Echte leren BANKSTELLEN 25 pct. voordeliger dan elders, in Theo Stikkelbroeks Mooi Meubelland. x

Kamerbreed wollen Berber TAPIJT f 149.-. De Tapijtkoning, Rumpenerstr. 104 te Brunssum. x

Klasse MEUBELEN zijn onverslijtbaar en ook betaalbaar met ons gemakkelijk betalingssysteem. Informeer in Theo Stikkelbroeks Mooi Meubelland, Julianastr. 11 te Brunssum. x

Kom die vlotte moderne MEUBELEN bekijken in Mooi Meubelland. x

BEKLEDINGSSTOFFEN. Wij kochten een prachtige sortering in voor half geld. Theo Stikkelbroeks Gordijnenpalijs, Rumpenerstr. 2b, Brunssum. x

VELOURSGORDIJNEN gr. resten van f 35- per m. voor f 15,75 in vele kleuren voorradig in Theo Stikkelbroeks Gordijnenpaleis. Rumpenerstr. 2b, Brunssum. x

Te k. antieke WATERPOMPEN bij mevr. Vos, Danielstr. 1, Schaesberg.

TE KOOP GEVR.

Te k. gevr. HUIS omgev. Simpelveld Br. met ligging en prijsopgave P 8065 L.D. Spek'heide.

Gevr. KLEUREN-TV def. geen bezwaar. 04494-40356. x

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994. x

Te koop gevr. kleine ZEILBOOT of kano ev. te ruilen V.W. 1300. Tel. 04498-2171. x

Gevr. POSTZEGELS, Ned. en F.D.C.'s. Groningenstr. 9 Heerlen, tel. 045-719231. x

Te k. gevr. STRIPVERHALEN; v.d. Meers Leesbibliotheek, Poststr. 38, Kerkrade. tel. 045-457164. x

T. k. gevr. MARKTKRAAM tel. 045-312189. x

Te k. gevr. SIGARENBANDEN groot en klein of collecties Keningstr. 47 Brunssum-Noord. x

Te k. gevr. KOELKAST tafelmodel, 4 pits gascomfort en 2 pits gascomf. Br. met prijsopgave o. nr. D 220 LD Heerlen.

Te k. gevr. WINKELOPRUIMINGEN en restanten div. branches ook textiel, beeker souveniers en carnavalsartikelen enz. enz. Br. aan Hubee Blomenmarkt 8 Lindenheuvel Geleen. tel. 04494-49760. x

Te koop gevr. KLEUREN TV defekt geen bezw. Tel. 043-13661. x

AUTO'S & MOTOREN

VW 1600 te k. z.g.a.n. te bevr. Kerkstr. 90 N'hagen. Na 5 uur (za. gehele dag).

Te k. gevr. in g.st. verk. VW Pick Up dubbelcabine. tel. 045-452744 b.g.g. 045-412908. x

Te k. of te ruil van part. zeer mooie auto BIANCHI 111a 4 deurs ook onderz toegest. H. Theunissen Leeuwerikstr. 25 Eijgelsh.-Hopel. x

Te k. RENAULT 4 export bwj. 1969 in pr. st. Inl. tel 04405-1600. x

Van part. te k. TRIUMF HARALD sport '69 Berkenlaan 35 Chevremont. x

Te k. AUDI 100LS eerlijke auto f 1800,- Ford Escord m. uitgeb. spatb. zeer mooi bjr. '70 pr. f 1900.- moet weg Op gen Steen 30 bij flats in Schaesberg. x

KADETT met radio i.z.g.st. f 1750,- Dr .A Kuyperst. 76 Treebeek-Brunssum. x

Te k. FORD CAPRI XL + acc. ANWB-keuring prijs f 3500.- mini cooper mk 2 m. acc. f 1500,-. Langstr. 57 Schimmert. x

Te k. OPEL KADETT Holiday bj. '73 i.z.g.st. Wimmerstr. 37 Eijgelshoven. x

Te k. van part. BMW R 50 bwj. '65 in uitst. st. Een prijs f 2800.- te bevr. Romeinenstr. 19 Kerkrade-W. tussen 6 en 7 uur. x

FIAT 128 SL sportcoupé type '73 40.000 km m. radio auto is als nieuw f5450,- inr. mog. Ganzeweide 146 H'heide. x

Opel KADETT' 74 Opel Ascona 1600 '73 Opel Kadett de luxe '72 Simca 1100 LS '72, VW 1200 '69f 850.- Minicooper 1000 '72 VW 1300 '71 Auto's m. g. gar. en service. Autobedr. Martin tel. 04447-2412. Hellebroek 37 Nuth, hoek Pastorystr.. x

Te k. PEUGEOT 104 bwj. 1974 aantal km 30.000 Cappers, Bovenste Puth 18. Puth-Schinnen. x

Te k. wegens overcompleet VW-bus in 100% staat. Gladiolenstraat 102 Kerkrade-West, tel. 045-410201.

BMW 1602 '71 f 10.950.- BMW 518 op gas 18 mnd. oud f 17.000,- Mazda 929 C van fabriek f 2000.- onder de prijs Alfa Sud '73 f 5900,- Mercedes Sport f 11.000,- inr. en financ M. Paffen. Heffuststr. 63 Kerkrade-W. 045-413222. x

Te k. FIAT 128 2 deurs bwj. '72 vr.pr. f 3500,- z.g.a.n., tel.: 04442-2306 na 18 uur. x

AMI bestel. Kapelaan Ramakersstraat 18 a Heerlerheide. x

Te k. SIMCA Ralley '71 vr. pr. f 1750,-. Putstraat 34. Schaesberg. Tel. 045-314084. x

Te k. SIMCA Ralley 1000 bj '71. Klaverstraat 11 Welten-Heerlen. x

Te koop 1. EEND in z.g.st. f 1750.-. Gladiolenstraat 49 Kerkrade-West. x

Te k. lelijke EEND 1975, niet van nieuw te onderscheiden kl. groen met gekleurde bekleding, prijs f 5950,-. Alle servicenota's ter inzage. Tel 04406-12071. x

Te k. VAUXHALL Viva bj 4-8-'70 f 1250.-, Marconiestraat 147, Hoensbroek. x

Te k. weg. omst. FIAT Moretti 2-zits ½ '71. Model Ferrari Dino. Parklaan 5 Nuth. x

CITROËN 2CV lichtblauw bj. '70 i.g.st. tel. na 18 uur 045-352277. Eisenhowerstraat 28 Eygelshoven. x

Te k. weg. overcompl. FIAT 850 in g. st. Te bevr. Kennedylaan 1 Eygelshoven. x

CITROËN GS '71 f 3000.- Marchalsingel 3 Vrieheide-Heerlen. x

FIAT 850 bj. '69 i.z.g.st. Panhuisstraat 49 Voerendaal. x

Weg. vertr. buitenl. R 4 bj 69 in pr. st. Te bevr. tel 412782.

Van part. te k. AUDI 100 GL. heel mooi bj. '72. Trichterstraat 7 a, Schimmert. x

Te k. TABBERT 460 de L 5 tot 6 pers. in absolute nieuwstaat met verw., ijskast, dubbele ramen en voortent, 1 week gebr. Lichtenbergstr. 64 Kerkrade-Chevremont. Tel. 045-452570. x

Te k. van particulier BMW 1602 bj. 71, te bevr. St. Jozefstraat 73 Sittard. x

Voor INKOOP en verkoop van een goede auto naar B. Aretz, Barbarastraat 10 Palemig Hrl. Tel. 711268. x

Honda CIVIC '74 automat., Honda Civic '75. DAF 44 stat. car '74. DAF 66 SL '72, Fiat 128 '74, Mini 1000 '71, Citroën 2 CV spec. '76. Auto Heral BV. Kan. van Nuystraat 65 Schinveld. x

AMI bestel. Kapelaan Ramakersstraat 18 a, Heerlerheide. x

HONDA motor 175 cc, DAF 55 '68. Woendershof 29, Brunssum. x

BROMFIETSEN

NIEUW: Yamaha XS 500 2 cyl. 8 kleppen, sterwielen, uit voorraad leverbaar. Math. Salden, Limbricht. x

Te k. DAMESBROMFIETS 375 na 18 u. Kapelweg 32 Palemig.

Te k. z. mooie KREIDLER z.g.a.n. goedh. Kerkstr. 33. Waubach. x

Nieuwe FLORETT van f 2.495.- voor f 2.195.-. Zundapp 2500 km gel. f 1.495,-. Vespa Ciao v.a. f 350,-, Puchs v.a. f 395,- Maxi Puchs v.a. f 395.- 6 mnd gar. 2x Sparta versn. f 75,- en f 125,- Mobylette f 85.- Grond Schaesbergerstr. 51A. Terwinselene. x

ZUNDAPP bromfietsen reeds met f 483,- aanbet. rest v.a. f 18.40 p. w. bij Math. Salden Limbricht. x

Te k. FLORETT bwj. '66 f 150,- Limburgiastr. 187. Hrl. na 13 uur. x

VAKANTIE

OOSTENRIJK, nog vrij enkele pensionkamers in Tirol, Attersee, Zillertal en Zell am See van 19 juni tot 3 juli op basis van logies m ontbijt p.p.p.w. f 59 Recreatiebedrijf Keyman. Postbus 82 Rhenen, tel. 08376-4121-4130. x

Te h. LUXEMBURG camping Lentz Abereisenbach. Tel. 00352-91491 vrij v.a. 24 juli. x

Te k. CARAVAN Sprite 4 à 5 pers. Prijs f 3500,- tel. 045-315469. x

TEXEL, nog vrij enkele 4 en 5 pers caravans met voortent van 19 juni tot 3 juli en 24 juli tot 28 augustus. September per week f 85,- recreatiebedrijf Keyman Postbus 82 Rhenen, tel. 08367-4121-4130.

Weg. verh. te k. 4 pers. CARAVAN i.z.g.st. f 1750.- Thorbeckestr. 40 Hrl. tel 045-712687. x

2-pers. HUTTENT z.g.a.n. f 80.-. Gasverwarm. f 25.- Tel. 045-310673.

Te k. SPEEDBOOT 60 km p. u. m. trailer alles compl. en veel acces. f 4000,- Torenstr. 26 Oirsbeek.

TOURCARAVAN Sprite, type 400 voor 3 à 4 pers. m. buitent. 2500.- Alexanderstr. 7 Spaubeek.

Te k. 5 à 6 persoons TOURCARAVAN Cavalier m. nieuwe Stöcker voortent. Tel. 045-212303. x

Wegens drukte in ons zonweringsbedrijf te k. SPEEDBOOT geh. compleet en trailer. Inl. 04402-2895. x

Te k. leuke 3-pers. CARAVAN voortent weg omst. f 650.-. Tel. 04459-1902. x

RUILEN

Wie ruilt BENEDENWON. tegen een eengez.woning. omg. Chevremont Past. v.d. Heijdenlaan 4 Chevremont.

Te r. nieuwe EENGEZINSWONING teg. andere eengezinswon. te H'broek. Br. o. nr. H 3413 LD H'broek.

BOUWVAK

Het grootste assortiment verkoop-, verhuur-machines biedt u DAMOISEAUX b.v. „Beitel", tel. 045-411930. x

De gezelligheid van een OPEN HAARD tegen een betaalbare prijs, b.v. Fransen open haard 50 met bodemsteen f 280,—. Steenhouwerij Moonen-Wanders. Rietrastraat 11. Hoensbroek. 214851. x

Te k. aangeb. ± 500 st. tule du nord DAKPANNEN t.e.a.b. na 13 uur, Nieuwstraat 32 Schimmert 04404-531. x

DIEREN

DWERGPOEDELTJES te k. div. kleuren m. stamb. Pr. Hendriklaan 26 Waubach. x

Te k. zeer mooie LHASA Apso m. st.b. Dit zijn kleine langharige hondjes 04492-2628. In den Daal 12, Oirsbeek. x

Te k. div. kleuren DWERGPOEDELTJES en dwergpinchertjes. Kennel Oos-Heim, Langstr. 50, Schimmert. x

Voor deskundig scheren en TRIMMEN van uw hond aan huis: Trimsalon Joschka, tel. 045-456487. xx

Te k. Welsh PONY'S 5 jr oud m. papieren. Goed ber. Reetersbekerweg 79 Klimmen na 17 uur.

Jonge D. HERDERS m. stamb. kennel „Grubenrevier" sinds 1944. Kampstr. 62 (inrit tegenover Hoogstr 207) N'hagen. x

RASHONDJES. Prachtige jonge cocker-spaniels (zwarte bruine en bonte), ierse setters, chow-chow's, duitse herders, fox terriers, boxers, pekingeesjes witte zwarte en zilvergrijze dwergpoedeltjes, tekkeltjes, afghaanse windhonden, dalmatiners, bouviers, raszuiver ontwormd en met inentingsbewijs. Toezicht door dierenarts. Open alle dagen tot 19 uur. Zondags tot 17 uur, woensdagmiddag gesloten. Lochterweg 8 Budel Schoot bij Weert. Tel. 04958-1851. x

Te k. BOXER m. stamboom na 7.00 uur, tel. 352108. Leliestraat 5 Eygelshoven. x

Te k. Duitse HERDERS m. stamb., tatoeëring in oren. Heerlerweg 100. H'broek.

Te k. nest COCKER SPANIELS goudkl., iets moois, ingeënt en ontw., goedk. Kerkstraat 33 Ubach over Worms. x

Goed tehuis gezocht voor zeer mooie zwarte POEDELTJES. Leeuwerikstraat 25 Eygelshoven-Hopel. x

Te k. DWERGGEIT met lammetje bruin f 75,-. Havenstraat 4 Grevenbicht.

Mooie Eng. FOXTERRIERS te k. 7 wk., draadh. met stamb. + tatoeage, geënt en ontw., vader '74 + '75 Lux. kamp. F. Hoenjet, Sibberkerkstraat 77 Sibbe. x

Jonge HENNEN geregeld leverbaar, Heerlerweg 103, Voerendaal, 04446-1314. x

Te k. gevr. YORK-TERRIERTJES 3 mnd. tot 1½ jaar. Tel. 045-253940. x

Smeekbede. Help mij het overschot te beperken en breng eendagsnestje gratis bij Dierentehuis Geleen, St. Jorisstraat 25. x

Voor een ras- of rasloze VIERVOETER m. 10-dag. gar. op gezondheid naar dierenteh. Geleen, St. Jorisstraat 25 tel. 04494-43537. x

De mooiste, liefste gecastr. KATERS en gest. poezen en jonge poesjes voorr. bij dierenteh. Geleen. St. Jorisstraat 25 tel. 04494-43537. op v. 10-12 en 15-17.45 uur zat. 10-12 uur maand. gesl. x

Show-Show's 6 weken oud te k. event. vaknatieregeling mogelijk. Dr. A. Kuyperstr. 55 Brunssum.

Te k. COCKER-SPANIEL 10 wk. goedkoop. Hertogenlaan 441 Kerkrade, na 18 uur. x

Te k. aangeb. z. mooie PAPEGAAI, grijze roodstaart. blauw voorhoofd amazone, blauwkop amazone. Lichtenbergerstr. 38 Schaesberg.

Te k. HERDER m. stamboom (weg. omst.h.) Hoogstraat 35 Nieuwenhagen. x

DUITSE HERDER 8 mnd. geënt m. st.b. Spoordijk 44 Hoensbroek. x

Te k. Angora POESJES m. stamb. Sittarderweg 46 Heerlen. x

Te koop COCKER SPANIEL 8 maanden oud. Rashond, reu. Vraagprijs f 150. Moet door omstandigheden weg. Bevragen: St. Georgestraat 7 Simpelveld.

Te k. Mechelse HERDER reu. oud 14 mnd. Schelsberg 74. Heerlen. x

AFSTANDDIEREN worden alleen aangenomen op afspraak. Dierenteh. Geleen. tel. 04494-43537. x

H.H. Vogelliefhebbers, wij hebben voor U in voorraad: blauw-grijze roodstaartjes, oranjekaakjes, tijgervinken, Japanse meeuwtjes, Mexicaanse nonpareil, blauwfazantjes, Napoleonnetjes, Driekleurennonnen, Goudbuikjes, Mozambique sijsjes, kanaries, Gras-, Splendid- en Valkparkieten, Beo's, aapjes. Als kennismaking prima volierezaad per 25 kg voor f 1,50 per kg. De natuurlijkste zaak van Kerkrade. B. ter Horst, St. Pieterstraat 98 Chevremont. x

Te k. zeer mooie PEKINEESJES. 10 wk oud met prima stamboom. Provincialeweg Zd 143 Oirsbeek, tel. 04492-1616. x

Sticht. Dier in Nood, tel. 043-11513 zoekt te herpl. Mech. HERDER, reu 1½ jr. buitengew. lief karakter en vriendelijke Duitse herder, reu 1 jr. Wie geeft een van onze poezen of katers een overlevingskans.

PAPEGAAI te k. met kooi. tel. 045-212678.

Te k. a. jonge GANZEN Nieuwe Markt 5 Schinnen. Tel. 04493-2539. x

Zeer mooie langh. TECKELTJES stmb. Lage prijs Heerlen. Schandelerstraat 18 tel. 713644. x

Te k. DWERGGEITJES, konijntjes, dwergkonijntjes, krielkippen, soyo-schapen + kameroenschapen. Meuserstraat 199 Haanrade.

Denkt bij deze hitte aan voldoende vers DRINKWATER voor dieren in de wei en honden in rennen. Sticht. Dier in Nood. Inl. en adviezen 043-11513.

Te k. COCKER SPANIELS 11 wk oud ontwormd en ingeënt. Molenstr. 8 Brunssum. x

Te k. zwarte midsl. POEDELS, Heistraat 83 Sittard bij Philips. x

Te k. duitse HERDERS 2 reuen en 1 teef 3½ jaar bijzonder gesch. voor terreinbewaking, stelt boef en burger. Reu 15 mnd., teef 18 mnd. v. Daal, Bosstraat 11 Susteren, tel. 2776. x

DIVERSEN

Bar La Femme een BEZOEKJE is het waard. Eikenweg 23. Hoensbroek. x

TV of ant. defect SYNCRO snel en betrouwbaar Tel 045-214097 x

Kermis Heerlen. Jaap en Jansje, bekend door hun onvergetelijke paling, komen alle kermisdagen, dus van zaterdag t.m. woensdag, weer helemaal onderaan in de Saroleastraat te staan. Nu met een flinke hulp, die in gemoede met „Koes" aangesproken kan worden. Geachte cliëntèle zegt het voort.

Zoekt u sfeer, gezelligheid? Bezoek onze exclusieve bar Blue Gipsy. Geopend dagel. van 2 tot 2. Barbarastr. 115 Palemig (Heerlen). x

Gegarandeerde gezelligheid. Alleen in club Petite Fleur. Kruitherenstr. Roermond. Privé tel. 04750-13598. x

Uw KUNSTGEBIT gebroken? 's Morgen 9-10 uur. Klaar terwijl u wacht! R Miga, Kleine Gracht 29, Maastricht, tel. 18682. x

LUCKY STAR CLUB voor zeer gezellige avonden. Gastvrouw Monika. Gringelstraat 3, Heerlen.

Club „Europa" Parallelweg 9 Reuver (L) Rijksweg Roermond-Venlo. Ook weekends tel. 04704-2808. x

Club La Cartouche, gezellige SFEER. U kunt terecht van 's middags 1 uur tot 8 uur 's avonds. Amstenrade Hoofdstraat 105. x

ALTSAXOFONIST klarinist zoekt aansl. bij accordeonist en drummer. Br. o. nr. V 9062 L.D. Valkenburg. x

Ingaande zondag 20 juni '76 worden de tarieven voor de autobusdienst Hoensbroek-Heerlen V.V. met goedkeuring van de Rijks Hoofd Inspecteur van het verkeer te Maastricht gewijzigd. Tarieflijsten verkrijgbaar bij de chauffeurs Autobusbedrijf P. Mulder BV. Juliana-Bernhardlaan 142 H'broek.

PERSOONLIJKE LENINGEN

Gemakkelijk en snel bij de Nederlandse Middenstandsbank N.V. Voor alle doeleinden!

In handen	Maandtermijn
f 2.000,—	24 x f 100,26
f 3.000.—	18 x f 189.75
f 4.000,—	24 x f 194.66
f 5.000,—	30 x f 198.95
f 7.000,—	36 x f 235.55
f 10.000.—	48 x f 262,56

Geen afsluitkosten. Kwijtschelding bij overlijden. Wend u tot een van de 410 NMB-vestigingen. Er is er vast wel een bij u in de buurt. NMB Nederlandsche Middenstandsbank. De NMB denkt met u mee. Probeer t'